

GŁOS

TYGODNIK NOWOHUCKI

18 stycznia 2013 r., nr 3 (1137) Cena 2,00 zł (w tym 8% VAT)

www.glos-tn.krakow.pl

SUPERPROMOCJA
1-9666
RADIO TAXI **WAWEL**
10% w dzień • 20% w nocy
0501-44-96-66
NABÓR TAKSÓWKARZY!

CENTRUM HANDLOWE-TARGOWISKO
TOMEX
SA
**CZAS NA ZDROWE
ZAKUPY!**

PIEKARNIA AWITEKS

Oferuje szeroki asortyment
wyrobów piekarniczo-cukierniczych
w atrakcyjnych cenach
Gwarantujemy miłą i sprawną obsługę



W NUMERZE M.IN. • W NUMERZE M.IN. • W NUMERZE M.IN. • W NUMERZE M.IN.

Likwidacja szkół – gorący problem ➔ str. 2

Zima bez domu ➔ str. 3

Jak rozliczyć się z fiskusem? ➔ str. 10

Zagrali dla noworodków i seniorów ➔ str. 11



Nowohucianin Roku i Miss Nowej Huty

 Czytaj na str. 11 i 15

DELIKATESY ZIKO

- ✓ Ser Guliwer 1 kg 19,99 – 21,90
- ✓ Mixelko kremowe 200 g 3,59 – 4,50
- ✓ Mleko Hej 2% 1 l 2,39 – 2,70
- ✓ Kawa Jacobs Cronat Gold 200 g 25,99 – 31,80
- ✓ Barszcz ukraiński Hortex 450 g 3,49 – 3,85

OS. PIASTÓW 60

SORR Specjalistyczny Ośrodek
Rehabilitacji Ręki s.c.
31-871 Kraków, os. Dywizjono 303 nr 3/2
www.sorr.eu
e-mail: sorr.sekretariat@gmail.com

- konsultacje
- prof. Marek Pieniążek
- diagnostyka • rehabilitacja
- fizykoterapia • aparatowanie

REJESTRACJA:

tel. 12 641-28-27
pon.–czw. godz. 15.00–19.00
pt. godz. 8.00–12.00
kom. +48 501 286 013
pon. 8.00–20.00

**do 40%
poza miastem**
TARYFA I 1,60 zł/km

19666 BARBARA
www.taxi.barbakan.krakow.pl

TAXI NISKICH CEN
800 400 400

TAXI NO 1
Kraków

W mieście
TARYFA I 1,84 zł/km

Nowo otwarty sklep

TANIA ODZIEŻ

Centrum Odzieżowe Artus w Nowej Hucie
OS. ZGODY 7 (OBOK „ŚWIATU DZIECKA”)

Powierzchnia handlowa 400 m²

ARTUS94
TANIA ODZIEŻ





DYŻUR W „GŁOSIE”



Głosy i interwencje Czytelników są inspiracją wielu naszych tekstów. Dlatego zapraszamy na nasze dyżury redakcyjne. W najbliższą środę (23.01) w godzinach 15-16 dyżuruwać będzie red. **Krystyna Lenczowska**.

Nasi Czytelnicy mogą również kontaktować się z nami telefonicznie, dzwoniąc pod numer 12 643 44 33.

ZMARLI KRONIKA PAMIĘCI

W rubryce podajemy bezpłatnie imię, nazwisko i wiek Zmarłego. Natomiast na życzenie rodzin zamieścimy dodatkowe informacje.

- Helena BRYŁA, lat 83
- Jan BUKALSKI, lat 87
- Monika DŁUGOBORSKA, lat 52
- Zbigniew DŹWIGAŁA, lat 66
- Józef GRYZŁO, lat 81
- Andrzej HOŁOTA, lat 57
- Eliza HOPIŃSKA, lat 90
- Zofia JASIŃSKA, lat 64
- Kazimiera KAWALEC, lat 95
- Halina KŁOS, lat 79
- Stanisława KOC, lat 93
- Wacław KRAKOWSKI, lat 57
- Maria LEONIAK, lat 70
- Zofia MALEC, lat 88
- Kazimiera MARS, lat 86
- Helena MISZTA, lat 85
- Eugeniusz MUCHA, lat 83
- Irena PLACKOWSKA, lat 72
- Andrzej STACH, lat 58
- Adolf SZCZĘCH, lat 82
- Stanisława SZEWCZYK, lat 70
- Eugenia WRONA, lat 83
- Krystyna WYCZESANY, lat 53

Ogłoszenia zakładów pogrzebowych i nekrologi drukujemy na str. 12.

OPLĄTEK SYBIRAKÓW W NCK

Od dzięki życzliwości kierownictwa Nowohuckiego Centrum Kultury, na początku roku odbywają się tutaj opłatkowe spotkania organizowane przez Zarząd Oddziału Związku Sybiraków w Krakowie. W tym roku przybyła jeszcze duża grupa osób, które w latach młodości były zesłane na Syberię lub inne zakątki Rosji wraz z rodzinami. Gości powitała i spotkanie poprowadziła Aleksandra Szemioth, prezes krakowskiego oddziału. Natomiast opłatek poświęcił kapelan środowisk kombatanckich o. Jerzy Pająk.



Spotkanie tradycyjnie rozpoczęło od wysłuchania i odśpiewania hymnu Sybiraków, w którym przypominane są losy Polaków zesłanych na Syberię od czasów konfederacji barskiej, poprzez powstania listopadowe, styczniowe do czasów współczesnych, gdy w połowie ubiegłego roku wielu naszych rodaków zostało w głąb Rosji. Na łamach „Głosu” zamieszczaliśmy wspomnienia Sybiraków zamieszkałych i związanych z Nową Hutą w tym m.in. **Kazimierza Szymańskiego, Eugeniusza Wojtysia** czy **Czesława Lotarewicza**, ostatniego żyjącego uczestnika moskiewskiego procesu 16 przywódców Polski

podziemnej po II wojnie światowej. Ten ostatni powrócił z Syberii dopiero w 1957 roku po prawie 13 latach zsyłki. Docenił te publikacje Związek Sybiraków i postanowieniem prezesa Zarządu Głównego uhonorowano autora tych tekstów red. **Sławomira Pietrzyka** Odznaką Honorową Sybiraka. Zresztą zamierzamy nadal przybliżać wspomnienia nowohucian, których dotknęły tak tragiczne losy i w najbliższym czasie ukaza się publikacje poświęcone tej tematyce, mające tak istotne znaczenie w edukacji historycznej młodego pokolenia.

(mp)
Fot. autor

„TRÓJKA” WŚRÓD NAJLEPSZYCH

Początek 2013 roku dla Społeczności „Trójki”, czyli III LO im. J. Kochanowskiego z os. Wysokiego 6, przyniósł dość miłą wiadomość: zostali zaproszeni do udziału w uroczystym Finale Ogólnopolskiego Rankingu Szkół Ponadgimnazjalnych 2013, organizowanym przez „Perspektywy” i „Rzeczpospolitą”. Kapituła rankingu oceniała szkoły ponadgimnazjalne, uwzględniając cztery kryteria: sukcesy szkoły w olimpiadach, wyniki matury z przedmiotów obowiązkowych, wyniki matury z przedmiotów dodatkowych oraz opinię o uczniach szkoły, wyrażoną przez kadre akademicką. W tym roku to już piętnasta, a więc Jubileuszowa Edycja Rankingu, która z tego względu miała szczególny charakter: poza zwycięzcami rankingów głównych (Ogólnopolski Ranking Liceów, Ogólnopolski Ranking Techników) oraz podrankingów (Maturalny Ranking Liceów, Maturalny Ranking Techników, Ranking Olimpijski), ogłoszone zostały także wyniki rywalizacji o tytuł Liceum Piętnastolecia. Ponadto Fundacja

Edukacyjna „Perspektywy” postanowiła wyróżnić szkoły ponadgimnazjalne z grup: Najlepsze 500 Liceów w Polsce oraz Najlepsze 250 Techników w Polsce, specjalnymi dyplomami i medalami (złote – dla pierwszych 100 szkół w rankingu, srebrne – dla tych zajmujących miejsca od 101 do 300 i brązowe – od 301 do 500). „Trójka” zajęła 476 miejsce.

W Auli Głównej Politechniki Warszawskiej odbyła się uroczysta gala, w czasie której wręczone zostały owe dyplomy i medale. – *Cieszymy się z tego wielkiego wyróżnienia, choć ów fakt znalezienia się w gronie elity polskich liceów wyzwala w nas również inne emocje. pytania: jak to się stało, że „nowohucka szkoła wstąpiła na salony”, jak sprostać coraz wyższym wymaganiom, które łączą się przecież z przynależnością do tak szacownego gremium? Te pytania nie zostaną bez odpowiedzi...* – mówi nauczycielka języka polskiego Beata Nawrot.

(mp)

LIKwidACJA SZKOŁ – GORĄCY PROBLEM

Rodzice protestują, uczniowie odczuwają strach na myśl o ewentualnych zmianach, nauczyciele i dyrektorzy przekonują, że podjęte decyzje nie są do końca przemyślane. W Nowej Hucie sprawa dotyczy 6 placówek, wzbudza wiele emocji i kontrowersji.

Wśród szkół „do zamknięcia” jest między innymi podstawówka nr 104 z os. Wysokiego. Rodzice uczęszczających tu dzieci zawiązali „komitet obrony szkoły”. Zbierają podpisy wśród mieszkańców sąsiadujących ze szkołą osiedli na proteście przeciwko zamknięciu. Podczas zorganizowanego w poniedziałek, 7 stycznia spotkania z wiceprezydent Anną Okońską-Walkowicz próbowali przekonać wszystkich obecnych, że zmiana szkoły odbędzie się kosztem ich dzieci. Podkreślali fakt, że do „nowej” szkoły dzieci będą musiały przechodzić przez ruchliwą ulicę. W razie zamknięcia szkoły na os. Wysokim dzieci miałyby zostać przeniesione do SP nr 82 na os. Kalinowe. Emocje, podczas trwającego niemal do północy spotkania, były niezwykle gorące. Rodzice mówili o wartościach mię-

kich; jak atmosfera, strach przed zmianami, tradycja, ze strony przeciwnej padały głównie liczby. Szkoła zajęła odległe miejsce w sporządzonym przez Wydział Edukacji rankingu. Ten argument w połączeniu z przekonaniem, że w związku z sytuacją demograficzną należy zamykać szkoły, był wykorzystywany przez wiceprezydent Annę Okońską-Walkowicz jako wytłumaczenie decyzji o zamknięciu szkoły. Rodzice nie odpuszczają. „To bez sensu zamykać jedyną szkołę na osiedlu, podczas gdy za ulicą są dwie obok siebie, mające nawet wspólne ogrodzenie” – podkreślają. Swoje działania kontynuują w nadziei, że uda im się ocalić szkołę. „Nie wyobrażam sobie, jak powiem mojej córce, że jej szkoły już nie będzie” – mówi jedna z mam.

(al)

Porozumienie Dzielnicy Nowohuckiej
Dzielnice: XIV Czysty, XVI Bieżanów, XVII Wesoła, XVIII Krzeszowice, XVIII Nowa Huta

Ośrodek Kultury Kraków–Nowa Huta
Stowarzyszenie Przyjaciół Nowej Huty

OKTOICH

Chór Prawosławnego Ordynariatu Wojska Polskiego Garnizonu Wrocław

Kolędy wschodniosłowiańskie

Prowadzenie Lidia Jazgar

31 stycznia
czwartek
godz. 19.15

www.nhda.pl

Parafia pw. św. Józefa Oblubieńca NMP
os. Kalinowe 5, Kraków

Wydarzeniu towarzyszyć będzie kwesta na rzecz Hospicjum im. św. Łazarza w Krakowie

Bezpłatne zaproszenia można odbierać w: Ośrodku Kultury Kraków–Nowa Huta (ul. Złoty 11), Punkcie Informacji Miejskiej (ul. Jasna 2), Biurowym Pomieszczeniu Państwowej Agencji (ul. Złoty Janowi 6/14).

Nadruki – twoje zdjęcie, grafikę, rysunek, napis – wydrukujemy na:

- ✓ podkładce pod mysz – 19 zł, ✓ kubku – od 14,90 zł,
- ✓ koszulce – od 20 zł, ✓ puzzlach – 19 zł, ✓ breloku – 12 zł.

Ww. elementy mogą być wspaniałym prezentem dla waszych bliskich, znajomych, kontrahentów i dla siebie. Zamówienia: os. Boh. Września 76, Sklep Papier-Zabawki; os. Piastów, obok bl. 3, Sklep Papier-Zabawki.

Zapraszamy – niskie ceny, szybka realizacja zamówienia.

Tel. kom. 515-249-099, e-mail: ap.cel@interia.eu.

KARAWAN GRUPA
FIRM POGRZEBOWYCH
TRADYCJE OD 1981 ROKU

Rozliczenia bezgotówkowe

- ul. Bieżanowska 24** Tel. 12 658 21 11
całą dobę
- ul. Rakowicka 33a** Tel. 12 412 89 83
całą dobę
- ul. Dolnych Młynów 3** Tel. 12 632 11 22
8.00 - 15.00

- ul. Sieroszewskiego 5** Tel. 12 686 61 20
całą dobę
- ul. Wrocławska 8** Tel. 12 631 77 95
8.00 - 16.00
- ul. Okulickiego 51** Tel. 606 79 32 79
8.00 - 15.00

- os. Na Skarpie 20** Tel. 12 686 43 40
8.00 - 15.00
- Cm. Grębałów** Tel. 12 645 14 35
8.00 - 15.30
- Cm. Batowice** Tel. 12 413 63 46
8.00 - 15.30

DYŻUR CAŁODOBOWY

również w Niedziele i Święta

tel. 12 4 111 111
tel. 12 658 21 11
ul. Sieroszewskiego 5
Nowa Huta

ZIMA BEZ DOMU

'O tej porze roku mogą być bardziej kłopotliwi niż zwykle, szczególnie jeśli uparcie chcą nocować na klatce naszego domu. Bezdomni. Zima nie jest dla nich dobrą porą, choć na razie nie było jeszcze naprawdę mroźnych nocy.

W pierwszych dniach stycznia 225 bezdomnych mężczyzn każdej nocy szuka noclegu w noclegowni dla mężczyzn, prowadzonej przez Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej przy ul. Makuszyńskiego. Dla wielu jest to niemal stały adres, chociaż na dzień muszą opuścić budynek noclegowni. Ta otwiera dla nich swoje drzwi, każdego dnia o godz. 16.

– Mamy 200 miejsc, ale interwencyjnie rozkładamy także łóżka w świetlicy. Takich prawdziwych mroźców jednak jeszcze nie było, a wtedy liczba chętnych do przenocowania u nas, znacznie się zwiększa. Wówczas staramy się pomóc wszystkim i przyjmujemy również osoby „po spożyciu”, ale takie, które nie kwalifikują się na izbę wytrzeźwień, jeśli mają poniżej 1 promila alkoholu we krwi. Czasem takie osoby przywożone są do noclegowni przez straż miejską lub policję, zaalarmowaną np. przez mieszkańców, że na ich klatce schodowej nocuje bezdomny – mówi **Franciszek Kozub** kierujący noclegownią.

Po godz. 8 rano w budynku pozostają już tylko chorzy, starsi i niepełnosprawni, ci, którzy mają na to indywidualną zgodę. Reszta – rozejdzie i rozjedzie się po mieście w poszukiwaniu pracy lub ciepłego posiłku na bloczki – np. w stołówce w os. Krakowiaków. (Wykaz miejsc noclegowych i placówek zapewniających gorące posiłki osobom bezdomnym jest dostępny na

stronie www.mops.krakow.pl). Część klientów noclegowni to stali bywalcy. Inni – bywają tu rotacyjnie. W każdym razie, w ub. roku, krag noclegowiczów z ul. Makuszyńskiego zamknął się w 800 nazwiskach bezdomnych.

Jak informuje MOPS w Krakowie, w ciągu roku przebywa ok. 2200 osób bezdomnych. Mogą one liczyć na wsparcie w postaci schronienia, ciepłych posiłków w jadłodajniach, świadczeń pieniężnych czy pomocy rzeczowej. Mogą korzystać z pomocy Klubu Integracji Społecznej, uczestniczyć w grupach wsparcia, korzystać z pomocy specjalistów uzależnień.

„Akcja Zima” i „Bezpieczne ciepło”, są cyklicznymi akcjami organizowanymi przez MOPS, których celem jest przeciwdziałanie zagrożeniu utraty zdrowia lub życia osób bezdomnych wskutek nadmiernego wychłodzenia organizmu lub wystąpienia pożaru i zaccadzenia w lokalach niemieszkalnych. Akcje polegają m.in. na monitorowaniu miejsc przebywania osób bezdomnych w miesiącach zimowych, a więc terenów kolejowych, klatek schodowych, piwnic, strychów oraz pomieszczeń niemieszkalnych: pustostanów, altan działkowych czy kanałów ciepłowniczych, przez policję, straż miejską czy straż ochrony kolei.

986 to numer telefonu, który szczególnie w zimie, podczas mroźnych wieczorów, nocy i dni, może uratować komuś życie. Szczególnie bez-

domnym. Pod ten numer można zadzwonić z informacją o miejscach, w których bezdomni szukają schronienia przed mrozem.

NIE ZAMYKAJMY ŚMIETNIKÓW

– Choć nie zawsze widok bezdomnego na klatce schodowej, czy w osiedlowym śmietniku, albo przed sklepem jest dla nas przyjemny, podobnie jak czasami towarzyszący mu zapach, to jednak w zimie powinniśmy wszyscy poczuwać się do solidaryzmu społecznego i współczującego podejścia. Bezdomność nieraz wynika z wielu splotów okoliczności i niekiedy jest zwiniona – mówi jeden ze starszych mieszkańców os. Złotego Wieku. Oповіда, jak walczy z pomysłami ogradzania i zamykania śmietników w osiedlach, właśnie z myślą o tym, że przecież są one źródłem pozyskiwania „surowców” nie tylko dla bezdomnych, ale także dla osób, które wyszukują w nich makulaturę, słoiki, puszki, by w ten sposób uzupełnić domowe fundusze. Ba, czasem – mając na zbyciu popusztą starą pralkę czy lodówkę, można skorzystać z pomocy takich miejscowych bezdomnych, którzy odwieżą ją na złom!

NA ULICY

Ludzie obawiają się bezdomnych, ale są to zwykle nieagresywni, spokojni, i nawet mili ludzie, którzy sami często padają ofiarą przestępstw lub przemocy – mówią streetworkerzy pracujący z bezdomnymi na ulicach miasta.

Na zimowe zachowania swoich podopiecznych streetworkerzy pracują la-

tem, rozpoznając i odwiedzając miejsca, w których przebywają bezdomni, przekonując, by zmienili swoje zachowania, ale niczego przecież nie można robić na siłę. Nawet uratować komuś życia...

Zimą krytyczna jest nie tylko noc. Gdy temperatury spadają ktoś może zamarznąć także w ciągu dnia. Bo w tej grupie – jak mówi **Małgorzata Kurdybacz**, kierownik Działu Pomocy Bezdomnym – problemem jest alkohol. A to zmienia świadomość, sposób myślenia, decyzje, które z punktu widzenia człowieka postronnego wydają się zupełnie nieracjonalne.

Dlatego większość z tych, którzy decydują się nie korzystać z noclegowni, ma miejsca gdzie nocuje – niemieszkalne, ale ciepłe, gdzie można bezpiecznie przenocować. Wśród nich już rzadziej znajdują się kanały ciepłownicze, bo te miejsca zostały ogrodzone i zamknięte przez właścicieli sieci ciepłowniczej. Inna grupa bezdomnych wprawdzie decyduje się na przebywanie w miejscach nieogrzewanych, ale tam chronią się przed zimnem opatulając się w kołdry czy ciepłe rzeczy, albo paląc ognisko. Zdaniem **Małgorzaty Kurdybacz** wśród bezdomnych mało jest osób nieodpowiedzialnych, wszyscy w miarę możliwości starają się przed zimą zabezpieczyć.

Przypominamy, że osoby bezdomne, przebywające w zimie w Krakowie, mogą otrzymać pomoc zgłaszając się do Działu Pomocy Bezdomnym MOPS w os. Teatralnym 24, tel. 12 425-78-09, e-mail: db@mops.krakow.pl.

Mieszkańcy mogą informować o miejscach pobytu osób bezdomnych i konieczności udzielenia im pomocy w Dziale Pomocy Bezdomnym oraz w punkcie konsultacyjnym, w którym pomocy osobom bezdomnym udzielają streetworkerzy MOPS przy ul. Chmielowskiego 6, tel. 12 357 77 20. (krys)

Wskaźniki demograficzne są nieublagane. Polskie społeczeństwo starzeje się. Coraz mniej rodzi się dzieci, za to z każdym rokiem przybywa emerytów. Nasz kraj ma najniższy wskaźnik urodzeń w całej Eu-

Tydzień Polska się starzeje

ropie. W Krakowie można usłyszeć, że historyczna część Nowej Huty, to osiedla ludzi starszych. To prawda, ale za kilkanaście lat tak będzie wyglądała cała Polska. Ze wszystkimi, ekonomicznymi skutkami takiej sytuacji włącznie.

Czy ten niekorzystny trend da się odwrócić? Zdania specjalistów w tej materii są podzielone. Większość uważa jednak, że da się go przynajmniej zahamować. Ale do tego potrzeba przemyślanych i konsekwentnych działań i parlamentu i rządu – działań, których na razie nie widać (bo drobne korekty dotyczące urlopów macierzyńskich, to jednak trochę za mało).

Co gorsze, jako państwo nie jesteśmy też przygotowani na zapewnienie właściwej opieki ludziom starszym, którzy wymagają właściwej pielęgnacji. W naszym kraju „pacjent leżący jest zmuszony do zaliczania wszystkich swoich potrzeb w łóżku – jedzenia, spania, wypróżniania, często w zbiorowej sali, bez żadnej intymności. Zbiorowe żywienie, wydalanie... tylko, że intymność nie jest zbiorowa i człowiek cierpi. Powszechne łamanie praw człowieka i pacjenta – tak wygląda opieka długoterminowa w Polsce” – uważa dr Elżbieta Szwałkiewicz, krajowa konsultantka w dziedzinie pielęgniarstwa przewlekle chorych i niepełnosprawnych. To druga strona medalu polskiej rzeczywistości.

Od tych problemów uciec się nie da. Trzeba mieć nadzieję, że polskie władze zdają sobie z tego sprawę.

Jan L. FRANCZYK

KRK

Ośrodek Kultury im. C. K. Norwida
zaprasza

KONCERTY MOGILSKIE

W KOŚCIELE ŚW. BARTŁOMIEJA

Honorowy patronat: Stanisław Kardynał Dziwisz – Arcybiskup Metropolita Krakowski

Oj, widziałeś ty Banku...

20 I 2013, godz. 17.30

Koncert kolęd i pastorałek
w wykonaniu chóru
Vox Populi
pod dykcją
Rafała Marchewczyka

Miejsce koncertu

Kościół św. Bartłomieja
ul. Klasztorna 11

WSTĘP WOLNY

ZAPRASZAJĄ

Ośrodek Kultury im. Cypriana K. Norwida,
Parafia św. Bartłomieja, Rada Dzielnic XVIII

PATRONAT MEDIALNY: Głos Tygodnik Nowohucki, Dziennik Polski

W Roku Powstania Styczniowego

XXX PIELGRZYMKA LUDZI PRACY DO GROBU ŚW. RAFAŁA

Duszpasterstwo Hutników przy parafii M. B. Częstochowskiej, os. Szklane Domy 7 oraz Komisja Robotnicza Hutników NSZZ „Solidarność” zapraszają na XXX Pielgrzymkę Ludzi Pracy do grobu św. Rafała Kalinowskiego w Czernej, w 150. rocznicę Powstania Styczniowego.

Pielgrzymka odbędzie się w najbliższą niedzielę, 20 stycznia. Wyjazd do Krzeszowic pociągiem i przejście pieszo do Czernej (4 kilometry). Rozpoczęcie o godz. 10.00 zwiedzeniem klasztoru karmelitów bosych lub muzeum. O godz. 11.00 odprawiona zostanie uroczysta Msza św., a po niej złożone zostaną kwiaty i odbędzie się modlitwa w kaplicy św. Ojca Rafała Kalinowskiego – powstańca styczniowego, kapłana i zakonnika.

Organizatorzy zapraszają wszystkie wspólnoty parafialne, uczniów i pedagogów szkół (szczególnie tych, których patronem jest św. Rafał Kalinowski), organizacje niepodległościowe, patriotyczne, kombatanckie, polityczne, społeczne i związkowe, parlamentarzystów,

radnych, harcerzy i pielgrzymów indywidualnych. Przypominają, że kolejne zrywy niepodległościowe pozwoliły nam przetrwać zabory i uzależnienie od obcych mocarstw oraz doprowadzić Polskę do zwycięstwa i wolności. Przekonanie to podziela Senat RP uchwalając rok 2013 Rokiem Powstania Styczniowego. – W 150. rocznicę powstania, po raz trzydziesty pielgrzymować będziemy do grobu naszego Patrona, bohatera i wodza powstania, prosząc go o wstawiennictwo i pomoc dla naszej Ojczyzny w tych trudnych czasach, gdy mimo pokoju tyle jest niebezpieczeństw i zagrożeń dla naszej niepodległości – zachęcają do pielgrzymki organizatorzy.

(f)

GŁOS

TYGODNIK
NOWOHUCKI

Redaktor naczelny: **Jan L. Franczyk**.
Redaguje zespół.

Telefon red.: 12 643-44-33. Faks 12 643-66-33.

E-mail: redakcja@glos-tn.krakow.pl

Adres: al. Jana Pawła II 232, 31-913 Kraków.

Wydawca: „Graf-Press” sp. z o.o. Kraków.

SKŁAD, ŁAMANIE: „Graf-Press”.

DRUK: POLSKAPRESSE Sp. z o.o.,

ul. Domaniewska 41, Sosnowiec.

Nr indeksu: 358835. ISSN: 1231-8582.

Redakcja nie bierze odpowiedzialności za treść zamieszczanych ogłoszeń.

60 LAT ZPiT NOWA HUTA

60 różnych tańców i pieśni ludowych. 1700 sztuk części garderoby, ponad stu wykonawców na scenie, pełna widownia – tak imponująco prezentował się koncert jubileuszowy z okazji 60-lecia Zespołu Pieśni i Tańca „Nowa Huta”. Wszystko działo się w sali teatralnej Nowohuckiego Centrum Kultury. Patronat Honorowy nad obchodami objął prezydent Miasta Krakowa prof. Jacek Majchrowski.



Koncert jubileuszowy poprowadziła wychowanka Zespołu, Lidia Jazgar. Wystąpili obecni i byli członkowie „Nowej Huty” podzieleni na 4 grupy wykonawców: grupę wychowanków, starszą, młodzieżową oraz dziecięcą. Zaprezentowali pieśni i tańce mieszczan żywieckich, krakowiaków wschodnich, Beskidu Żywieckiego, śląskie, kujawiak z oberkiem, a po przerwie pieśni i tańce lachów sądeckich, regionu lubelskiego, regionu spiskiego i rzeszowskiego, kujawiak oberek oraz przepióreczkę.

Barbara Turlejska, zastępca dyrektora Wydziału Kultury i Dziedzictwa Narodowego Urzędu Miasta Krakowa w imieniu prezydenta Krakowa prof. Jacka Majchrowskiego przekazała życzenia szczęścia, gratulacje oraz wyrazy szacunku za zaangażowanie w pracę Zespołu. Anatol Kocylowski, od 31 lat kierownik artystyczny i choreograf „Nowej Huty” otrzymał specjalny adres gratulacyjny. Do grona członków Zespołu szczytujących się posiadaniem odznaki „Honoris Gratia” dołączyli kolejni: Izabela Nowak (kostiumy), Łukasz Antkiewicz (kierownik kapeli), Kinga Banasik-Janik (kapela – skrzypce). Przypomnijmy, że Zespół Pieśni i Tańca „Nowa Huta” jako całość otrzymał odznakę „Honoris Gratia” w 2008 roku.

Sławomir Pietrzyk, wiceprzewodniczący Rady Miasta Krakowa przekazał gratulacje i życzenia dalszych sukcesów w byciu ambasadorami Polski, Krakowa, a także Nowej Huty w propagowaniu kultury polskiej. Wręczył także dla Zespołu na ręce Anatola Kocylowskiego Medal XX-lecia odrodzonego samorządu krakowskiego. Dyrektor naczelny Nowohuckiego Centrum Kultury, Zbigniew Grzyb odczytał listy gratulacyjne od ministra kultury i dziedzictwa narodowego Bogdana Zdrojewskiego oraz marszałka województwa małopolskiego Marka Sowy. Przekazał także życzenia wytrwałości w pracy, zapału i szczęścia w życiu osobistym dla członków Zespołu: Anatola Kocylowskiego, Andrzeja Cebulaka, Łukasza Antkiewicza, Andrzeja Radzika, Jacka Dziadura, Anny Barańskiej, Izabeli Nowak, Krystyny Stali oraz Adama Śliwy.

Było to prawdziwe święto folkloru. Na scenie z życzeniami i gratulacjami pojawiali się przedstawiciele konkurencyjnych a zarazem zaprzyjaźnionych zespołów pieśni i tańca „Małe Słowianki”, „Śląsk”, Zespołu Góralskiego „Hamernik”, „Krakowiacy”, „Krakus”, „Porębianie”, „Skalni”, „Krakowiak”, „Ziemia Myślenicka”, „Jadowniczanie”, „Słowianki”, a także Kieleckiego Teatru Tańca. (mp) Fot. autor

DNI OTWARTE STRZELNICY

Zarząd Miejski LOK w Krakowie-Nowej Hucie, w ramach akcji „Zima 2013” zaprasza młodzież szkolną spędzającą ferie w mieście na „Dni Otwarte Strzelnicy”. W ich trakcie instruktorzy strzelectwa sportowego będą prowadzić z młodzieżą nieodpłatnie naukę bezpiecznego obchodzenia się z bronią sportową oraz uczyć celowania i strzelania. W nadchodzącym tygodniu czynne będą następujące strzelnice: Szkoła Strzelnicza LOK w Zespole Szkół Ogólnokształcących nr 14 na os. Dywi-

zjonu 303: 18, 21, 23 i 25 stycznia w godz. 10.00–14.00 i 16.00–19.00; Strzelnicza Biura MZW LOK przy ul. Centralnej 60: 18, 21, 22, 23, 24 i 25 stycznia w godz. 9.00–13.00 i 15.00–18.00 oraz Strzelnicza Gminnego Koła w Igołomii: 22 i 24 stycznia w godz. 10.00–14.00.

Na zakończenie akcji zorganizowane zostaną zawody strzeleckie z broni pneumatycznej. Dla najlepszych zawodników organizatorzy przewidują dyplomy i nagrody rzeczowe. (f)

KOLEDA PRZY LUDŹMIERSKIEJ

Prowadząca zespół „Promyki Krakowa” Roma Doniec-Krzemień, zaprasza 27 stycznia o godz. 17.00 do kościoła Najświętszego Serca Pana Jezusa na os. Teatralnym, na wspólne kolędowanie z zespołami „Krakusy” i „Promyki Krakowa”. (mp)

Bal Karnawałowy w Nowohuckim Centrum Kultury

9 lutego (sobota) 2013 roku od godz. 20.00.

Tańce do białego rana, miłe towarzystwo, wykwinne menu i żywa muzyka grana przez zespół Czakram – wszystko to daje gwarancję, że noc z dziewiątego na dziesiątego lutego będzie czasem relaksu i wspaniałej zabawy. Zapraszamy!

ZAMÓWIENIA INDYWIDUALNE I ZBIOROWE:

Tel. 605-307-935, 517-246-621, e-mail: administracja@nck.krakow.pl.

Kasa NCK: 9.00–19.00.

Cena 140 zł za osobę

(zgłoszenie potwierdzone wpłatą gwarantuje miejsce na balu)

TURYSTYKA I WYPOCZYNEK

W ofercie Biura Turystycznego UNIHUT

EUROPA CZEKA

Warto zajrzeć do Związkowego Biura Turystycznego Unihut i rozważyć ofertę tegorocznych wczasów w różnych miejscach w Europie.

Albania, Saranda, wczasy w terminie od 15 do 26 lipca 2013. Cena 1729 zł zawiera przejazd autokarem, 9 noclegów, wyżywienie 3 x dziennie (kuchnia polska z elementami kuchni regionalnej), ubezpieczenie, korzystanie z basenu przy hotelu, podatek VAT.

Chorwacja, Seget Donji k. Trogiru, pobyt w hotelu Medena, w terminie od 1 do 12 września 2013 r. Cena 1860 zł zawiera przejazd autokarem, wyżywienie 2 posiłki dziennie, 9 noclegów, 3 wycieczki w cenie (Split + Trogir, Dubrownik, Plitvice), ubezpieczenie, podatek VAT.

Włochy, San Mauro Mare, k. Rimini w terminie od 9 do 20 lipca 2013 r. Cena 1979 zł, zawiera przejazd autokarem, 9 noclegów, wyżywienie 3 x dziennie (kuchnia polska z elementami kuchni regionalnej), ubezpieczenie, podatek VAT.

Zgłoszenia do końca grudnia, zaliczka (30 proc.) płatna do 31.01.2013.

Dla pracowników krakowskiej huty i osób uprawnionych, do wszystkich tych wyjazdów możliwe jest dofinansowanie, nawet do 800 zł/os.

DLA EMERYTÓW

W BT Unihut znajdziecie również specjalną ofertę dla emerytów. Są to dwa wyjazdy: **Bulgaria** w terminie od 15 do 26 czerwca przyszłego roku, w cenie 1249 zł oraz **Włochy** w terminie od 22 września do 3 października 2013 r. Cena 1199 zł zawiera: przejazd autokarem, wyżywienie 3 x dziennie (kuchnia polska z elementami kuchni regionalnej), 9 noclegów, ubezpieczenie, podatek VAT.

Dla hutniczych emerytów możliwość dofinansowania nawet do 800 zł/os.

„UNIHUT” S.A. Związkowe Biuro Turystyczne zaprasza od poniedziałku do piątku w godz. 9 do 15. Centrum Administracyjne PHS-HTS budynek „S”, klatka D, pok. 125 A. Telefon 12 390-35-64, lub tel./faks 644-68-16, turystyka@unihut.pl.

Biuro Podróży „Galeon” zaprasza

WCZASY DLA SENIORÓW

Od kilku lat ArcelorMittal Poland dofinansowuje swoim pracownikom wczasy regeneracyjne i wczasy 50+ dla pracowników, którzy ukończyli 50 lat życia. W ofercie Biura Podróży Galeon są również wczasy w ramach programu Travel Senior dla osób, które ukończyły 55 lat.

WCZASY REGENERACYJNE i WCZASY 50+ dla uprawionych pracowników ArcelorMittal w polskich górach: MURZASICHLE, BIAŁY DUNAJEC, WOLKOWYJA, w polskich uzdrowiskach: KRYNICA ZDRÓJ, WYSOWA ZDRÓJ, POLANICA ZDRÓJ, NAŁĘCZÓW, nad polskimi jeziorami: MIERKI na Mazurach i nad morzem: KRYNICA MORSKA, USTKA, JAROSŁAWIEC, USTRONIE MORSKIE, DARŁÓWKO, POBIEROWO, DŹWIRZYNO.

W ofercie noclegi w komfortowych ośrodkach (niektóre z basenami i spa) z wyżywieniem. Zabiegi relaksacyjno-zdrowotne (zależnie od miejscowości i obiektu np. kinezyterapia, hydroterapia – kąpiel solankowa, siarkowa, borowinowa, kąpiel wirowa, hydromasaż, elektroterapia, magnetoterapia, światłolecznictwo, ultradźwięki, laseroterapia, inhalacje, krioterapia, masaże różne, okłady i plastry borowinowe, kąpiel kwasowęglowa, wirowa, 4-komorowa, elektroterapia, ultradźwięki, diadynamik, prądy Nemecka, galwanizacja anodowa, jontoforeza, lampa Sollux, UGUL, inhalacje lecznicze, sauna z natryskiem płaszczyznowym, koloroterapia, nordic walking itp.).

Pobyty od 6 do 11 dni. Szczegóły – zdjęcia i opisy obiektów oraz ceny –

w kolorowej ofercie na stronie biura: www.galeon.krakow.pl.

WCZASY TRAVEL SENIOR 55+ Travel Senior – program atrakcyjnego cenowo wypoczynku wiosną i jesienią 2013 r. w Bułgarii i Hiszpanii dla osób, które ukończyły 55 rok życia. To forma wypoczynku realizowanego przy współpracy rządu hiszpańskiego oraz autonomicznego zarządu Andaluzji, Wysp Balearów. Podobnie w Bułgarii. Każdemu Seniorowi może towarzyszyć osoba w dowolnym przedziale wiekowym.

W cenie: przelot samolotem na trasie Polska–Hiszpania (lub Bułgaria)–Polska, opłaty lotniskowe, transfery z/na lotnisko w Hiszpani/Bułgarii, zakwaterowanie 8 dni (7 noclegów) w hotelu **** w Hiszpanii/Bułgarii, 3 posiłki dziennie (śniadania, obiady, kolacje – kuchnia hiszpańska) z napojami (1/4 wino, 1/4 woda), półdniowa wycieczka realizowana z przewodnikiem, program animacyjno-zabiegowy w hotelu, opieka polskojęzyczna podczas transferów i pobytu Klientów w hotelu, pa-

kiet ubezpieczeniowy (KL, NNM, bagaż, choroby przewlekłe). Istnieje możliwość wykupienia dodatkowych wycieczek (fakultatywnych).

BULGARIA: ALBENA nad Morzem Czarnym. Terminy (wiosna, jesień – od 18 maja do 5 października 2013 r.), ceny od 1990 zł do 2440 zł.

HISZPANIA: COSTA DEL SOL, COSTA TROPICAL, MURCIA, MAJORKA, MENORKA. Terminy (wiosna, jesień – od 18 marca do października 2013 r.), ceny od 1760 zł do 2330 zł.

Uwaga! Do końca stycznia 2013 r. PROMOCJA – w niektórych hotelach NIŻSZE CENY!

Szczegółowe informacje można uzyskać na stronie www.galeon.krakow.pl, na zapytanie e-mailowe: galeon@galeon.krakow.pl. Biuro przesyła też programy pod wskazane adresy osób zainteresowanych, można także osobiście uzyskać szczegółowe programy w siedzibie biura – os. Górali 5 (w godz. 10.30–17.00). Zapisy pod nr. tel./ faks: 12 642 26 20, tel.: 12 684 01 48, kom: 511 440 930.

Biuro Podróży „Galeon”

Kraków, os. Górali 5

tel./fax: (12) 642-26-20, tel. kom. 606 394 103

www.galeon.krakow.pl e-mail: galeon@galeon.krakow.pl

MISTERIA PASCHALIA 2013

Znamy już program festiwalu Mistéria Paschalia. Festiwal rozpocznie się 25 marca i potrwa tydzień – do Niedzieli Wielkanocnej (31 marca). Będzie to już jubileuszowa, dziesiąta edycja. I tym razem publiczność będzie świadkami niezwykłych muzycznych wydarzeń.

Jubileuszowa odsłona Festiwalu Mistéria Paschalia to spotkanie z dobrymi, goszczącymi na nim rokrocznie przyjaciółmi, ale też prezentacja formacji, których koncerty w Krakowie wzbudziły największy aplauz publiczności. Last but not least – „Cpennicus” i „Continunt Insulae” – dwa premierowe projekty przygotowane ze znanstwem przez Jordiego Savalla oraz Agnieszkę Budzińską-Bennett i Michała Gondko.

– Na tegoroczną edycję złoży się więc siedem koncertów, które dla wielu będą listą przebojów. Od „Il Trion-

fo del Tempo...” Handla w ujęciu Giovanniego Antoniniego, poprzez „Orfeusza” Monteverdiego w interpretacji Claudia Caviny oraz „Wielką Mszę c-moll” Mozarta pod batutą Marka Minikowskiego, aż po recital Viviki Genaux i Fabia Biondiego. Do Krakowa powruci Christophe Rousset, który wraz z Les Talens Lyriques przedstawi niezwykle program „Mater Dolorosa” wypełniony m.in. muzyką Leo, Traetty i Ferrandiego. Powrócą też znakomite głosy: wspomniana już Vivica Genaux, ale też Sara Mingardo, Julia Lezhneva,

Ann Hallenberg, Roberta Invernizzi i in. – mówi Filip Berkowicz, dyrektor artystyczny festiwalu.

Koncerty odbywać się będą w Filharmonii Krakowskiej, Teatrze im. J. Słowackiego, Kościele św. Katarzyny Aleksandryjskiej i Kaplicy Św. Kingi w Wieliczce.

Bilety trafią do sprzedaży 21 stycznia i będzie je można kupić za pośrednictwem portalu www.eventim.pl oraz w trzech punktach sieci informacji miejskiej InfoKraków: w Pawilonie Wypiańskiego (pl. Wszystkich Świętych 2), w Centrum Obsługi Ruchu Turystycznego (ul. Powiśle 11) oraz przy ul. św. Jana 2. Tradycyjnie już koncerty festiwalowe będzie transmitować i rejestrować Program 2 Polskiego Radia. (f)

Lakshmi N. Mittal doktorem *honoris causa* AGH

11 stycznia 2013 r. Lakshmi N. Mittal uhonorowany został doktorem *honoris causa* Akademii Górniczo-Hutniczej. Doceniono w ten sposób wkład L.N. Mittala w strategiczny rozwój oraz konsolidację branży hutniczej w skali światowej, restrukturyzację i unowocześnianie przemysłu hutniczego w Polsce, wieloletnie wspieranie współpracy naukowej i promowanie Akademii Górniczo-Hutniczej oraz umożliwianie poszerzania wiedzy praktycznej studentom i oferowanie atrakcyjnych miejsc pracy absolwentom.

– Wyrażam głębokie przekonanie, że efektem będzie dalsze zacieśnianie współpracy między Grupą ArcelorMittal i Akademią Górniczo-Hutniczą. Witam w gronie społeczności akademickiej naszej Alma Mater; należy pan bowiem od dziś do tej wspólnoty – powiedział na zakończenie mowy laudacyjnej prof. Mirosław Karbowniczek.

– To dla mnie bardzo wyjątkowy moment. Zawsze lubiłem się uczyć. Tak naprawdę jedną z rzeczy, których żałuję, jest to, że nie dane mi było uczyć się więcej. Zaraz po ukończeniu uniwersytetu w Kalkucie w Indiach – gdzie otrzymałem doskonałe wykształcenie w St. Xavier's College – rozpocząłem pracę w hucie mojego ojca. Oczywiście była ona źródłem wielu wartościowych doświadczeń i osiągnąłem dużo więcej, niż mogłem sobie wówczas wyobrazić. Niemniej jednak moim marzeniem zawsze było, by móc studiować dalej. Z pewnością, aby zdobyć stopień magistra, a potencjalnie także doktora. Dlatego jestem niezwykle dumny, że mogłem znaleźć się w gronie znamienitych

osobistości, których dokonania zostały wyróżnione przez Akademię honorowym doktorem – powiedział Lakshmi N. Mittal, dziękując za to niezwykle uznanie.

Podkreślił, iż działalność AGH ma ogromne znaczenie dla całego sektora stalowego, a efektem współpracy naukowej pomiędzy ArcelorMittal Poland i krakowską uczelnią są liczne projekty, m.in. program ograniczenia hałasu w krakowskiej hucie, za który spółka ArcelorMittal Poland została wyróżniona Ekolaurem przez Polską Izbę Ekologii. Akademia jest także cennym źródłem talentów dla ArcelorMittal Poland. Na przestrzeni ostatnich kilku lat ArcelorMittal Poland zatrudnił 140 absolwentów AGH.

Koncern ArcelorMittal wszedł do Polski w 2004 roku. – Byliśmy pod wrażeniem poziomu wiedzy i zamilowania do produkcji stali, z jakimi się tu spotkaliśmy. Nie bez znaczenia było dla nas także geograficzne położenie kraju – w sercu nowej, powiększonej Unii Europejskiej. Wcześniej nabyliśmy inne za-



kłady w regionie – choćby w Rumunii i Czechach – ale już wtedy przeczuwaliśmy, że to Polska będzie naszą perłą w koronie w Europie Środkowo-Wschodniej – mówił.

W swoim wykładzie wygłoszonym po wręczeniu honorowego tytułu L. Mittal odniósł się również do sytuacji w światowym hutnictwie. W minionym roku popyt na stal w Europie spadł o 8 pro-

cent, a łączny spadek popytu od 2007 roku osiągnął 29 procent. Według organizacji World Steel Association przed kryzysem europejskie zapotrzebowanie na stal wynosiło niemal 200 milionów ton. Dzisiaj liczba ta oscyluje wokół 150 milionów ton. Zatem nikt nie może sobie pozwolić na ignorowanie tak znaczących spadków i niewprowadzanie zmian.

– Patrząc z perspektywy ArcelorMittal, jestem przekonany, że działania, które podjęliśmy w Polsce, wzmocnią naszą firmę. Moją obawę wciąż budzi jednak wysoki koszt energii w Polsce i uważam, że musimy znaleźć rozwiązanie, które sprawi, że stal będzie tu mogła być produkowana przez wiele kolejnych lat – zauważył.

– Branża stalowa doświadczyła pewnych bardzo dobrych okresów, ale wiele z ponad 40 lat mojej pracy w przemyśle to lata pełne wyzwań. Zawsze jednak motywowała mnie myśl, że to właśnie stal jest jednym z najbardziej fascynujących dzieł ludzkości. To, że jesteśmy w stanie wydobyć z ziemi rudę żelaza i przetworzyć ją na materiał, z którego powstaje infrastruktura współczesnego świata, jest niesamowite. Nadal jestem dumny z tego, że mogę pracować z tym materiałem każdego dnia – podkreślił Lakshmi N. Mittal na zakończenie okolicznościowego wykładu w auli AGH.

Jesteście liderami przyszłości

10 stycznia 2013 r., w przeddzień uroczystości na AGH, Lakshmi Mittal wizytował krakowski oddział ArcelorMittal Poland. Spotkał się też z 10 utalentowanymi, młodymi inżynierami i... poprosił ich o sugestie.

Przestrzeganie standardów, produktywność, a także codzienne problemy – to najczęstsze tematy rozmów z pracownikami obu walcowni, gorącej i zimnej. Dyrektorzy zakładów, kierownicy projektów, ale i pracownicy liniowi, odpowiadali na pytania dotyczące płaskości blachy, metod kontroli jakości i zastosowania nowoczesnych technologii do ulepszania produktu.

Przez cały czas wizyty organizacja i warunki pracy nie wyszły z pola zainteresowań prezesa firmy. Stąd też wizyta w oddanej niedawno do użytku sali szkoleniowej BHP. Odbijające się tam ćwiczenia stały się pretekstem do poważnej rozmowy z pracownikami o bezpieczeństwie.

Na koniec ważny segment działalności Grupy – dystrybucja. Centrum ser-

wisowe AMDS to głównie agregaty cięcia i linie wykańczające, bez których trudno teraz wyobrazić sobie działalność dystrybutora stali. Liczy się szybkość odpowiedzi i kompleksowa realizacja zamówienia klienta, choćby było ono najbardziej wyszukane.

Lakshmi Mittal spotkał się również w tym samym dniu z 10 utalentowanymi, młodymi inżynierami pracującymi w krakowskiej hucie. Wybrano ich na podstawie ocen uzyskanych w GEDP (systemie ocen funkcjonującym w koncernie) spośród kilkudziesięciu absolwentów wyższych uczelni, zatrudnionych w krakowskim oddziale w ciągu ostatnich kilku lat. Na lunch z prezesem ArcelorMittal otrzymali zaproszenie: Daniel Świątek i Mateusz Kawa (Zakład Walcownia Gorąca), Michał

Miechowicz i Sławomir Łączny (Zakład Walcownia Zimna), Kamil Żarów i Sławomir Marszałowicz (Zakład Wielkie Piece i Stalownia), Maciej Dyrka i Marcin Kuzon (Zakład Koksownia) oraz Marcin Dąbrowski i Sebastian Chaieb (Biuro Wsparcia). Towarzyszyli im: prezes Sanjay Samadhar, dyrektor generalny Manfred Van Vlierberghe oraz dyrektorzy krakowskich zakładów.

Dla prezesa ArcelorMittal spotkanie to miało szczególne znaczenie. Młodzi, utalentowani, posiadający różnego rodzaju umiejętności na miarę swoich czasów, są firmie bardzo potrzebni.

– Gdyby nie ludzie – inteligentni, pracowici, pełni pasji – nie byłoby naszego sukcesu – nie ukrywał prezes. Jednocześnie zachęcał do poświęcenia czasu i wysiłku na zdobywanie doświadczenia. – Młodość to najlepszy czas na naukę. Masz ambicję, magiczną moc... Teraz jeszcze tego nie widzicie, ale zobaczycie, że ciężka praca przynosi w efekcie doświadczenie, zaufanie, pewność. Pracując, macie możliwość nauczenia się, jak rozwiązywać problemy i jak osiągnąć sukces. Macie też możliwość pokazania waszych możliwości, potencjału. Bo to wy jesteście liderami przyszłości.

I jakby wyprzedzając ten czas, gdy uczestnicy spotkania sami staną się autorytetami, zaskoczył ich pytaniem: – Co możecie poradzić mi w sprawach firmy?

Jeden z inżynierów zajmujący się analizami statystycznymi w systemie sterowania procesami (SPC) śmiało zaproponował konsekwentne zatrudnianie młodych specjalistów, by łączyć w ten sposób ich wiedzę i umiejętności z doświadczeniem starszych pracowników. Podkreślił rolę głąbo-

kich analiz statystycznych w sterowaniu procesem i wyszukiwaniu „wąskich gardeł”. Ta odpowiedź spotkała się z uznaniem L. Mittala, pytał jednak dalej:

– Co zmienić w podejściu do biznesu? Wymieniał stojące przed firmą wyzwania, takie jak konieczność sprostanienia konkurencji, redukcji kosztów, ulepszenia produktów, by po chwili zwrócić się do młodych talentów:


– To dla was są te wyzwania, to wy musicie rozwiązać te problemy! Ale to

praca zespołowa. Sukces nie jest sprawą jednostki, lecz drużyny – dodał.

Słyszając od prezesa Sanjaya Samadara, że w ArcelorMittal Poland zatrudniono w ostatnim czasie 300 młodych osób, a spośród nich wyłoniono wielu uzdolnionych pracowników, których firma wspiera, kierując na szkolenia w ramach Akademii Talentów, Lakshmi Mittal wyraził zadowolenie, że spotkał się z najlepszymi z najlepszych i życzył im sukcesów.

vk





Wielu może więcej Podaruj sobie 18

KRS 0000052378

**Hutnicza Fundacja Ochrony Zdrowia
i Pomocy Społecznej**

zaprasza

na bezpłatne specjalistyczne badanie USG jamy brzusznej

w dniach 28.01. - 31.01.2013 r.:

Relestracja telefoniczna na badanie
odbędzie się w dniu 21 stycznia 2013 r., w godz. 9.00-11.00
tel.: 787 610 696

Badania będą przeprowadzane
W Pracowni USG, os. Handlowe bl. 8
w Gabinetie lek. med. Bożena Stępień.

Ilość miejsc ograniczona

OŚRODKI KULTURY PROPONUJĄ

OŚRODEK KULTURY IM. C. K. NORWIDA, OS. GÓRALI 5

● 24 I, godz. 17 – W Dyskusyjnym Klubie Książki (Biblioteka OKN, os. Górali 5) spotkanie zatytułowane „Amerykańska nowa fala” poświęcone książce Jonathana Franzena „Wolność”. Spotkanie prowadzi Ewa Wawerska.

KLUB KUŹNIA, OS. ŻŁOTEGO WIEKU 14

● 17 I, godz. 17 – Z cyklu bajki europejskie: bajka duńska „Brzydkie kaczątko”. W trakcie spotkań organizatorzy chcą naszym najmłodszym, poprzez wspólne czytanie połączone z ćwiczeniami i zagadkami umysłowymi, zabawami ruchowymi i plastycznymi, przybliżyć literaturę dziecięcą polską i obcą.

● 23 I, godz. 11 – Dlaczego warto nosić dziecko w chuście? O korzyściach z noszenia dla dzieci i dla rodziców opowie Wanda Haluniewicz – Certyfikowana Doradca Noszenia ClauWi®. Podczas spotkania krótki wykład, odpowiedzi na pytania uczestników, prezentacja różnych chust i nosideł oraz pokaz wiązania. Zapisy: wanda@pasjata.pl. 509 494 676

KLUB KARINO OŚRODKA KULTURY KRAKÓW NOWA HUTA, UL. TRUSKAWKOWA 4

● 19 I, godz. 19-24 – Zapusty. W programie imprezy oprócz balu karnawałowego znajdują się zapustne konkursy i zabawy. Do tańca przygrywać będzie kapela ludowa Wersale. Zapisy przyjmowane są do 14.01. w Klubie (tel. 12 681 02 00). Wstęp: 20 zł/os.

KLUB JĘDRUŚ OŚRODKA KULTURY KRAKÓW NOWA HUTA, OS. CENTRUM A 6A

● 21 I, godz. 15 – Największe kradzieże i fałszerstwa dzieł sztuki: Kolejny wykład w Nowohuckiej Akademii Seniora wygłosi Monika Kamińska. Uczestnicy wykładu usłyszą o spektakularnych kradzieżach w Polsce i na świecie, wybitnych fałszerzach i fałszerstwach, a także niektórych dziełach sztuki, ich wielbicielach i adwersarzach. Monika Kamińska jest absolwentką studiów magisterskich na Uniwersytecie Jagiellońskim na kierunkach archeologia oraz historia sztuki. Brała udział w badaniach archeologicznych m.in.: w Polsce, na Słowacji, w Irlandii. Jest wykładowcą historii sztuki na AGH. Wstęp wolny.

KLUB POD KASZTANAMI OŚRODKA KULTURY KRAKÓW NOWA HUTA, UL. PŁOSZCZYN I

● 24 I, godz. 17 – Dzień Babci i Dziadka. W programie imprezy znajdują się: wiersze i pieśni okolicznościowe wykonaniu zespołu Kościelanki oraz biesiada dla seniorów zrzeszonych przy Klubie Pod Kasztanami. Wstęp wolny. (f)

OŚRODKI KULTURY PROPONUJĄ

NOWOHUCCY SENIORZY CORAZ AKTYWNIJSI

Osoby 50+ mieszkające w naszej dzielnicy coraz aktywniej włączają się w jej życie, coraz liczniej biorą udział w różnych zajęciach czy warsztatach. Liczba siedzących w domu seniorów konsekwentnie maleje. A to za sprawą działań prowadzonych przez Fundację Teatru Ludowego.

Czas początku roku to czas podsumowań i postanowień. Jeśli jesteś na emeryturze, masz wolny czas i chciałbyś zrobić coś dla siebie i dla innych może warto zrobić to właśnie teraz. Nie czekaj do przysłówiowego jutra... zacznij już dziś.

Osoby 50+ mieszkających w Nowej Hucie zapraszamy do Fundacji Teatru Ludowego, która rozpoczęła kolejny rok pracy z seniorami i dla seniorów.

Dobiega końca I edycja, prowadzonego przez Fundację, projektu „Pora na Seniora – Nowohuckie Centrum Wspierania Wolontariatu 50+”. Projekt jest współfinansowany przez Fundusz Inicjatyw Obywatelskich. Okazał się on dużym sukcesem, dobrze przyjętym zarówno przez najbardziej zainteresowanych – czyli seniorów, jak i przez środowisko lokalne. Również organizatorzy są zadowoleni z dotychczasowych efektów. Z dumą podkreślają, że osoby, które przychodzą do projektu zostają z Fundacją na dłużej. „Powstała społeczność seniorów zgromadzona wokół fundacji, niektórzy są już z nami związani 2 lata. To osoby mocno zaangażowane chętnie do działania. Wspólnie organizujemy imprezy jak Andrzejkę dla dzieci, Dzień Wolontariusza, Wigilię. Najbardziej cieszy nas to, że seniorzy sami wychodzą z inicjatywami, mają swoje pomysły. Wspólne imprezy są uświetniane przez panie, które przygotowują miniwystępy teatralne – poetyckie (Bożena, Jola, Danuta, Ligia, Justyna, Maria). Są też panie, które pieką pyszne ciasta (Basia). Seniorzy angażują się w prowadzenie warszta-

tów dla dzieci. Pan Antoni prowadził szachy, pani Maria i Halina grupę teatralną, pani Ewa pomagała podczas zajęć z fotografii, pani Ania próbowała swoich sił na zajęciach plastycznych.” – mówi Iwona Krzykańska-Skożolek koordynator projektu.

Obecnie Fundacja Teatru Ludowego zaczyna II edycję projektu, do której chce zaprosić całkiem nowy zespół ludzi.

Poszukują ludzi, którzy chcą się zaangażować i nauczyć nowych umiejętności. Zajęcia, które proponują składają się z trzech części: z zajęć komputerowych (różne poziomy), warsztatów psychologicznych (min. trening pamięci), i warsztatów animacyjnych. Warsztaty odbywają się raz lub dwa razy w tygodniu od marca do lipca. Grupy są kameralne – bo 10-osobowe. W ramach tej edycji planowane jest wspólne zorganizowanie Dnia Dziecka oraz wycieczka do Ogrodzieńca dla wszystkich. Do udziału w projekcie zapraszamy zarówno panie jak i panów!

Oferta skierowana jest do osób:

- 50+
- nie pracujących zawodowo
- z Nowej Huty
- takich, które chcą zrobić coś dla innych.

Zgłoszenia do projektu będą przyjmowane od 21 stycznia do 21 lutego w poniedziałki, środy i czwartki w godzinach od 9.00 do 13.00 w MOWIS-ie os. Centrum C10, pokój numer 4. Informacje pod numerem telefonu 12 616 78 29 lub 507 683 395.

(al)

Notowania cenowe

NA ZIMOWYM PL. BIĘCZYCKIM

Nastał trudny czas dla prowadzących handel na zielonym rynku, który stał się właściwie zimowym. W miniony wtorek temperatura oscylowała wokół zera i dzięki temu można było nawet spotkać sprzedawców warzyw i owoców. Od strony parkingu w cenach półhurtowych oferowano ziemniaki w cenie 15 kg za 12 zł, 3 kg za 4 zł. Było także czynne kilka stoisk detalicznych. Państwo Wolakowie od lat sprzedają warzywa, nawet w zimowe dni. Można tu było kupić ziemniaki po 1 zł (ceny za 1 kg), marchew po 2 zł, pietruszkę i seler po 4 zł, cebulę po 1,80 zł, buraki po 1,50 zł, kapustę białą po 1 zł, kapustę włoską i czerwoną po 2 zł. Fasolka „jaś” moczona była po 10 zł, a suszona po 14 zł, ogórki długie w plastikowej otulinie po 6 zł. Ponadto można było kupić pęczek rzodkiewki za 1,50 zł, w takiej samej cenie pora na sztuki, brokuły i sałatę lodową za 5 zł/ szt. Na tym stoisku prowadzona jest też sprzedaż dobrej kapusty kiszzonej w cenie 4 zł/kg i ogórków kiszonych po 7 zł/ kg.

Bardzo dobrze były zaopatrzone stoiska z wiejskim specjalami naturalnymi, prowadzone przez panie z Liszek. Im niska temperatura nie przeszkadzała, a nawet wręcz sprzyjała.

Był tu do nabycia wiejski nabiół, a to mleko po 4 zł/but. 1,5 l, śmietana 7 zł/litr i twaróg po 14 zł/kg. Oferowano także świeżo bite dorodne kogutki (chodzone) po 35 zł/szt. oraz młode kurki po 15 zł/szt. Można było także kupić z domowej masarni: kiełbasę wiejską po 25 zł/kg, karczek po 30 zł/kg i kiszki po 10 zł/kg. Duże jajka wiejskie były po 1 zł/szt. Prawdziwy barszcz biały bez konserwantów kosztował 5 zł/ litr. (sp)

WALUTA

W tym tygodniu kursy walut były w miarę stabilne z lekką tendencją umocnienia naszej złotówki.

kantorze na pl. Bięczyce, paw. 24, tel. 12-641-46-29 zanotowano następujące kursy walut: USD: 3,06-3,11 zł, euro: 4,10-4,14 zł, GBP: 4,91-4,97 zł, CHF: 3,30-3,37 zł.

TRADYCYJNE WĘDLINY

Tutaj kupisz prawdziwe wędliny z firmy jednoosobowej, wyprodukowane ze 124 g mięsa na 100 g gotowego produktu. Są to wyroby gotowe i do gotowania, marynowane przez 14 dni w zalewie ziołowej: szynki, poledwice, boczek, karczki.

Wyroby nie zawierają żadnych konserwantów, barwników ani ulepszaczy smaku.



Józef Aksamit zaprasza do swojego pawilonu nr 466, prowadzonego od 1995 roku na bazarze „Tomex”. Czynne: wt. – pt. 8.00 – 16.00, sob. 7.30 – 14.00.

Od 18 do 24 stycznia

W KINIE „SFINKS”

● „NIEBO W GĘBIE” to biograficzna komedia zainspirowana prawdziwą, niezwykłą historią prezydenta Francji Francois Mitteranda i jego szefa kuchni w spódnicy. Hortense Laborie, mistrzyni kuchni z Dordonii, dostaje propozycję nie do odrzucenia. Obejmie stanowisko osobistego kucharza prezydenta i przejmie odpowiedzialność za menu w Pałacu Elizejskim. Pomiędzy zazdrości kolegów po fachu, którzy nie życzą nowej szefowej najlepiej i dzięki swojej sile charakteru, Hortense jednak szybko zyskuje autorytet. Jej niezwykłe potrawy trafiają nie tylko do podniebienia, ale i do serca prezydenta. Na szczytach władzy czeka na nią jednak wiele pułapek... (as)



● Nie zamieszczamy opisu filmu „Mroczne cienie” ponieważ wszedł on do repertuaru (w miejsce innego filmu) tuż przed zamknięciem numeru. (ab)

„ZAPOMNIANY KAUKAZ”

Klub Poznaj Świat zaprasza, 22 stycznia (wtorek), na godz. 18.00, do bud. A NCK, sala 203, na autorski pokaz zdjęć z podróży Grzegorza Petryszaka pt. „Zapomniany Kaukaz”. *Podobno, kiedy Bóg stwarzał świat, narody kłóciły się zaciecie, który kawałek zająć. Tylko Gruzini znudzeni czekaniem rozłożyli się wygodnie na maceczce ziemi i zaczęli wesoło biesiadować. Pan Bóg zmęczony 6 dnia wieczorem przechodząc obok zobaczył świętujących Gruzinów. Tak się rozczulił biesiadującymi, że powiedział: kiedy inni zawzięcie walczyli o najlepszy kawałek ziemi dla siebie wy zachowaliście spokój. Spodobaliście mi się. Został mi jeszcze mały kawałek ziemi, który miałem przeznaczyć dla siebie. Ale oddam go Wam.* Grzegorz Petryszak, dziennikarz, autor przewodników, szef klubu podróżników „Gotramping” (www.gotramping.pl) zaprasza na wizytę w zepchniętej na peryferia zainteresowań Gruzji. Wstęp wolny. (mp)

POMÓŻ PRZYJACIELOWI KONIKA

Ognisko Jeździeckie TKKF „Przyjaciel Konika” w Grębałowskim Forcie 49 1/4 funkcjonuje już niemal ćwierć wieku. W tym okresie pomoc różnych sponsorów dała możliwość rozwoju. Dzięki wieloletniej ciężkiej pracy w klubie odbywają się regularne lekcje jazdy konnej oraz zajęcia hipoterapeutyczne – rehabilitacja dla niepełnosprawnych dzieci i młodzieży. Utrzymanie takiego ośrodka nie jest jednak łatwe i jest bardzo potrzebna każda pomoc. 1% Państwa podatku może być ogromnym wsparciem. Przekazując go

„Przyjacielowi Konika”, pomożecie nie tylko 11 koniom znajdującym się w tutejszej stajni, ale przede wszystkim młodym ludziom, dla których zwierzęta są bardzo ważne. Zapraszamy także do współpracy wolontariuszy! W imieniu wszystkich członków Ogniska TKKF „Przyjaciel Konika” oraz Zarządu – Serdecznie Dziękujemy! KRS: 0000007324. Kontakt: Fort 49 1/4 „Grębałów” Kraków, tel. 12 645-46-16 lub 604-077-669, e-mail: przyjacielkonika@onet.pl, www.przyjacielkonika.pl. (mp)

NOWOŚCI W BIBLIOTECE

Biblioteka Ośrodka Kultury im. C. K. Norwida, os. Górali 5 poleca:
● Paul R. Martin, *Liczenie baranów. O naturze i przyjemnościach snu*, Warszawskie Wydawnictwo Literackie MUZA 2011. Ile prawdy jest w powiedzeniu, że kto rano wstaje, temu Pan Bóg daje? Czy niektórym ludziom naprawdę wystarcza parę godzin snu na dobę? Czy każdemu coś się śni? I czy w dzisiejszych czasach ktokolwiek się jeszcze wysypia? Nie ma wątpliwości: sen to coś wspaniałego. Ale choć przesypiamy jedną trzecią życia, nadal zadziwiająco mało wiemy na temat źródeł snu i jego celu. W pouczającej i zabawnej książce Paula Martina znajdziemy wszystko, co już wiadomo o tej formie aktywności człowieka. Autor rozwikła tajemnicę ziewania, ukaże zagrożenia związane z lunatyzmem, nie zapomni też o nieodłącznym towarzyszu snu, czyli o marzeniu sennym. Spanie i śnienie – autor podkreśla ich ważną rolę dla naszego życia. *Liczenie baranów* pozwala nam nabrać szacunku dla czasu, który możemy spędzić w oderwaniu od świata, i uczy nas czerpać ze snu jak największą przyjemność.

● Sławomir Koper, *Wielcy zdrajcy. Od Piastów do PRL*, Bellona 2012. Jest to opowieść o ludziach, którym z różnych powodów nadano etykietę zdrajców. Autor stara się rozwikłać zagadki sprzed lat, poznać motywy działania i przebieg wydarzeń. Wśród bohaterów książki znalazł się również biskup Stanisław ze Szczepanowa, kanonizowany dwa wieki po śmierci, a następnie uznany za patrona kraju. Historycy do dzisiaj spierają się o jego ocenę. Autor nie ma wątpliwości tylko przy kilku postaciach. Jakub Szela jest dla niego płatnym mordercą na usługach dworu wiedeńskiego, Feliks Dzierżyński – krwawym rewolucjonistą dążącym do sowietyzacji Polski, a Wanda Wasilewska i Bolesław Bierut – agentami Kremla. Ciekawostką książki pozostają liczne smaczki obyczajowe nadające nawet najgorszym zdrajcom całkiem ludzki wymiar. A lekki styl i wartka narracja wraz z wplecionymi w tekst fragmentami wspomnień, kronik czy pamiętników podnoszą jej wartość.

Więcej na www.okn.edu.pl.

BIURO OGŁOSZEŃ

TEL. 12 643-44-33

Pierwszy, tegoroczny numer „Krakowa” powraca do głośnych swego czasu wystaw „Venus”, które przed laty gorszyły prawie wszystkich. Pisze o tym Jerzy Piekarczyk w tekście „Wystawy pachnące grzechem”, który jest fragmentem przygotowywanej do druku sensacyjnej książki dokumentalnej o Krakowie lat 60-tych i 70-tych. „Im w kraju głośniejsze o wystawie, tym gorzej myślą o niej w Krakowie. Na początku 1972 r. pracownik magistratu powiadamia Klimczaka [szef Krakowskiego Towarzystwa Fotograficznego] o decyzji likwidacji Venus. Prezes chce to mieć na piśmie, ale w magistracie nie siedzą przecież idioci – wystarczy podpisać taką decyzję i będzie śmiech na całą Polskę: Magistrat żąda więc zmiany charakteru wystawy. Niech sobie gołe baby pokazują w Tarnowie czy Katowicach, ale nie pod Wawelem!” Tekst ilustrowany jest fotografiami z ówczesnych wystaw, do oglądania których ustawiały się kolejki, a ludzie ciągnęli do Krakowa z całej Polski obejrzeć Venus...

O niezwyklej karierze politycznej i zawodowej Władysława Długosza (1864-1937) pisze z kolei Piotr Hapanowicz w artykule „Od pomocnika kowala do ministra”. Bohater artykułu, Władysław Długosz, jest przykładem niezwyklej kariery politycznej na przełomie XIX-XX w. Zaczynał jako zwy-

kły niewykwalifikowany robotnik, a zakończył swą karierę jako jeden z najpotężniejszych przemysłowców naftowych w Galicji. W latach 1911-1913 był ministrem dla Galicji w rządowym gabinecie austriackim. Jego wnukiem był Jan Roman Długosz (1929-1962), tragicznie zmarły alpinista i literat, patron prestiżowej współczesnej nagrody literackiej.



O sześćdziesięcioleciu krakowskiego Wydawnictwa Literackiego w wywiadzie z tytułowanym „Wybieramy poziom” mówi właścicielka wydawnictwa Vera Michalska-Hoffmann, z którą

rozmawia redaktor naczelny miesięcznika „Kraków” Jan Pieszczechowicz, wieloletni zastępca redaktora naczelnego tegoż wydawnictwa Andrzeja Kurza. Tenże napisał tekst wspomnieniowy „O sześćdziesięcioleciu subiektywnie”. A skoro mowa o tak poważnym wydawnictwie i tak pięknym jubileuszu, nie mogło zabraknąć też „Kalendarium Wydawnictwa Literackiego” przygotowanego przez Jana Pieszczechowicza.

Kolejny ciekawy tekst przybliży postać profesora Adama Bielańskiego, chemika, który w 2012 roku ukończył sto lat, ale nadal codziennie przychodzi do pracy w Polskiej Akademii Nauk. O życiu Dostojnego Jubilata w tekście z tytułowanym „Świadek” pisze Elżbieta Dziwisz. „W 1966 roku profesor Bielański został prorektorem UJ ds. nauki. I na tym stanowisku 13 marca 1968 roku spotkał się z historią. Miała ona wtedy na sobie mundury Milicji Obywatelskiej oraz ORMO. Na głowie hełm, w ręku pałkę, wsparcie w postaci miotacza gazu łzawiącego i armatki wodnej. Było to drugie w ponad 600-letniej historii uczelni wkroczenie na teren UJ sił przemocy bezpośredniej. Pierwsi byli tu 6 listopada 1939 roku gestapowcy.”

Styczeniowy „Kraków” już w kioskach.

(f)

Bazylika w Mogile: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 16.30, 18.
 Kościół św. Bartłomieja: 10.15, 11.30
 Szklane Domy: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14.30, 17, 19, 20.30.
 Arka Pana: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 16, 17.30, 19.
 Czyżyny: 7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18.
 Dywizjonu 303: 6.30, 8, 9.30, 11, 13, 16, 18, 20.
 Mistrzejowice: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 17, 18.30, 20.
 Kalinowe: 7, 9, 11, 13, 18.
 Wzgórze Krzesławickie: 6.30, 8.00, 9.30, 11, 12.30, 16, 19.
 Boh. Września: 6.00, 7.30, 9, 10.30, 12, 13.30, 16.30, 18, 19.30.
 ul. Bulwarowa: 7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18, 20.
 Teatralne: 7, 8.30, 10.00, 11.30, 18, 19.30.
 Krzesławice: 9.30, sobota – 17.00.
 Pleszów: 7.40, 11.10.
 Kantorowice: 9.00, 11.00, 19.00, od X do IV – 18.00.
 Ruszcza: 7, 9, 11, 16.
 Górka Kościelnicza: 7, 12.
 Kościelniki: 10.30, 19.
 Wolica: 9, 18.
 Lubocza: 8, 10.30, 17.

Słowa na niedzielę

Matka Jezusa mówi do Jezusa: „Nie mają już wina.”
 (por. J 2)

Najpierw podziwiam spostrzegawczość Maryi. Takie właśnie są wszystkie inteligentne kobiety. Widzą dużo. Niejednokrotnie czują więcej niż mężczyźni. I dlatego, jeśli tylko są czyste, czyli szczerze przylgnęły do Jezusa, mogą być pomocne i wręcz niezastąpione.

Módlmy się zatem za kobiety, od których naprawdę bardzo wiele zależy. I módlmy się, by swoje naturalne cechy rozwijały dla prawdziwego dobra tych, wśród których przebywają.

ks. Piotr Gąsior

DYŻURY SZPITALI

● **Ostre dyżury w zakresie chirurgii dziecięcej przez cały tydzień pełnią:** Instytut Pediatrii, ul. Wielicka 265, tel. 658-20-11 i Szpital im. Żeromskiego, tel. 644-01-44.

● Nie obowiązują już dyżury z zakresu chirurgii ogólnej i urazowej. Pacjenci mają zgłaszać się do szpitalnych oddziałów ratunkowych (w Nowej Hucie funkcjonują dwa takie oddziały – przy Szpitalu im. S. Żeromskiego i przy Szpitalu im. L. Rydygiera). Szczegóły pod numerem informacji medycznej 661-22-40.

DYŻURY APTEK

● **Od piątku do czwartku:** os. Centrum A, bl. 3, tel. 425-75-40 (całą dobę).
 ● **Ponadto przez cały tydzień pełni apteka w os. Kazimierzowskim 30,** tel. 648-59-57 – od poniedziałku do piątku w godz. 8-22, w soboty od 8 do 20 i w niedziele od 8 do 15.

PRZYCHODNIE PEŁNIĄCE DYŻURY LEKARSKIE

● **Opiekę całodobową nad pacjentami Niepublicznych Zakładów Opieki Zdrowotnej pełnią:** Ambulatorium Opieki Całodobowej, os. Jagiellońskiej nr 1, tel. 648-00-44 oraz os. Niepodległości nr 2, tel. 647-02-44.

MUZEUM HISTORYCZNE: DZIEJE NOWEJ HUTY

Muzeum Historyczne Miasta Krakowa, Oddział „Dzieje Nowej Huty”, os. Słoneczne 16, czynne od wtorku do soboty w godz. 9.30-17.00 oraz w drugą niedzielę miesiąca w tych samych godzinach.

MUZEUM ARCHEOLOGICZNE: ODDZ. N. HUTA

Muzeum Archeologiczne w Krakowie Oddział w Nowej Hucie zaprasza na ekspozycję poświęconą garncarstwu prahistorycznemu, która znajduje się na os. Brance ul. Sasanek 2A w budynku Lamusa (renesansowy dwór). Wystawa jest czynna od poniedziałku do piątku w godz. 10-14, dodatkowo w sezonie maj-październik w każdą sobotę i niedzielę w godz. 14-18. Informacje: 12 640-80-60; www.ma.krakow.pl/oddzial_Nowa_Huta/informacje_ogolne.

MUZEUM CZYNU ZBROJNEGO

Małopolska Fundacja „Dom Kombatanta RP – Muzeum Czynu Zbrojnego” zaprasza na stałą ekspozycję do Muzeum Czynu Zbrojnego mieszczącego się na os. Górali 23 (pod czołgiem). Muzeum czynne od poniedziałku do piątku w godzinach 10-16. Strona internetowa www.mczz.3-2-1.pl.

KINA

● **SFINKS:** ● 18.01 (piątek) – godz. 17.00 „Niebo w gębie” (Francja), godz. 19.00 „Mroczne cienie” (USA). ● 19.01 (sobota) – godz. 17.00 „Mroczne cienie”, godz. 19.15 „Niebo w gębie”. ● 20.01 (niedziela) – godz. 17.00 – „Niebo w gębie”, godz. 19.00 „Mroczne cienie”. ● 21.01 (poniedziałek) – kino nieczynne. ● 22.01 (wtorek) – godz. 17.00 „Niebo w gębie”, godz. 19.00 „Mroczne cienie”. ● 23.01 (środa) – godz. 17.00 „Mroczne cienie”, godz. 19.15 „Niebo w gębie”. ● 24.01 (czwartek) – godz. 17.00 „Niebo w gębie”, godz. 19.00 „Mroczne cienie”.

W TEATRZE LUDOWYM

● **Duża Scena, os. Teatralne 34:** ● 18 I (piątek), godz. 19 – Prywatna klinika. ● 19 I (sobota), godz. 18 – Prywatna klinika. ● 20 I (niedziela), godz. 17 – Balet o kawie (w ramach cyklu: Niedziele dla tańca). ● 22 I (wtorek), godz. 11 – Niezwykły dom Pana A.
 ● **Scena Stołarnia, os. Teatralne 23:** ● 19 i 20 I (sobota i niedziela), godz. 19 – Hotel Babilon.
 ● **Scena Pod Ratuszem, Rynek Główny 1:** ● 18 i 19 I (piątek i sobota), godz. 19 – Mąż mojej żony. ● 20 I (niedziela), godz. 19 – Wszystko o mężczyznach. ● 24 I (czwartek), godz. 19 – Zwierzenia pornogwiazdy.

ROCKOWYCH TRZECH KRÓLI

Rock w Hucie dobrze się ma! C-2 Południe Cafe oraz Ośrodek Kultury im. C.K. Norwida udowodnili to organizując noworoczny koncert rockowy. Kilkadziesiąt osób na koncercie, świetna muzyka i pozytywna dawka energii. O tym marzą profesjonalne zespoły, a zdarzyło się w Nowej Hucie. W Ośrodku zagrały bowiem trzy młode i pełne energii zespoły: Threesome, Paindrive oraz Araja.

Threesome to zespół, który świetnie czuje się na scenie i bardzo szybko łapie kontakt z publicznością. W skład zespołu wchodzi dwóch młodych gitarzystów Przemek Kaczor oraz Grzesiek Hałaszcak a także posiadająca wyjątkowy głos, który idealnie nadaje się do śpiewania rockowych kawałków z pazurem, charyzmatyczna wokalistka Paulina „Polka” Polak. Muzyka którą grają to klasyczny rock oraz blues. Zespół zagrał świetny akustyczny koncert. Paindrive to zespół, który powstał w maju 2012 roku z inicjatywy gitarzystów Wojtki Śliwy i Przemka Muchy.

Po krótkich poszukiwaniach dołączył do nich również młody basista Michał Orzeł oraz Marcin Koszyk, który zasiadł za bębnami. Zespół regularnie koncertuje, grając na granicy rocka i metalu. Muzyka trzeciego występującego zespołu Araja to połączenie szeroko pojętej muzyki rockowej z domieszkami punka, metalu i hard core. Zespół, jak sami o sobie piszą, nie stara się szufladkować i utożsamiać ze znanymi już ikonami muzyki rockowej, kieruje się własnym stylem, a co z tego wynika nie pokaże czas. Zespół powstał z inicjatywy pasjonatów muzyki Mateusza

Miśkiewicza (wokale), Tomasza Rocznika (gitara), Marcina Miśkiewicza (gitara solowa), Kuby Krawczyka (bass) oraz Mateusza Morka (perkusja). Z połączenia pasji tych kilku osób powstała mieszanka wybuchowa, którą można było słuchać i oglądać na scenie.

– *Ten koncert to konkretna dawka muzyki pełnej porządkowych gitarowych riffów, a przy okazji promocja muzyki gitarowej oraz młodych muzyków w Nowej Hucie – mówią organizatorzy. Liczymy, że uda się nam wspólnie zorganizować niejedno takie wydarzenie, bo jak widać udało się.*

Czekamy zatem na kolejne wydarzenia organizowane wspólnie przez C-2 Południe Cafe oraz Ośrodek Kultury im. C.K. Norwida.

(f)

SKORZYSTAJ, WYMIENŃ SIĘ KSIĄŻKĄ!

Gdy kupisz, przeczytasz książkę i nie zamierzasz do niej wracać – możesz ją wymienić na inną! Taka jest idea akcji *Drugie Życie Książki*. Akcja wymiany książek jest bezpłatna. Ta wspólna akcja portalu Bookeriada i Krakowskiego Biura Festiwalowego, organizowana jest co miesiąc, od lutego 2012 roku. Łącznie, w 2012 r. w ten sposób książkami wymieniło się ponad 3,5 tysiąca osób, a nowych właścicieli znalazło blisko 7 tysięcy książek. Ponad tysiąc tomów trafiło także do zaprzyjaźnionych bibliotek. Dlatego, w tym roku planowane jest kolejne dwanaście odsłon, w tym cztery edycje specjalne. Tradycyjnie spotkania miłośników książek odbywać będą w niedziele, o godz. 15.00, w Pawilonie Wyspiańskiego (pl. Wszystkich Świętych 2).

Tegoroczny harmonogram spotkań w Pawilonie Wyspiańskiego to: 27 stycznia 2013, 24 lutego 2013, 24 marca 2013, 21 kwietnia 2013, 31 sierpnia 2013, 29 września 2013, 24 listopada 2013 i 15 grudnia 2013. W tym roku do akcji dołączyli młodzi poloniści, którzy zaplanowali pięć wymian

w popularnym Gołębniku – czyli Wydziale Polonistyki UJ. Pierwsza z nich już 16 stycznia, kolejne – 20 marca, 15 maja, 16 października i 11 grudnia.

Dla uczestników wymian odbywających się w Pawilonie Wyspiańskiego, klubokawiarnia *likeKonik - nauka, kultura i sztuka dla dzieci*, znajdująca się w podziemiach Pawilonu, przygotowała specjalną zniżkę (25 proc.) na wybrany asortyment. Żeby z niej skorzystać, wystarczy przy kasie pokazać naklejkę potwierdzającą udział w wymianie. Zniżka obowiązuje tylko podczas książkowych wymian.

Warto też, już dziś, przygotować się do edycji specjalnych wymian: 16-19 maja 2013 - podczas Festiwalu Miłosa (Centrum Festiwalowe), 7-9 czerwca 2013 – podczas Targów Książki dla Dzieci, 24-27 października 2013 - podczas Targów Książki i 21-27 października 2013 – edycja specjalna podczas Festiwalu Conrada (Centrum Festiwalowe).

Aktualne informacje o akcji: www.drugiezycieksiazki.pl.

(l)

HUTNIK – SOŁA OŚWIĘCIM 1-2 (1-0)

1-0 – Guja (45), 1-1 – Snadny (68), 1-2 – Snadny (70).

HUTNIK: Jasowicz (46. Kusak) – Antoniak (46. Żelasko), Bienias, Orłowski (46. Jaskólski), Lampart – Gamrot (46. Białkowski), Świątek (46. Piszczewski), Guja (46. Serafin) – Wrona (46. Stanek), Lubera (46. Cichy), Siemakowski (46. Urbaniec).

Piłkarze Hutnika mają za sobą pierwszy sparing. Na boisku w Skotnikach – przypominamy, że wszystkie mecze towarzyskie przed trzecioligowymi rewanżami rozegrają na tym obiekcie – zmierzli się z liderem grupy zachodniej IV ligi i głównym kandydatem do awansu. Przed przerwą, gdy występowali w mocniejszym zestawieniu, przeważali i raczej nie było wątpliwości, który zespół jest silniejszy. Po zmianach dokonanych przed drugą połową gra hutników wyglądała już różnie, co wykorzystał zespół z Oświęcimia, ale po to są takie spotkania, żeby trener mógł przyglądać się wszystkim zawodnikom i każdy miał okazję gry.

W Hutniku zabrakło kilku piłkarzy. Po kontuzjach leczą się **Kamil Hul**, **Bartosz Jagła** i **Michał Nawrot**, będący jesienią graczami mającymi pewne miejsce na ligowych boiskach. Z występów w klubie z Suchych Stawów zrezygnowali z kolei obrońcy **Sebastian Jagła** i **Daniel Zimny**, którzy szukają pracy. Zapewne będą grali w którejś z niższych klas.

Wystąpił natomiast napastnik **Mateusz Stanek**, o którym mówiło się, że zostanie wypożyczony i przez najbliższe miesiące będzie reprezentował Proszowiankę. Potem miał być to nawet transfer definitywny, ale widać, że Hutnik

zaczyna mieć problemy personalne – przez pół meczu na lewej obronie występował **Mateusz Lampart**, który jest ofensywnym zawodnikiem – i trudno przewidzieć, co dalej będzie ze Stankiem.

Trener **Andrzej Paszkiewicz** sięgnął jeszcze przed rozpoczęciem przygotowań po graczy z juniorów – w Skotnikach byli to **Łukasz Białkowski**, **Patryk Jaskólski**, **Patryk Serafin**, **Szymon Żelasko** – pojawił się także powracający z wypożyczenia do Orkana Szczyrzyc **Rafał Wrona**, ale jak na razie problemy personalne Hutnika mogą trochę niepokoić.

– Kadra jest coraz węższa – mówi **Andrzej Paszkiewicz** – Młodzi, którzy doszli, muszą jeszcze dużo się uczyć. Zgłaszają się zawodnicy, którzy chcieliby do nas przyjść, ale nie jesteśmy w stanie za nich zapłacić.

Bo te wszystkie kłopoty wynikają właśnie ze stanu kasy, która jak wszyscy wiedzą jest nader uboga. – Jesteśmy po rozmowach z jednym z ewentualnych sponsorów i w najbliższych dniach okaże się, jaki będzie ich efekt – mówi prezes klubu, **Paweł Derlatka** – Jestem dobrej myśli, choć pewne sprawy muszą się jeszcze wyjaśnić, gdyż łogo tej firmy znalazłoby się na naszych kosztach, a do czerwca

mamy jeszcze inne zobowiązania.

Niestety, tych kłopotów personalnych jest sporo. Otóż do Lwowa ma powrócić **Andrzej Piszczewski**, gdyż klub nie wynajął mu mieszkania. W Krakowie ma być z powrotem dopiero w lutym, co oznacza, że straci najważniejszy okres w przygotowaniach. Z tym zawodnikiem związany jest również pewien wydatek, jak na możliwości Hutnika dosyć spory. Za transfer Piszczewskiego nie trzeba płacić jego poprzedniemu klubowi, ale aż ponad 2 tys. złotych mają wyłożyć wszystkie związkowe opłaty, związane z uprawnieniem go do gry.

W sobotę w Skotnikach wystąpił pomocnik **Mateusz Gamrot**, wiodący gracz zespołu. W poprzednim roku gdy tylko wychodził na boisko, to zawsze w pierwszym składzie. Od poniedziałku jednak jest na testach w Cracovii – na Suchych Stawach nie chcą nikomu zamykać drogi sportowego awansu – i może się zdarzyć, że w Hutniku już nie zagra i byłaby to spora strata. Życzę mu jak najlepiej, zastanawia jednak, po co mu jakiegokolwiek testy. Przez ostatnie miesiące miał być często obserwowany przez szkoleniowców „Pasów” i powinni oni dobrze wiedzieć, jakim jest zawodnikiem. Tymczasem wraz z grupą innych piłkarzy z całej Polski ma się prezentować przez kilka dni przed trenerem **Wojciechem Stawowym** i jego asystentami. Takie zajęcia w rzeczywistości niewiele o zawodnikach mówią, za to znacznie więcej o naszych polskich trenerach.

(dan)

Z NOTESU KIBICA

19.01 (sobota) – godz. 11.30, towarzyski mecz piłki nożnej: Hutnik – Karpaty Siepraw (boisko ośrodka w Skotnikach).

DOBRY WYSTĘP PROGRESU

W hali Bronowianki rozegrany został I Memoriał im. Stanisława Syrdy – znanego działacza sportowego, który przez całe swe życie związany był z tym klubem – w piłce nożnej seniorów, w którym wystąpiło aż 16 zespołów z Krakowa i okolicy. W tym turnieju wzięła również udział drużyna Akademii Sportu Progres, która związana jest z Centrum Com-Com Zone z Suchych Stawów, a przez to ze Stowarzyszeniem Siemacha.

Powołana ona została akurat na tę imprezę, choć może dobry start sprawi, że nie zabraknie jej również w innych turniejach. Wystąpili w niej trenerzy Progresu, m.in. **Marcin Pasioneck**, **Łukasz Terlecki**, **Tomasz Pacyga**, **Paweł Brak**, dyrektor nowohuckiej placówki **Artur Śliwa** – jest sędzią piłkarskim – czy poprzedni jej szef **Maciej Malksi**, obecnie jeden z dyrektorów Siemacha.

Progres w eliminacjach uplasował się w grupie dopiero na czwartym miejscu – przed nimi byli Bronowianka, Piast Wołowice i Tęcza Słomiróg – awansując do kolejnej fazy dzięki lepszemu bilansowi z bezpośredniego starcia z Tęczą Piekary. Swoją siłę panowie z Progresu pokazali w drugim dniu rywalizacji, docierając do półfinału. Ulegli w nim oldbojom Cracovii dopiero po rzutach karnych (1-3), gdyż w normalnym czasie gry było 1-1. W spotkaniu o trzecie miejsce również zabrakło im szczęścia, gdyż kolejny raz decydowały karne, bowiem spotkanie z Bratniami Kraków zakończyło się remisem 4-4. Lepiej strzelali je rywale (3-2) i ostatecznie AS Progres zajął czwartą pozycję. W finale Armatura Kraków pokonała Cracovię 4-2.

Najlepszym zawodnikiem turnieju został **Jakub Podgórski** (Armatura), królem strzelców **Robert Dąbrowski** (Cracovia oldboje) – 15 bramek. (dan)

MA JEŹDZIĆ GJEDDE

Kolejnych trzech nowych zawodników pozyskała na tegoroczny sezon drugoligowy Speedway Wanda. Są to jeźdźcy rutynowani, jak i zdobywający dopiero doświadczenie.

Najbardziej z nich znany jest 34-letni Duńczyk **Charlie Gjedde**, który jest piątym obcokrajowcem w nowohuckim zespole. Ma on w swym życiorysie starty w Grand Prix, jeździł w niejednym znanym klubie. W ubiegłym roku był zawodnikiem Belle Vue z brytyjskiej Elite League i z tego samego kraju Rye House Rockets (Premier League), duńskiego Holstebro, a w Polsce Orła Łódź.

Z Poloni Bydgoszcz wypożyczony został natomiast młodzieżowiec **Mikołaj Drożdżowski**, w poprzednim sezonie startujący dla Kolejarza Rawicz. Z tego samego też klubu wywodzi się inny młodzieżowiec, **Karol Józwick** – w ubiegłym roku w GTŻ Grudziądz – który w Wandzie będzie miał status gościa. (dan)

JEST PIERWSZY SPADKOWICZ

Powoli zapadają rozstrzygnięcia w Dywizji A Nowohuckiej Amatorskiej Ligi Futsalu. MK Team i OLD Grzegórzecki po zwycięstwach nad eNHa oraz Hattrickiem zmierzają się w bezpośrednim spotkaniu o mistrzostwo.

Znany jest również pierwszy spadkowiec. Są nimi **Pumas Kraków**, którzy po dobrym spotkaniu ulegli Kalinexowi. Drużyna ta zapewniła sobie tym samym byt ligowy. Drugiego spadkowicza poznamy z pary Torpedy Kobierzyn i RIP. Dywizja A. Hattrick – OLD Grzegórzecki 5-15 (2-7): **Balchan 2, Luczak 2, Makula – Skrzyński 6, M. Zyguła 3, M. Wójcik 3, Krzysztof Drozd 2, A. Wójcik**; eNHa – MK Team 3-6 (0-2): **Konrad Kwolek 2, Pal – D. Karaś 2, Prochwicz 2, Doniec, Szyja**; FC Kalinex – Pumas 6-4 (2-3): **Majchrowski 2, Kłęk 2, Protasiewicz**, samob. – **Żurek 2, Leśniak, Kamil Drozd**; Torpedy Kobierzyn – RIP 6-4 (1-1): **Maślejak 3, Mucha 2, Komasiak – Spalik 3, Kosior**.

Prowadzenie w tabeli objął MK Team – 20 pkt przed Grze-

góreckim – 19, eNHa – 18 i Hattrickiem – 15. W grupie spadkowej na czele znajduje się FC Kalinex – 12 przed RIP – 10, Torpedami – 9 i Pumas – 3.

Rozegrano również trzy ćwierćfinały Pucharu Ligi. Pierwsze dwa zakończyły się zgodnie z przewidywaniami – gładkie zwycięstwa odniosły drużyny OLDGrzegórzecki i Salos Piast. W trzecim doszło do małej niespodzianki, gdyż eNHa uległa Microtecowi i drugi raz z rzędu z Pucharu Ligi odpadła w ćwierćfinale.

Ćwierćfinały Pucharu Ligi. OLD Grzegórzecki – Torpedy Kobierzyn 11-5 (6-3): **M. Wójcik 3, L. Zyguła 2, A. Wójcik 2, M. Zyguła, Łasak, Lubaczewski, Skrzyński – Maślejak 3, Komasiak**, samob.; Salos Piast – Smoki Wawel Team 8-3 (4-0): **Krzęzolek 4, Adamski 2, Bąk, Kowal – Petlic 2, Szubartowski**; eNHa – Microtec 5-6 (3-3): **Właszczek 3, Ludwig, Pal – Adamiec 3, Wypychewicz 3**.

(dan)

WYGRALI, ALE STRACILI PUNKT

FENIKS DOBCZYCE – HUTNIK/DOBRY WYNIK 2-3 (21-25, 25-23, 25-21, 19-25, 9-15)

HUTNIK: Klimczak, Oleksy, Kolek, Góra, Andrzejewski, Fornal – Kluczyński (libero), Kusy, Jedwabny, Lach.

Niemiałą niespodzianką zakończył się ten mecz. Nowohuccy siatkarze mieli zwyciężyć i uczynili to, ale mieli tego dokonać bez straty choćby seta, a tym bardziej punktu. Gospodarze co prawda ostatnio nieźle się spisywali, wygrali dwa spotkania, m.in. na wyjeździe z Janiną Libiąż, ale siła zespołu z Krakowa jest o wiele większa, o czym świadczą nie tylko pozycja w tabeli.

Początek wyglądał zgodnie z przewidywaniami. – Graliśmy bardzo dobrze i pierwszego seta wygraliśmy gładko. Ale uspiło to naszych zawodników, jakby gdzieś tam w podświadomości tkwiło im, że również dalej tak będzie.

Chociaż wcześniej i w trakcie gry przestrzegałem, żeby nie lekceważyli rywali. Trzeba szanować wszystkich, niezależnie od tego jak grają i jakie miejsce w tabeli zajmują – stwierdził trener Hutnika, **Mirosław Janawa**. Także jeszcze w kolejnym starciu goście długo przeważali, bo do stanu 18-13. Jednak od tego momentu jakby stanęli i coraz rzadziej udawało im się przeprowadzać udane akcje, które z kolei skutecznie kończył Feniks, doprowadzając do wyrównania.

Nieoczekiwanie spowodowało to bardzo nerwową reakcję krakowian, którzy psuli coraz więcej piłek. W efekcie

czego również w następnej partii lepsza okazała się ekipa z Dobczyc. Na szczęście w kolejnej, gdy widmo porażki w całym spotkaniu zaczęło zaglądać im w oczy, zdołali zapanować nad nerwami i grając już znacznie spokojniej, doprowadzili do stanu 2-2. W tie-breaku wszystko wróciło do normy i zakończył się on pewną wygraną hutników, którzy jednak tego występu nie mogą zaliczyć do udanych. Taka postawa spowodować bowiem może, że na koniec sezonu nie zajmą drugiej pozycji, która daje prawo udziału w barażach.

Prowadzi MKS Andrychów, który wygrał do tej pory wszystkie spotkania w trzeciej lidze małopolskiej – 34 pkt, Hutnik/Dobry Wynik zajmuje trzecie miejsce – 28.

(dan)

We wszystkich krajowych rozgrywkach piłki ręcznej mężczyzn jest teraz przerwa, gdyż w Hiszpanii trwają obecnie mistrzostwa świata z udziałem reprezentacji Polski. Wznowione zostaną dopiero pod koniec stycznia.

KRAKOWIAK WYSTARTUJE

W naszym województwie natomiast mają w lutym rozpocząć się zmagania w Małopolskiej Lidze Seniorów. Rok temu uczestniczyły w niej dwie drużyny z Nowej Huty, Krakowiaka Mistrzejowice i Wandy, która od jesieni występuje już w rozgrywkach drugiej ligi krajowej, czyli na wyższym poziomie. – Nie zabraknie nas, my wystartujemy w lidze małopolskiej – zapowiada trener klubu z Mistrzejowic, **Andrzej Wiśniewski**, chociaż kłopotów z tym związanych nie brakuje. W Krakowianku jednak nie poddają się.

O finansach nie ma już nawet co mówić, gdyż ten klub szkolący młodzież w ubiegłym roku otrzymał jedynie 5 tysięcy złotych dofinansowania. I te pieniądze poszły właściwie tylko na jedną rzecz, czyli wynajem hali, w których jego młodzieżowe drużyny, uczestniczące w przeróżnych rywalizacjach, występują. Najczęściej jest to jeden obiekt, ale niestety, nie w Nowej Hucie, co wydawałoby się naturalne, skoro w tym klubie głównie trenuje i gra młodzież z tej części Krakowa. Otóż w roli gospodarza Krakowiak występuje najczęściej w Zielonkach, gdyż w tamtejszym można grać za mniejsze pieniądze. – W Nowej Hucie nie udało nam się wynająć hali, musimy jeździć i nabijać kilometry, co zajmuje trochę czasu – opowiada trener Wiśniewski.

Znających sytuację mimo wszystko to nie zaskakuje, choć odpowiednich miejsc w Nowej Hucie nie brakuje i to wybudowanych ze społecznych funduszy. Są takie placówki, które zajęte są przez całe dni. Są jednak również takie, których szefowie najchętniej przeganieliby wszystkie drużyny sportowe, wypożyczając hale osobom prywatnym, które wieczorami przychodzą pokopać sobie w piłkę, czy porzucić ją do kosza bądź podbić ponad siatką. Dzięki temu mogą potem chwalić się, jakie przynosi to dochody, a młodzież niech sobie szuka miejsca na uprawianie sportu. (dan)

FERIE Z WANDĄ

Trwają zimowe ferie, które dzieci i młodzież spędzają głównie w domach, gdyż zdecydowanej większości nie stać na wyjazdy na zimowiska czy choćby jednodniowe wypadki na narty. Wiele z nich chciałoby spędzić ten czas na sportowo i dla nich właśnie nowohucka Wanda przygotowała taką propozycję, a ma w tym doświadczenie od wielu lat. Corocznie bowiem prowadzi zajęcia dla młodzieży zimą i latem.

– Mogą dobrze spędzić czas, grając w piłkę nożną czy w pingponga – mówi dyrektor Wandy, **Grzegorz Silczuk**. Zajęcia odbywają się w klubowej hali przy ul. Odmogile, od poniedziałku do piątku, do 25 lutego, w godz. 9-15, a przygotowano je dla dziewcząt i chłopców w wieku 8-14 lat. Opiekę nad nimi sprawują trenerzy tych dyscyplin. Każdy ich uczestnik musi mieć przy sobie legitymację szkolną. Konieczne jest obuwie sportowe, a dobrze byłoby, żeby pingpongiści mieli własne rakietki i piłeczki. Informacji dotyczących udziału w „Feriach z Wandą” udziela sekretariat klubowy, pod numerem telefonu: 12 642 24 80. (dan)

15 dni w TELEWIZJI

GŁOS

TYGODNIK
NOWOHUCKI

PIĄTEK

18.01

TVP1

5.00 Bali: Nowa fryzura (3) 5.10 Opo-
wiedz nam coś Miło: Tajemnica syreny
(18) 5.20 Telezakupy 5.55 Kawa czy
herbata? (Wiadomości: 6.00, 6.30, 7.00,
7.30; Pogoda: 6.04, 6.34, 7.02, 7.34)
8.00 Wiadomości 8.05 Pogoda poranna
8.09 Polityka przy kawie 8.30 Domisie:
Domisiove grosiki 8.55 Telezakupy
9.30 Natura w Jedyńce: Planeta Ziemia
(4): Jaskinie 10.30 Słownik pol-
sko@polski – talk-show prof. Jana
Miodka 11.00 Plebania (1414) 11.30
Moda na sukces (5755) 12.00 Wiado-
mości 12.10 Agrobiznes 12.30 Nie ma
rady na odpady?: Drugie życie świet-
łówki 12.55 Zwierzęta Świata: Małpi
gang (5): Słodka zemsta 13.25 Jaka to
melodia? (2560) 13.55 Klan (2386)
14.25 Wideoteka – 60 hitów na 60 lat!
15.00 Wiadomości 15.10 Pogoda 15.25
Sprawa dla reportera 16.15 33. Wieczory
Humoru i Satyry – Lidzbark 2012:
Tomasz Jachimiek 16.25 Moda na suc-
ces (5756) – serial produkcji amerykań-
skiej (2010) 17.00 Teleexpress 17.15
Pogoda 17.25 Jaka to melodia? (2561)
– teleturniej muzyczny 17.55 N jak
Neo-Nówka – program rozrywkowy
18.15 Ranczo (47): W samo południe –
serial obyczajowy produkcji TVP 19.10
Wieczorynka: Baśnie i bajki polskie
(23): O Zefliku i sntoku 19.30 Wiado-
mości 20.00 Sport 20.05 MŚ w rajdach
samochodowych: Rajd Monte Carlo
20.10 Pogoda 20.30 Szpiedzy w War-
szawie (2/4) – serial produkcji angiel-
sko-polskiej (2012) 21.15 Francuski
numer – komedia produkcji polskiej
(2006); reż.: Robert Wichrowski;
wyk.: Karolina Gruszka, Jan Frycz,
Jakub Tolak, Yaya Samake, Maciej
Stuhr, Robert Więckiewicz, Piotr Bo-
rowski, Marcin Dorociński, Krzysztof
Kiersznowski, Bronisław Wrocławski
(dozwolone od lat 16) 23.15 Lokum –
thriller produkcji amerykańskiej
(1999); reż.: John Hamilton; wyk.:
Victoria Sanchez, David Carradine,
Jack Langedijk, Danny Nucci (do-
zwolone od lat 16) 0.55 Mistrzowie
horroru: Taniec umarłych – serial
produkcji amerykańsko-kanadyjsko-
niemieckiej (2005); reż.: Tobe Ho-
oper; wyk.: Jonathan Tucker, Jessica
Lowndes, Ryan McDonald, Marilyn
Norris, Lucie Guest, Robert Englund
(dozwolone od lat 18) 2.00 Zagadkowa
Jedynka 3.00 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.10 Warto kochać (44) 7.00 Wykleta
– reportaż 7.30 Mordziaki: Odyseja
Mordziacka (1) – serial animowany
8.00 Pytanie na śniadanie (Pogoda:
9.30, 10.10; Panorama: 8.50) 10.45 Po-
goda.pl 11.00 Polonia 24 11.30 Pogoda
11.35 Dwie strony medalu (109)
12.00 Barwy szczęścia (736) 12.25 Po-
lonia w Komie (152) 12.35 Wiadomo-
ści 12.50 M jak miłość (943) 13.45
Koncert Jacka Stachurskiego 14.20 Lot-
nicy kosmonauci – film dokumentalny
15.20 Złotopolscy (605): Kąpiele zdro-
wotne 15.55 Hala odlotów: Nowe formy
finansowania kultury – przyszłość, czy
konieczność? (16) 16.50 Dwie strony
medalu (109) 17.20 Polonia w Komie
(153) 17.30 Teleexpress 17.55 Koncert
zespołu Pustki w studiu PR im.
Agnieszki Osieckiej 18.55 Ex Libris
19.15 Barwy szczęścia (736) 19.45 Do-
branocka: Noddy w krainie zabawek:
Goblinowy Ekspres (36) 20.00 Wiado-
mości 20.25 Sport 20.40 Pogoda.pl
20.55 Na dobre i na złe (505): Dobra i
zła wiadomość 22.00 Polonia 24 22.30
Pogoda.pl 22.45 Polowanie na muchy
– film obyczajowy produkcji polskiej
(1969); reż.: Andrzej Wajda; wyk.:
Hanna Skarżanka, Ewa Skarżanka,
Daniel Olbrychski, Józef Pieracki,
Irena Dziedzic, Jacek Fedorowicz,
Małgorzata Braunek, Zygmunt Mała-
nowicz 0.35 Polonia w Komie (153)
0.45 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

10.00 Serwis Info 10.10 Biznes –
otwarcie dnia 10.19 Pogoda Info 10.21
Info Poranek 10.30 Serwis Info 10.41

Pogoda Info 10.45 Gość poranka 10.55
Serwis sportowy 11.00 Serwis Info
11.20 Serwis sportowy 11.25 Pogoda
Info 11.30 Serwis Info 11.50 Pogoda
Info 11.55 Serwis sportowy 12.00 Ser-
wis Info 12.20 Biznes 12.27 Pogoda
Info 12.30 Serwis Info 12.50 Pogoda
Info 12.55 Serwis sportowy 13.00 Ser-
wis Info 13.26 Pogoda Info 13.30 Ser-
wis Info 13.50 Pogoda Info 13.55 Ser-
wis sportowy 14.00 Serwis Info 14.10
Raport z Polski 14.24 Pogoda Info
14.30 Serwis Info 14.50 Pogoda Info
14.55 Serwis sportowy 15.00 Serwis
Info 15.11 Pogoda Info 15.15 Rozmo-
wa dnia 15.30 Serwis Info 15.50 Pogoda
Info 15.55 Serwis sportowy 16.00
Raport z Polski 16.25 Pogoda Info
16.30 Dla niesłyszących: Serwis Info
16.50 Biznes 17.00 Kronika – zapo-
wiedź 17.03 Pogoda 17.05 Msza święta
dla chorych 18.15 MOPS – Mosty
pomocy 18.30 Kronika 18.50 Pogoda
18.54 Tematy dnia 19.03 Pogoda 19.05
Kronika Kulturalna 19.11 Pogoda na
narty 19.20 Ślizg 19.30 Wiara i życie
20.00 Infoexpress 20.10 Forum 21.00
Pogoda Info 21.05 Telekurier 21.30 Ser-
wis Info 21.41 Pogoda Info 21.46 Kro-
nika 21.58 Pogoda 22.00 Kronika Kul-
turalna 22.18 Serwis Info 22.30 Info
Dziennik 23.08 Pogoda Info 23.15
Sportowy Wieczór 23.30 Wspólny dom
– film dok.; reż.: Andrzej Słodkowski

POLSAT

8.00 Pinky i Mózg 3 – serial animo-
wany produkcji amerykańskiej 8.30 Syl-
wester i Tweety na tropie – serial animo-
wany 9.00 Czarodziejki 3 – serial
fantasy produkcji amerykańskiej 10.00
Dopóki śmierć nas nie rozłączy 3 – se-
rial komediowy 10.30 Świat według
Kiepskich – serial komediowy produk-
cji polskiej 11.00 Dlaczego ja? 12.00
Szpilki na Giewoncie – serial obycz.
13.00 Dom nie do poznania 14.00
Pierwsza miłość – serial obyczajowy
14.45 Trudne sprawy – serial paradoku-
mentalny 15.50 Wydarzenia 16.10 Pro-
gnoza pogody 16.15 Interwencja 16.30
Małanowski i partnerzy – serial fabular-
no-dokumentalny 17.00 Dlaczego ja?
18.00 Pierwsza miłość – serial obycz-
ajowy 18.50 Wydarzenia 19.30 Świat
według Kiepskich – serial komediowy
produkcji polskiej 20.05 Kocurro –
film animowany produkcji Argenty-
na-Indie-Meksyk (2010) 21.55 Kult –
thriller produkcji Niemcy-USA (2006)
0.00 Podziemny krąg – dramat obycz-
ajowy produkcji Niemcy-USA
(1999) 2.40 Zagadkowa noc

tvn

6.20 Mango 7.25 Detektywi – serial
fabularno-dokumentalny produkcji TVP
8.00 Dzień dobry TVN 11.05 Na
Wspólnej – serial obycz. 11.40 Sąd ro-
dzinny – serial paradokumentalny 12.40
Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial
paradokumentalny 13.40 Ostry dyżur –
serial obyczajowy produkcji polskiej
14.45 Ukryta prawda – serial paradoku-
mentalny 15.50 W-11 – Wydział Śled-
czy – serial sensacyjny produkcji pol-
skiej 16.30 Rozmowy w toku – talk-
show 17.25 Detektywi – serial fabular-
no-dokumentalny produkcji TVP 18.00
Ukryta prawda – serial paradokumental-
ny 19.00 TVN Fakty, sport 19.50 Uwa-

ga! – magazyn 20.00 Władca pierścieni:
Dwie wieże – film fantasy USA-
Nowa Zelandia-Niemcy (2002) 23.45
Amerykański ninja 2 – film sensacyj-
ny USA (1987) 1.35 Californication 3
– serial kom. 2.10 Wszystkie wcielenia
Tary – serial kom. 2.40 Uwaga! 2.55
Arkana magii

TVN 7

7.35 Ostry dyżur – serial obycz. 8.35
Sąd rodzinny – program fabularno-do-
kumentalny produkcji polskiej 9.30 Sę-
dzia Anna Maria Wesołowska – pro-
gram fabularno-dokumentalny produkcji
polskiej 10.30 Zaklinaczka duchów –
serial fantasy 11.30 Mango 13.05 Dr
House – serial obycz. 14.00 Sąd rodzi-
nny – program fabularno-dokumentalny
15.00 Sędzia Anna Maria Wesołowska
– program fabularno-dokumentalny
16.00 Ostry dyżur – serial obycz. 17.00
Brzydula – serial 18.05 Zaklinaczka du-
chów – serial fantasy 19.00 Dr House
– serial obycz. 20.00 Rewolwer i melonik
– film sensacyjny USA (1998) 21.55
Chłopcy z ferajny – film sensacyjny
USA (1990) 0.55 Kim jest Jackson Pol-
lock? – film dokumentalny USA (2006)
2.25 Arkana magii

TV 4

7.30 Gliniarz i prokurator 5 – serial
sens. produkcji amerykańskiej 8.30 Ko-
misarz Rex – serial kryminalny 9.30
Ukryta miłość – telenowela 11.30 In-
spektor Gadżet – serial anim. 12.00
Osaczona – serial obycz. 13.00 TV Mar-
ket 13.20 Dziewczyny z fortuną 15.00
Komisarz Rex – serial kryminalny 16.00
Gliniarz i prokurator 5 – serial sens.
produkcji amerykańskiej 17.00 Ukryta
miłość – telenowela 19.00 Mistrz kuch-
ni: Juniorzy – program rozrywkowy
20.00 Jak stracić przyjaciół i zrazić
do siebie ludzi – komedia romantycz-
na Wielka Brytania (2008) 22.15
Spadkobiercy – serial komediowy 23.15
Zmysłowy duch – film erotyczny USA
1.15 Steven Seagal: Na straży prawa –
serial dokumentalny 2.15 Gość „Wyda-
rzeń”

PULS

7.00 Pixie i Dixie – serial anim. 7.30
Przygody Sindbada Żeglarza – serial
przygodowy 8.30 Łowcy skarbów 3 –
serial przygodowy 9.30 Sekrety i kłam-
stwa – reality show – serial sens. 10.30
Austin Stevens: Pogromca węży – serial
przyrodniczy 11.25 Najpiękniejsze ba-
śnie braci Grimm: Wieloskórka –
baśń filmowa Niemcy (2012) 12.40
Taki jest świat 13.30 Sekrety i kłamstwa
– reality show – serial sens. 14.30 Przy-
gody Sindbada Żeglarza – serial przygo-
dowy 15.30 Timon i Pumba – serial animo-
wany 16.00 Pingwiny z Madagaskaru –
serial animowany 16.30 Crusoe (1)
– serial przygodowy 17.30 Łowcy skar-
bów 3 – serial przygodowy 18.30 Pixie
i Dixie – serial animowany 19.00 Timon
i Pumba – serial animowany 19.30 Pin-
gwiny z Madagaskaru – serial animowa-
ny 20.00 Urodzony zwycięzca – film
sensacyjny USA (2011) 22.00 Goło i
wesoło – program rozrywkowy 23.00
Lęk wysokości – horror Francja
(2009) 1.00 Zbrodnie niedoskonałe –
serial dokumentalny 1.30 No problem!

PROPOZYCJE NA PIĄTEK

TVP 1, GODZ. 21.15

● **FRANCUSKI NUMER** – Polska
komedia z 2006 roku. Biznesmen Ku-
rowski, właściciel skradzionego, zdeze-
lowanego mercedesa, wysyła na poszu-
kiwanie auta dwóch pracowników - Le-
ona i Chwastka. Pojazd trafia do komi-
su i ma się stać własnością Magdy. Nie
mając pieniędzy, kobieta zamieszcza w
gazecie ogłoszenie z propozycją zabra-
nia 4 osób do Paryża za stosowną opła-
tą. Na anons odpowiadają 50-letni Ste-
fan i jego syn Janek, czarnoskóry stu-
dent Machu oraz Ormianin Siergiej. Za
autem i pięcioma podróżnymi podążają
Leon i Chwastek, gotowi za wszelką
cenę odzyskać skradziony samochód.

TVP II, GODZ. 21.45

● **WYŚCIG ŚMIERCI II** – Film
sensacyjny zrealizowany w Republice
Południowej Afryki w roku 2010. W
roku 2012 więzienia zostają sprywatyzo-
wane. Carl „Luke” Lucas, aresztowa-
ny podczas napadu na bank, trafia do
zakładu należącego do korporacji orga-
nizującej telewizyjny show „Mecz
śmierci”. W programie skazańcy są
zmuszani do bezpardonowej walki.
Luke zostaje zgłoszony do udziału w te-
leturnieju. Ma mu pomagać specjalnie
przydzielona grupa. Jego sojusznikiem
zostaje atrakcyjna więźniarka Katrina
Banks. Tymczasem korporacja zarzą-
dzająca więzieniem zmienia formułę
programu, a były szef Luke’a, Markus
Kane, wyznacza nagrodę za jego głowę.

TV POLSAT, GODZ. 21.55

● **KULT** – Thriller produkcji amerykań-
sko-niemieckiej z 2006 roku. Poli-
cjant Edward Malus zostaje poproszo-
ny przez byłą kochankę, by pomógł jej
odnaleźć córkę. Willow mieszka na pry-
watnej wyspie Summersisle, na której
matriarchalna społeczność żyje zgodnie
z naturą, kultywując dawne tradycje.
Kobietom zajmującym się produkcją
miodu usługują mężczyźni. Najważniejszą
uroczystością w ciągu roku jest
„święto śmierci i odrodzenia”. Edward,
chłodno traktowany przez mieszkańców
wyspy, wkrótce doświadcza z ich stro-
ny otwartej wrogości. Policjant podej-
rzewa, że córka Willow mogła paść
ofiara kultu.

TVP 1, GODZ. 23.15

● **LOKUM** – Thriller produkcji ame-
rykańskiej z 1998 roku. Stuart został
okradziony z bagaży, gdy jechał pocią-
giem do Nowego Jorku, by poszukać
pracy. U celu podróży okazało się, że
jego karta kredytowa nie tylko jest nie-
ważna - bank twierdzi, że nigdy nie
została mu wydana. Na szczęście w re-
dakcji gazety, w której ubiegał się o
posadę, został serdecznie przyjęty. W
poleconym mu mieszkaniu zostaje Da-
phne, która twierdzi, że jest dziewczyną
czasowo nieobecnego właściciela,
Jasona Wainwrighta. Zaprasza go na
kolację do restauracji. Stuart, zajęty
ślizną towarzyszką, nie zauważa, że
jest obserwowany.

TVP1

5.20 Telezakupy 5.55 W labiryncie (9): Słomiany wdowiec 6.30 W labiryncie (10): Kwiatek dla Ewy 7.00 Dlaczego? Po co? Jak? 7.15 Las bliżej nas - magazyn 7.30 Rok w ogrodzie 8.00 Naszaarmia.pl 8.25 Dora poznaje świat: Najwspanialszy odkrywca (35) - serial animowany produkcji amerykańskiej (2000) 8.55 SpongeBob Kanciastoparty: Nocna zmiana (36) - serial animowany produkcji amerykańskiej (2008) 9.30 Supah Ninjas: Limel (9) - serial produkcji amerykańskiej (2011) 10.00 Jak to działa: Łazik marsjański - program popularnonaukowy 10.30 Blaski i wrzaski (7) - magazyn 11.00 Chłopi (6/13): Ogień - serial produkcji TVP 11.55 Galeria (138) - serial obyczajowy produkcji TVP 12.25 Galeria (139) 12.55 Galeria (140) 13.25 Galeria (141) 13.55 Zwierzęta świata: Małpi gang (6): Rozłam - serial dokumentalny produkcji holenderskiej (2011) 14.30 Okrasa łamie przepisy - magazyn kulinarny 15.10 Gwiazdne Wojny: Wojny Klonów - film animowany produkcji amerykańskiej (2008); reż.: Dave Filoni 17.00 Telexpress 17.15 Pogoda 17.25 Nad rozlewiskiem... (7/13) 18.20 Gwiazdy na 60 lat TVP - przeżyjmy to jeszcze raz... (18) 19.00 Wieczorynka: Tabaluga: Lody czekoladowe dla wszystkich (26) 19.30 Wiadomości 19.55 Sport 20.00 MŚ w rajdach samochodowych: Rajd Monte Carlo 20.05 Pogoda 20.20 Hit na sobotę: Ostatnia akcja - komedia sensacyjna produkcji polskiej (2009); reż.: Michał Rogalski; wyk.: Jan Machulski, Marian Kociniak, Barbara Krafftówna, Alina Janowska, Lech Ordon, Witold Skaruch, Piotr Fronczewski, Wojciech Siemion, Karolina Gorczyca, Antoni Pawlicki 22.05 Na granicy ryzyka - film fabularny produkcji amerykańskiej (1994); reż.: Deran Sarafian; wyk.: James Gandolfi, Nasstasja Kinski, Charlie Sheen (dozwolone od lat 16) 23.55 Pila 4 - horror produkcji amerykańskiej (2007); reż.: Darren Lynn Bousman; wyk.: Tobin Bell, Scott Patterson, Betsy Russell, Costas Mandylor (dozwolone od lat 18) 1.35 Podróż do śmierci - film fabularny produkcji polskiej (1996); reż.: Wolfgang Panzer; wyk.: Marek Kondrat, Radosław Pazura, Iwona Bielska, Edward Linde, Jan Monczka, Peter Sodann 3.10 Mistrzowie horroru: Taniec umarłych - serial produkcji amerykańsko-kanadyjsko-niemieckiej (2005); reż.: Tobe Hooper; wyk.: Jonathan Tucker, Jessica Lowndes, Ryan McDonald, Marilyn Norry, Lucie Guést, Robert Englund (dozwolone od lat 18) 4.10 Zakończenie dnia

serial produkcji TVP 7.00 Czterdziestolatek (6/21): Włosy Flory, czyli labirynt 8.00 Pytanie na śniadanie (Pogoda: 9.30, 10.10) 10.25 Barwy szczęścia (861) - serial obyczajowy produkcji TVP 11.00 Biegi narciarskie: Puchar Świata - La Clusaz (10 km techniką klasyczną) 12.25 Bitwa na głosy (6) - widowisko 13.20 Bliskie i groźne spotkania Steve'a (15/26) - serial dokumentalny produkcji angielskiej (2009); reż.: James Brickell 14.00 Familiada (2007) - teleturniej 14.40 Rodzinka.pl (65): Nowe zwierzątko domowe - serial komediowy produkcji TVP 15.10 Rodzinka.pl (66): Król jest nagi - serial komediowy produkcji TVP 15.45 Alternatywy 4 (7/9): Spisek - serial komediowy produkcji TVP 16.45 Słowo na niedzielę 17.00 Kabaretowy Klub Dwójki - śmiech na sali 17.15 Panorama 17.40 Piłka ręczna mężczyzn: Mistrzostwa Świata: Polska-Korea Pld. 19.55 Kabaretowa Noc Listopadowa 2012: Pękajcie narody! (1) - widowisko 20.55 Kabaretowa Noc Listopadowa 2012: Serwus, Polsko! (2) - widowisko 22.00 Ława przysięgłych - film fabularny produkcji amerykańskiej (2003); reż.: Gary Fleder; wyk.: John Cusack, Jeremy Piven, Gene Hackman 0.15 Gdzie jesteście Amando? - dramat produkcji amerykańskiej (2007); reż.: Ben Affleck; wyk.: Casey Affleck, Michelle Monaghan, Morgan Freeman, Ed Harris (dozwolone od lat 16) 2.15 Ława przysięgłych - film fabularny produkcji amerykańskiej (2003); reż.: Gary Fleder; wyk.: John Cusack, Jeremy Piven, Gene Hackman 4.25 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.45 Złotopolscy (601): Wszystko dla handlu 7.10 Złotopolscy (602): Twarde i bezwzględne policjantki 7.35 Złotopolscy (603): Milion dolarów 8.05 Złotopolscy (604): Większy mąż 8.30 Złotopolscy (605): Kąpiele zdrowotne 9.05 Polonia 24 9.35 Pogoda.pl 9.50 Hotel Pod Żyrąfą i Nosorożcem (8/13): George 10.40 Załoga Eko (19): Stare opyny i wraki samochodów 11.05 Czwere pancerni i pies (20/21): Brama 12.10 Pamiętaj o mnie 12.30 Polonia w Komie 12.40 Ojciec Mateusz (94): Przytułek 13.30 Makłowicz w podróży (77): Austria i Szwajcaria: Silvretta 14.00 Na dobre i na złe (505): Dobra i zła wiadomość 15.00 Gliwickie lata Tadeusza Różewicza - film dokumentalny 15.55 Kulturalni PL (124) 17.00 Słownik polsko@polski - talk-show prof. Jana Miodka 17.30 Telexpress 17.55 M jak miłość (944) 18.50 XIII Mazurska Noc Kabaretowa - Mragowo 2011 „W górę smyki!” 19.45 Dobranocka: Bolek i Lolek wyruszają w świat: Na wyspach Polinezji 20.00 Wiadomości 20.20 Sport 20.30 Pogoda.pl 20.45 Czas honoru (62): Wróg czy sojusznik 21.40 Pamiętaj o mnie 22.00 Polonia 24 22.20 Pogoda.pl 22.30 Dom (3/25): Warkocze naszych dziewcząt będą białe 0.15 Słownik polsko@polski 0.50 Powtórki programów

TVP2

5.55 Czterdziestolatek (5/21): Kondycja fizyczna, czyli walka z metryką -

TELEWIZJA KRAKÓW

10.00 Serwis Info 10.10 Pogoda Info 10.15 Info Poranek 10.30 Serwis Info 10.50 Pogoda Info 10.55 Serwis sportowy 11.00 EuroSąsiedzi 11.15 Tu kultura 11.30 Serwis Info 11.50 Pogoda Info 11.55 Serwis sportowy 12.00 Świat i gospodarka 12.30 Serwis Info 12.50 Pogoda Info 12.55 Serwis sportowy 13.00 Debata po europejsku 13.30 Serwis Info 13.50 Pogoda Info 13.55 Serwis sportowy 14.00 Raport z Polski Ekstra 14.15 Reportaż TVP Info 14.30 Serwis Info 14.50 Pogoda Info 14.55 Serwis sportowy 15.00 Było, nie minęło 15.30 Serwis Info 15.45 Kronika Rejsu Paszke 360° 15.50 Pogoda Info 15.55 Serwis sportowy 16.00 Studio Wschód 16.30 Dla niesłyszących: Serwis Info 16.57 Pogoda Info 17.01 Pogoda 17.05 Kontrapunkt 17.30 Zimą w Małopolsce 17.45 Pod Tatrami 17.55 Bez krawata 18.20 Jak uniknąć mandatu 18.30 Kronika 18.50 Pogoda 18.52 Tematy dnia 19.02 Pogoda 19.05 Parafia z sercem 20.00 Prawdę mówią 20.30 Serwis Info 20.48 Pogoda Info 21.00 Kod dostępu 21.30 Serwis Info 21.40 Pogoda Info 21.46 Kronika 21.57 Pogoda 22.00 Kronika Sportowa 22.03 Speed 2 22.15 Losowanie Lotto 22.24 60 lat razem 22.30 Serwis Info 22.55 Pogoda Info 23.03 Sportowy Wieczór 23.25 Stany Zjednoczone według Obamy - film dok. prod. francuskiej (2010)

POLSAT

8.45 Pinky i Mózg 9.15 Scooby-Doo 9.45 The Looney Tunes Show 2 10.15 Ewa gotuje - magazyn kulinarny produkcji polskiej 10.45 Studio weekend 12.15 Dom nie do poznania - reality show 14.25 Kocurro - film animowany produkcji Argentyna-Indie-Meksyk (2010) 16.15 Dlaczego ja? - serial fabularnodokumentalny 17.15 Trudne sprawy - serial paradokumentalny produkcji polskiej 18.15 Imperium disco polo 18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda 19.30 Świat według Kiepskich 20.00 Aniołki Charliego: Zawrotna szybkość - film sensacyjny produkcji USA (2003) 22.15 Komando - film sensacyjny produkcji USA (1985) 0.00 Hostel 2 - horror produkcji USA (2007) 2.00 Zagadkowa noc

tvn

5.55 Mango 8.00 Kobieta na krańcu świata 3 - serial dokumentalny produkcji polskiej 8.30 Dzień dobry TVN - magazyn 10.55 Na Wspólnej - serial obyczajowy produkcji polskiej 12.40 Ugotowani - program rozrywkowy 13.40 MasterChef - reality show 14.45 Kobieta na krańcu świata 3 - serial dokumentalny produkcji polskiej 15.20 Top Gear 18 - magazyn 16.25 Smakuj świat z Pascalem 2 - reality show 17.00 Sekrety chirurgii - reality show 18.00 Kuchenne rewolucje 6 - program produkcji polskiej 19.00 TVN Fakty, sport i pogoda 19.45 Uwaga! - program publicystyczny 20.00 Uwierz w ducha -

melodramat produkcji USA (1990) 22.35 W chmurach - film obyczajowy USA (2009) 0.15 W sieci zła - horror produkcji USA (1998) 2.40 Uwaga! 2.55 Arkana magii

TVN 7

7.05 Mango 9.10 Obcy w Ameryce - serial kom. 10.05 Dwóch i pół 9 (24-ost.) - serial kom. 10.35 Przyjaciele (1-3) - serial kom. 12.00 Gdzie pachną storkotki - serial komediowy produkcji amerykańskiej 12.55 Gaduła - film familijny USA (2009) 14.35 Ulice San Francisco - serial kryminalny produkcji amerykańskiej 15.40 JAG - Wojskowe Biuro Śledcze - serial sensacyjny produkcji amerykańskiej 16.35 Zaklinaczka duchów 4 - serial fantasy produkcji amerykańskiej 17.35 Detektyw Monk 5 - serial kryminalny produkcji amerykańskiej 19.30 Kłopotliwy gość - komedia produkcji Francja (2007) 21.15 Orły Temidy - komedia kryminalna produkcji USA (1986) 23.40 Człowiek Demolka - film sensacyjny USA (1993) 1.55 Arkana magii

TV 4

6.45 Różowa Pantera - serial animowany 7.45 Z oddali - film dokumentalny 8.50 Z dolin aż po szczyty - film dokumentalny 10.00 Mistrz kuchni: Juniorzy - program rozrywkowy produkcji polskiej 11.00 Galileo EXTRA - program popularnonaukowy produkcji amerykańskiej 12.00 Spadkobiercy - serial komediowy 13.00 Steven Seagal: Na straży prawa - serial dokumentalny produkcji amerykańskiej 14.00 Wzór - serial kryminalny produkcji amerykańskiej 16.00 Miss rozbitków - komedia przygodowa USA (2004) 17.55 Mindfreak - iluzjonista Criss Angel - program rozrywkowy 19.00 Galileo EXTRA - program popularnonaukowy produkcji amerykańskiej 20.00 STOP Drogówka - magazyn policyjny produkcji polskiej 21.00 Polowanie na potwora - dramat kryminalny USA (2005) 22.55 Rewolwer - dramat sensacyjny Francja-Wielka Brytania (2005) 1.15 Wzór - serial krym. 2.15 TV Market

PULS

7.55 Dziką naturą - serial przyrodniczy 8.50 Potęga przyrody - serial przyrodniczy produkcji angielskiej 9.55 Labou i skarb piratów - film przygodowy USA (2008) 11.55 Denis rozrabia - film animowany USA (2002) 13.25 Najpiękniejsze baśnie braci Grimm: Stoliczku, nakryj się - baśń filmowa Niemcy (2008) 14.45 Podwodna tajemnica - film s.f. Niemcy (2008) 16.45 Janosik - film przygodowy produkcji polskiej (1974) 19.00 Pingwiny z Madagaskaru - serial animowany dla dzieci 20.00 Snajper - film sensacyjny Hongkong (2009) 21.50 Skolopendra - horror USA (2004) 23.50 Zabójczy żar - film katastroficzny USA-Kanada (2006) 2.00 Kręcimy z gwiazdami - program rozrywkowy 3.30 Taki jest świat 4.00 JRG w akcji - serial 4.30 Zobacz to!

PROPOZYCJE NA SOBOTĘ

TVN, GODZ. 20.00

● **UWIERZ W DUCHA** - Amerykański melodramat z 1990 roku. Film z gwiazdorską obsadą: Whoopi Goldberg, Demi Moore i Patrickiem Swayze. Młodzi małżonkowie, Sam i Molly, są zgodną i kochającą się parą. Pewnego dnia Sam zostaje zastrzelony na ulicy. Będąc już duchem, przekonuje się, że jego zabójstwo nie było przypadkowe, a ukochanej grozi śmiertelne niebezpieczeństwo. Za wszelką cenę usiłuje ostrzec żonę. W tym celu nawiązuje kontakt ze spirytystką Odą Mae Brown. Szalona Oda, początkowo niechętna, z czasem zaprzyjaźnia się z duchem Sama i robi wszystko, by uratować jego ukochaną żonę.

TVP II, GODZ. 22.00

● **ŁAWA PRZYSIĘGLYCH** - Thriller produkcji amerykańskiej z 2003 roku. Trwają przygotowania do bezprecedensowego procesu: wdowa po zamordowanym prawniku oskarża korporację producentów broni o nieprzebranie przepisów. Po serii przesłuchań jednym z ławników zostaje Nick Easter. Wdowę reprezentuje znany z uczciwości Wendell Rohr, a producentów - Durwood Cable. Za tym ostatnim stoi wynajęty konsultant sądowy Rankin Fitch, który rozpracowuje osoby zasiadające na ławie przysięgłych, sprawdzając, która z nich okaże się przekupna. Nie wie, że wyrokiem ławy próbuje manipulować także jeden z jej członków.

TVN, GODZ. 22.35

● **W CHMURACH** - Amerykański film obyczajowy z 2009 roku. Ryan Bingham jest specjalistą od zwalniania pracowników. Zatrudniony przez kolejne firmy większość życia spędza w drodze. W czasie jednej z podróży poznał piękną Alex, dla której jest zdecydowany dokonać znaczących zmian w życiu. Jak się okazuje, nowe technologie sprawiają, że konsultant od zwalniania pracowników nie musi wcale podróżować po kraju, ponieważ można łączyć się z firmami przez Internet. Ryan staje przed groźbą utraty pracy.

„POD BRZÓZKAMI”

Plac Targowy „Tomex”

- smaczna domowa kuchnia
- pieczone kureczki
- kebab „knysz” z grilla
- tanie zestawy z coca-colą

TV SAT TELEBIM TANIE OBIADY FIRMOWE

- wejście od strony „Tomeksu”
- czynne do godz. 18.00
wejście od os. Niepodległości (rondo Kocmyrzowskie) - do godz. 22.00
- catering
 - przyjęcia
 - komunie
 - stypy

**Restauracja „Piastowska”
Zaprasza !!!**

pon.-sob. 11.00-21.00
niedz. 12.00-21.00

12 648 27 26
606 205 558
Os. Tysiąclecia 42

www.piastowska42.fm.interia.pl
http://piastowska42.fm.interia.pl

ORGANIZUJEMY PRZYJĘCIA OKOLICZNOŚCIOWE
na każdą okazję i kiesz w lokalu lub w miejscu wskazanym przez klienta

wesela ♦ komunie ♦ chrzty ♦ stypy itp.

Oferujemy wyroby garmażeryjne bez konserwantów, ręcznie robione, m.in.: pierogi, uszka, krokiety, gołąbki, galaretki, sałatki itp.

HURTOWE CENY OPON

bestOPONY.pl

Bulwarowa 33a

- ✓ najlepsza oferta w Krakowie
- ✓ gwarancja producenta
- ✓ możliwość montażu na miejscu*

tel. 12 644 00 20

502 604 276

sklep@bestopony.pl

www.bestopony.pl

* za dodatkową opłatą

GOODYEAR DUNLOP FULDA Sava DEBICA BRIDGESTONE
Firestone DAYTON MICHELIN Kleber KORMORAN YOKOHAMA

F.H.U.
HANBUD
OKNA I DRZWI
rok założenia 1999

os. Niepodległości 3

tel. 12 640-09-90

DRZWI • OKNA • BRAMY

OGRODZENIA

GERDA DELTA GULL

MAMY NAJLEPSZE CENY NA KRZYŻY

KORZYSTNE RATY

SPRZEDAŻ • MONTAŻ • SERWIS

www.hanbud.com.pl

TVP1

5.15 Telezakupy 5.55 W labiryncie (11): Odjazd sto pięćdziesiąt 6.25 W labiryncie (12): List z Ameryki 7.00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Łagiewnikach 8.00 Tydzień 8.25 EURO 2012 – przeżyjmy to jeszcze raz 8.55 Ziarno – magazyn 9.30 LOL(-) 10.05 Szkolna gazetka – film obyczajowy produkcji amerykańskiej (2005); reż.: Melanie Mayron; wyk.: Christy Romano 11.50 Między ziemią a niebem 12.00 Anioł Pański 12.15 Między ziemią a niebem 12.50 Wakat 13.15 Wszystko przed nami (55) 13.35 Wszystko przed nami (56) 14.10 BBC w Jeddze: Planeta ludzi (3): Arktyka. Życie w krainie lodu 15.15 Miecz prawdy (20): Schronienie 16.05 Miecz prawdy (21): Gorączka 17.00 Teleexpress 17.15 Pogoda 17.30 Ojciec Mateusz (26): Łzy Ewy 18.25 Jaka to melodia? (2562) 19.00 Wieczorynka: Gumisie: Przez żołądek do... (43) 19.30 Wiadomości 19.55 Sport 20.00 MŚ w rajdach samochodowych: Rajd Monte Carlo 20.04 Pogoda 20.20 Nad rozlewiskiem... (8/13) 21.15 Zakochana Jedyńka: Ranki w ciemno – komedia romantyczna produkcji amerykańskiej (2006); reż.: James Keach; wyk.: Chris Pine, Eddie Kaye Thomas, Anjali Jay, Jane Seymour, Stephen Tobolowsky 23.10 Ostatnia akcja – komedia sensacyjna produkcji polskiej (2009); reż.: Michał Rogalski; wyk.: Jan Machulski, Marian Kociniak, Barbara Krafftówna, Alina Janowska 0.50 Wolny strzelec – film obyczajowy produkcji polskiej (1981); reż.: Wiesław Saniewski; wyk.: Piotr Garlicki, Teresa Sawicka, Bogusław Linda 2.05 Zakończenie dnia

TVP2

6.05 Dla niesłyszących: Słowo na niedzielę 6.10 Bliskie i groźne spotkanie Steve'a (15/26) 6.50 W słowach kilku o wydrze, bobrze i wilku: Bóbr 7.25 Goryl, czyli ostatnie zadanie – film produkcji TVP; reż.: Janusz Zaorski; wyk.: Krzysztof Kowalewski, Marian Opania, Jerzy Turek, Bożena Krzyżanowska, Przemysław Gintrowski, Marek Czyżycki, Bolesław Idziak, Wojciech Machnicki 8.25 Barwy szczęścia (862) 9.00 Kultura, głupcze (58) 9.40 Rodzinne oglądanie: Miasto mrówek 10.45 Wojciech Cejrowski – boso przez świat: Znachor 11.15 Makłowicz w podróży (78): Austria i Szwajcaria: Dolina Paznaun 11.50 Gwiazdy w południe: Ujarzmić piekło – film akcji produkcji amerykańskiej (1968); reż.: Andrew V. McLaglen; wyk.: John Wayne, Katharine Ross, Vera Miles, Jim Hutton 14.00 Familiada (2008) 14.40 Ja to mam szczęście! (34) 15.05 Ja to mam szczęście! – ulubione skecze 15.35 Biegi narciarskie: Puchar Świata – La Clusaz (4 x 5 km techniką klasyczną i dowolną) 17.00 Na dobre i na złe (507): Gra o życie – serial produkcji TVP 18.00 Panorama 18.35 Sport Telegram 18.45 Pogoda 18.55 Kabaretowy Klub Dwójki: Botoks czy natura? (74) 20.05 Dwójka w akcji: Wampiry i świry – komedia produkcji amerykańskiej (2010); reż.: Jason Friedberg, Aaron Seltzer; wyk.: Chris Riggi, Matt Lanter, Ken Jeong, Michelle Lang (dozwolone od lat 16) 21.35 Głęboka woda (5/13): Pałac bezdomnych 22.30 Kocham Kino – magazyn filmowy Grzyny Torbickiej 23.05 WOK – Wszystko o Kulturze (63) 23.50 Quincy Jones, Urszula Dudziak, Mika Urbaniak (Solidarity of Arts 2012 Stańko+) – koncert 0.40 Studio filmowe Dwójki: Białe małżeństwo – dramat produkcji polskiej (1992); reż.: Magdalena Łazarkiewicz; wyk.: Grzegorz Skurski, Ewa Ziętek, Jolanta Fraszyńska, Agata Piotrowska, Teresa Budzisz-Krzyżanowska, Jan Englert, Magda-

lena Zawadzka, Bartłomiej Opania, Jacek Wójcicki (dozwolone od lat 16) 2.30 S.O.S. (7/7): Pętla – serial produkcji TVP 3.35 Wampiry i świry – komedia produkcji amerykańskiej (2010); reż.: Jason Friedberg, Aaron Seltzer; wyk.: Chris Riggi, Matt Lanter, Ken Jeong, Michelle Lang (dozwolone od lat 16) 4.55 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.00 Galeria (118) 6.25 Galeria (119) 6.55 Wszystko przed nami (26) 7.20 Wszystko przed nami (27) 7.50 Dwie strony medalu (109) 8.25 Polonia 24 8.45 Pogoda.pl 9.00 Mam przepis na pielgrzymowanie 9.25 Panna z mokrą głową (2): Uczył Marcin Marcina 10.00 Ziarno 10.35 Trzecia granica (1): Zbójnicka droga – serial produkcji węgiersko-polskiej (1975) 11.35 Pamiętaj o mnie 11.50 Między ziemią a niebem 12.00 Anioł Pański 12.15 Między ziemią a niebem 12.45 Pod Tatrami 13.00 Transmisja Mszy Świętej z bazyliki prymasowskiej w Gnieźnie 14.20 Biesiada włoska – koncert 15.20 Okrasa łamie przepisy: Wieprzowina 15.50 Dzika Polska: Mój puszczański dom 16.20 Skarby nieodkryte – teleturniej 16.50 Salon Polonii 17.30 Teleexpress 17.55 M jak miłość (945) 18.50 Sylwester na bis: Katowice 2012 (2) 19.15 Zaczysze gwiazd: Łukasz Golec 19.45 Dobranocka: Miłka i Człapek: Jak mały ryś został sam (1) – cykl dokumentalny produkcji czeskiej (2007); reż.: Václav Chaloupek 20.00 Wiadomości 20.20 Sport 20.30 Pogoda.pl 20.45 Siła wyższa (6/13): Studnia pojednania 21.40 Pamiętaj o mnie 22.00 Tygodnik.pl 22.30 Pogoda.pl 22.45 Biesiada włoska – koncert 23.50 Salon Polonii 0.25 Mam przepis na pielgrzymowanie 0.50 Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

10.00 Głos Mediów 10.30 Serwis Info 10.50 Pogoda Info 10.55 Serwis sportowy 11.00 Kod dostępu 11.30 Serwis Info 11.50 Pogoda Info 11.55 Serwis sportowy 12.00 Przegląd wydarzeń tygodnia 12.30 Serwis Info 12.50 Pogoda Info 12.55 Serwis sportowy 13.00 Teleplotki 13.30 Serwis Info 13.50 Pogoda Info 13.55 Serwis sportowy 14.00 Raport z Polski Ekstra 14.30 Serwis Info 14.50 Pogoda Info 14.55 Serwis sportowy 15.00 Kościół z bliska 15.30 Serwis Info 15.50 Pogoda Info 15.55 Serwis sportowy 16.00 Prawdę mówiąc 16.30 Dla niesłyszących: Serwis Info 16.57 Pogoda Info 17.00 Pogoda 17.05 Parafia z sercem 17.25 Małopolska – bliższa ojczyzna 18.00 Kundel bury i kocury 18.30 Kronika 18.50 Pogoda 18.52 Polityka bliżej 19.07 Pogoda 19.10 Z archiwum telewizji Kraków 19.36 Sztuka czytania 20.00 Listy gończe (od lat 16) 20.30 Serwis Info 20.42 Pogoda Info 20.50 Młodzież kontra 21.30 Serwis Info 21.40 Pogoda Info 21.45 Kronika 21.57 Pogoda 22.00 Kronika Sportowa 22.15 Jedź bezpiecznie 22.30 Serwis Info 22.55 Pogoda Info 23.00 Sportowa niedziela 23.25 Prawdę mówiąc 23.55 Teleplotki



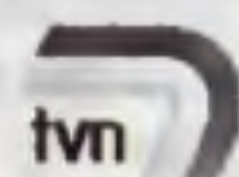
POLSAT

8.15 Gang Misia Yogi – serial animowany produkcji amerykańskiej 8.45 Pinki i Mózg – serial animowany produkcji amerykańskiej 9.15 Scooby-Doo – serial animowany produkcji amerykańskiej 9.45 The Looney Tunes Show 10.15 Sylwester i Tweety na tropie – serial anim. 10.45 Magiczne buty 2 – film familijny produkcji USA (2006) 12.45 Nieodparty urok – komedia romantyczna produkcji Niemcy-USA (1999) 14.45 Kokon 2 – komedia s.f. USA (1988) 17.05 Świat według Kiepskich – serial kom. 17.45 Pamiętniki z wakacji – serial paradokumentalny 18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda 19.30 Chłopaki do wzięcia – serial dok. 20.00 CSI: Kryminalne zagadki Miami 8 –

serial krym. 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku 7 – serial krym. 22.00 Kości 5 – serial krym. 23.00 Instykt mordercy – serial krym. 0.00 Detektyw Amsterdam – serial krym. 1.00 Siatkówka kobiet: Orlen Liga – mecz: BKS Aluprof Bielsko-Biała - Tauron MKS Dąbrowa Górnicza 3.00 Tajemnice losu

8.00 Maja w ogrodzie – magazyn ogrodniczy 8.25 Akademia ogrodnika – magazyn ogrodniczy 8.30 Dzień dobry TVN 11.00 Smakuj świat z Pascalem – reality show 11.35 Co za tydzień 12.10 Mam talent! 5 – program rozrywkowy produkcji polskiej 13.50 Prawo Agaty 2 – serial obyczajowy produkcji polskiej 14.50 Lekarze – serial obycz. 15.50 Bliźniacy – komedia produkcji USA (1988) 18.00 Ugotowani 2 – program rozrywkowy 19.00 TVN Fakty, sport i pogoda 19.45 Uwaga! – program publicystyczny 20.00 Nagła śmierć – film sensacyjny produkcji USA (1995) 22.15 Zaginiony w akcji 2 – film sensacyjny produkcji USA (1985) 0.15 „Sep” – kulisy powstania filmu – reportaż 0.40 MasterChef – reality show 1.45 Uwaga! 2.00 Arkana magii

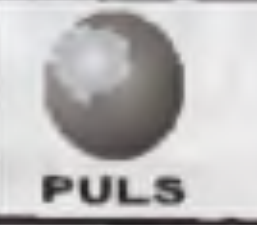
TVN 7



6.45 Mango 8.50 Detektyw Monk 5 – serial kryminalny produkcji amerykańskiej 10.40 Mały Dodo – film animowany produkcji Niemcy (2008) 12.20 Napoleon Wybuchowiec – komediodramat produkcji USA (2004) 14.05 Bitwa o Ardeny – dramat wojenny USA (1965) 17.00 Przyjaciele – serial komediowy produkcji amerykańskiej 18.00 Zaklinaczka duchów 3 – serial fantasy 19.00 Bez śladu 7 – serial krym. 20.00 Człowiek Demolka – film sensacyjny produkcji USA (1993) 22.25 Mentalista 2 – serial kryminalny produkcji amerykańskiej 23.25 Miasto zbrodni – thriller produkcji USA (2006) 1.30 Arkana magii

TV 4

7.05 Różowa Pantera – serial anim. 7.55 Łowca krokodyli: Dzienniki – serial przyrodniczy 8.50 D.A.R.Y.L. – film s.f. produkcji USA-Wielka Brytania (1985) 11.00 Galileo EXTRA 12.00 Mindfreak – iluzjonista Criss Angel – program rozrywkowy produkcji amerykańskiej 13.00 Dekoratornia 13.30 Mistrz kuchni: Juniorzy – program rozrywkowy produkcji australijskiej 14.30 Łowca krokodyli: Dzienniki – serial przyrodniczy 14.55 Powrót tajemniczego blondyna – komedia produkcji Francja (1974) 16.35 Przepadkowy bohater – komediodramat produkcji USA (1992) 19.00 Galileo 20.00 Najwyższy stopień zagrożenia – film przygodowy produkcji USA (2000) 21.55 Miasto strachu – film sensacyjny produkcji USA (2001) 23.55 STOP Drogówka – magazyn policyjny 1.55 TV Market



PULS

8.00 Dzika natura – serial przyrodniczy produkcji angielskiej 9.00 Potęga przyrody – serial przyrodniczy produkcji angielskiej 10.00 Janosik – film przygodowy produkcji polskiej (1974) 12.30 Alicja w Krainie Czarów – film animowany produkcji USA (1951) 13.55 Najpiękniejsze baśnie braci Grimm: Gęsiareczka – baśń filmowa Niemcy (2009) 15.10 Wendy Wu – nastoletnia wojowniczka – film przygodowy USA (2006) 17.00 U-900 – komedia Niemcy (2008) 19.00 Pingwiny z Madagaskaru – serial animowany produkcji amerykańskiej 20.00 Ósma plaga – film s.f. USA-Kanada (2011) 21.55 Niezwykłe przypadki medyczne – serial dokumentalny produkcji amerykańskiej 22.55 Podniebny horror – serial dokumentalny produkcji kanadyjskiej 0.00 Goło i wesoło

SIEKIERA, MOTYKA...



Istnieją pewne przedmioty, których ciągła obecność w życiu człowieka jest uzasadniona i bezsporna. Przykładem może być siekiera, wierna towarzyska ludzkiej niedoli. Przez tysiąclecia pełniła różne funkcje. Była narzędziem budującym naszą cywilizację, atrybutem władzy i synonimem siły.

Wraz z nadejściem kolejnej zimy siekiera święci swój wielki triumf. Wszakże najpierw trzeba nią było ściąć święte drzewo, potem narażać drwa na opał. Co prawda w cywilizowanym świecie powoli mijają czasy powszechnego stosowania tego poczciwego narzędzia. Dziś drzewa najczęściej obcina się piłą mechaniczną, zaś żelazna siekiera osadzona na drewnianym trzonku powoli odchodzi do lamusa historii. Oczywiście wiele rodzin wciąż jeszcze stosuje to narzędzie i nadal będzie to robić. Dlaczego? Odpowiedź jest łatwa – najlepsze w użyciu są rzeczy najprostsze.

Jeszcze do niedawna siekiera była przedmiotem niezbędnym w każdym gospodarstwie domowym. Stosowana przez wiele tysięcy, pomagała człowiekowi podczas jego codziennej pracy.

Historia tego narzędzia jest bardzo odległa. Wiemy, że towarzyszyła ludziom od epoki kamienia. Jednakże pomimo sędziwego wieku siekiera niewiele zmieniła ze swego pierwotnego wyglądu. Zmianie uległ za to materiał, z jakiego była wykonywana oraz jej zastosowanie. Początkowo siekiery i toporki były wykonywane z kamienia. Doskonałym przykładem świetnie zachowanej siekierki jest znalezisko z Mogiły. W trakcie badań wykopaliskowych przeprowadzonych w pobliżu kopca Wandy (stanowisko nr 55) odkryto zachowaną w niemalże całości siekierkę z gładzonego kamienia. Analogiczne przedmioty wydobywano również podczas licznych prac archeologicznych w praktycznie każdym zakątku Nowej Huty.

Wraz z upływem kolejnych epok siekiera nabrała blasku. Stało się tak, ponieważ zaczęto ją wytwarzać z nowo wprowadzonego surowca – brązu, czyli stopu miedzi i cyny. Lśniący złotym połyskiem stała się przedmiotem luksusowym, dostępnym tylko dla nielicznych wybrańców. Prawdopodobna jest

również hipoteza, iż brązowe siekiery były czymś w rodzaju waluty. Brąz bowiem nie był postrzegany jedynie jako metal do produkcji narzędzi i ozdób. Dobrze zachowane siekiery z brązu zostały odnalezione w Pleszowie (stanowisko nr 17 i 18). Dopiero po zdjęciu z nich warstwy szlachetnej patyny i konserwacji zajaśniały ponownym blaskiem.

Kolejnym surowcem do wyrobu siekier było żelazo. Siekiery wykonane z tego metalu były trwalsze i lepiej służyły człowiekowi podczas wykonywania różnorodnych zajęć. Oczywiście i tym razem posiadanie owego narzędzia wiązało się z zamożnością oraz statusem społecznym. W pierwszych wiekach naszej ery obróbką żelaza zajmowali się Celtowie. Pozostawili oni w Nowej Hucie wiele śladów swojej bytności. To im przypisuje się wykonanie pięknych siekier odkrytych w Wyciążach.

Żelazo, podobnie jak niegdyś brąz, miało bardzo dużą wartość. We wczesnym średniowieczu traktowano je jako środek płatniczy. Surowcowi żelaznemu nadawano formę siekier, aby przekonać nabywcę o tym, iż przedmiot wykonano z materiału najwyższej jakości, który można w dalszym procesie przekuć i przetapiać. Tzw.: żelazne grzywny siekieropodobne były przedmiotem kapitałem stosowanym w trakcie handlowych transakcji.

Siekiery i toporki przez wieki towarzyszyły człowiekowi nie tylko w jego życiu doczesnym, ale także podczas wędrówki w zaświaty. Świadczą o tym najstarsze nowohuckie pochówki. Neolityczne groby sprzed kilku tysięcy lat odkryte m.in.: w Kościelnikach czy Pleszowie potwierdzają zwyczaj wkładania do grobu zmarłego tego przedmiotu. Kościelnicki pochówek zawierał krzemienne siekiery oraz kamienne toporki. Owe narzędzia były w dobrym stanie, podobnie jak wydobytą z grobu w Pleszowie siekiera wykonana z krzemienia pozyskanego na Jurze Krakowsko-Częstochowskiej.

Dziś siekiera nie wzbudza takiego zachwytu ani estymy. Schowana w kącie garażu lub w piwnicy czeka na lepsze czasy.

Anna Kolasa
Fot. Janusz Bober

TVP1

4.55 SpongeBob Kanciastoporty: Nocna zmiana (36) 5.20 Telezakupy 5.55 Kawa czy herbata? 8.00 Wiadomości 8.05 Pogoda poranna 8.08 Polityka przy kawie 8.25 Król Maciuś Pierwszy II: Podopieczny (1) – serial animowany 8.40 Magiczne przygody misia Ruperta: Podwodna przygoda Ruperta (2) 8.50 Telezakupy 9.25 Relacja z obchodów święta Jordanu w Kościele Greckokatolickim 10.30 Operacja Życie (9) 11.00 Okrasa łamie przepisy 11.30 Moda na sukces (5756) 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.30 Wójt roku 2012 – sylwetki 12.45 BBC w Jedynce: Planeta Ziemia (5): Pustynie 13.50 Jaka to melodia? (2561) 14.20 Jaka to melodia? (2562) 15.00 Wiadomości 15.10 Pogoda 15.20 Wójt roku 2012 – sylwetki 15.25 Nad rozlewiskiem... (8/13) 16.25 Moda na sukces (5757) – serial produkcji amerykańskiej (2010) 17.00 Telexpress 17.15 Pogoda 17.20 Jaka to melodia? (2563) – teleturniej muzyczny 17.50 Klan (2387) – telenowela produkcji TVP 18.25 Chichot losu (10/13): Niespodzianka – serial produkcji TVP 19.15 Wieczorynka: Świnka Peppa II: Recykling (11) – serial animowany produkcji angielskiej (2005) 19.30 Wiadomości 20.00 Sport 20.05 Pogoda 20.20 Teatr Telewizji: „Rzecz o banalności miłości” – spektakl teatralny; reż.: Feliks Falk; wyk.: Teresa Budzisz-Krzyżanowska, Marcin Hycnar, Agnieszka Grochowska, Piotr Adamczyk, Andrzej Grabowski, Mateusz Grydlík 22.05 Oglądaj z Andrzejem Fidykiem: Chłopiec żółt – film dokumentalny produkcji angielskiej (2012) 23.10 Dynastia Tudorów III (3/8) – serial produkcji amerykańsko-kanadyjsko-irlandzkiej (2008) (dozwolone od lat 16) 0.10 Wakacje z Madonną – film obyczajowy produkcji polskiej (1983); reż.: Jerzy Kłodziński; wyk.: Marta Klubowicz, Krzysztof Kiersznowski, Marta Stebnicka, Maria Stokowska, Ewa Leśniak, Ryszard Sobolewski, Andrzej Zieliński, Jerzy Kłodziński, Lidia Bienias 1.40 Naszaarmia.pl – magazyn 2.05 Oglądaj z Andrzejem Fidykiem: Chłopiec żółt – film dokumentalny produkcji angielskiej (2012) 3.00 Notacje: Tadeusz Sulowski. Siedziałem z Moczarskim – cykl dokumentalny 3.15 Zagadkowa Jedynka 4.15 Zakończenie dnia

TVP2

5.15 Telezakupy 5.55 Złotopolscy (8): Uczuciowe remanenty – telenowela produkcji TVP 6.30 Złotopolscy (9): Napad – telenowela produkcji TVP 7.05 M jak miłość (125) – serial produkcji TVP 8.00 Pytanie na śniadanie 10.50 Lokatorzy (219): Lekcja miłości – serial komediowy produkcji TVP 11.20 Telezakupy 11.55 Coś dla Ciebie – magazyn 12.20 Ja to mam szczęście! – ulubione skecze 12.40 Tancerze (14): W imię zasady – serial obyczajowy produkcji TVP 13.40 Barwy szczęścia (862) 14.10 Współczesna rodzina (14/24) 14.40 Świat bez tajemnic: Kiedy dziecko się jąka 15.45 Panorama Kraj 16.00 Pogoda 16.05 Rodzinka.pl (65): Nowe zwierzątko domowe 16.35 Rodzinka.pl (66): Król jest nagi 17.05 Republika Doyle'ów (10/25) 18.00 Panorama 18.35 Sport Telegram 18.40 Pogoda 18.50 Jeden z dziesięciu (1/72) – teleturniej 19.30 Współczesna rodzina (14/24) 19.50 Ja to mam szczęście! – ulubione skecze 20.05 Barwy szczęścia (863) – serial obyczajowy produkcji TVP 20.40 M jak miłość (959) 21.35 Kulisy serialu „M jak miłość” (695) 21.45 Tomasz Lis na żywo – talk-show 22.45 Poniedziałek z gwiazdami: Tim Roth: Magia kłamstwa (16) – serial produkcji amerykańskiej (2009) 23.40 Czy świat oszalał?: Skradzione dzieci Hiszpanii – cykl dokumentalny produkcji angielskiej (2011) 0.50 Oficer (3/13): Zero tolerancji

– serial produkcji TVP (dozwolone od lat 16) 1.55 Tomasz Lis na żywo – talk-show 3.00 Julia wraca do domu – dramat obyczajowy produkcji polsko-kanadyjsko-niemieckiej (2002); reż.: Agnieszka Holland; wyk.: Miranda Otto, William Fichner, Maciej Stuhr, Maria Seweryn, Jerzy Nowak 5.00 Magia kłamstwa (16) – serial produkcji amerykańskiej (2009) 5.40 Zakończenie programu

TV POLONIA

6.10 Gliwickie lata Tadeusza Różewicza 7.05 Z archiwum Filмотeki Narodowej (8): Filmy odnalezione 7.25 Przygrywka (2): Wszędzie dobrze, ale w domu najlepiej 8.00 Pytanie na śniadanie 10.45 Pogoda.pl 11.00 Tygodnik.pl 11.30 Pogoda.pl 11.35 Galeria (120) 12.00 Barwy szczęścia (737) 12.25 Polonia w Komie (153) 12.35 Wiadomości 12.50 Siła wyższa (6/13): Studnia pojednania 13.45 Salon Polonii 14.25 Skarby nieodkryte 14.55 Węgierski łącznik 15.30 Złotopolscy (606): Dwa listy 16.00 Z archiwum Filмотeki Narodowej (8): Filmy odnalezione 16.20 Jak to działa: Woda 16.50 Galeria (120) 17.20 Polonia w Komie (153) 17.30 Telexpress 17.50 Okrasa łamie przepisy: Wieprzowina 18.25 Naszaarmia.pl 18.50 Cafe Historia: Pomnik NSZ 19.15 Barwy szczęścia (737) 19.45 Dobranoc: Przygód kilka wróbla Ćwirka (1/39): Własne gniazdko 20.00 Wiadomości 20.25 Sport 20.35 Pogoda.pl 20.50 Londyńczycy II (7/16) 21.45 Polonia w Komie (154) 22.00 Polonia 24 22.30 Pogoda.pl 22.45 Tygodnik Gospodarczy (19) 23.20 Tomasz Lis na żywo 0.20 Naszaarmia.pl 0.45 Galeria (120) 1.15 Przygrywka (2): Wszędzie dobrze, ale w domu najlepiej 1.45 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

10.00 Serwis Info 10.10 Biznes – otwarcie dnia 10.19 Pogoda Info 10.21 Info Poranek 10.30 Serwis Info 10.41 Pogoda Info 10.45 Gość poranka 10.55 Serwis sportowy 11.00 Serwis Info 11.20 Serwis sportowy 11.25 Pogoda Info 11.30 Serwis Info 11.50 Pogoda Info 11.55 Serwis sportowy 12.00 Serwis Info 12.20 Biznes 12.27 Pogoda Info 12.30 Serwis Info 12.50 Pogoda Info 12.55 Serwis sportowy 13.00 Serwis Info 13.26 Pogoda Info 13.30 Serwis Info 13.50 Pogoda Info 13.55 Serwis sportowy 14.00 Serwis Info 14.10 Raport z Polski 14.24 Pogoda Info 14.30 Serwis Info 14.50 Pogoda Info 14.55 Serwis sportowy 15.00 Serwis Info 15.11 Pogoda Info 15.15 Rozmowa dnia 15.30 Serwis Info 15.50 Pogoda Info 15.55 Serwis sportowy 16.00 Raport z Polski 16.25 Pogoda Info 16.30 Dla niesłyszących: Serwis Info 16.50 Biznes 17.00 Kronika – zapowiedź 17.03 Pogoda 17.05 Nowohucka Kronika Filmowa 17.15 Etniczne klimaty 17.40 Speed 2 17.50 Jedź bezpiecznie 18.00 Prosto z lasu 18.15 Na Pogórze 18.30 Kronika 18.50 Pogoda 18.52 Tematy dnia 19.03 Pogoda 19.05 Magazyn Medyczny 20.00 Infoexpress 20.10 Minęła dwudziesta 21.00 Pogoda Info 21.05 Telekurier 21.30 Serwis Info 21.41 Pogoda Info 21.45 Kronika 21.58 Pogoda 22.00 Nowohucka Kronika Filmowa 22.18 Serwis Info 22.30 Info Dziennik 23.08 Pogoda Info 23.15 Sportowy Wieczór 23.30 Pamiętam – film dok.

POLSAT

8.00 Pinky i Mózg 2 – serial anim. 8.30 Scooby-Doo – serial anim. 9.00 Czarodziejki 3 – serial fantasy 10.00 Dopóki śmierć nas nie rozłączy – serial kom. 10.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy produkcji polskiej 11.00 Dlaczego ja? 12.00 Szpilki na Giewoncie – serial obycz. 13.00 Dom nie do poznania 14.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 14.45 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 15.50

Wydarzenia 16.10 Prognoza pogody 16.15 Interwencja 16.30 Malanowski i partnerzy – serial fabularno-dokumentalny 17.00 Dlaczego ja? 18.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 18.50 Wydarzenia 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy produkcji polskiej 20.00 Łzy słońca – dramat wojenny produkcji USA (2003) 22.35 Pogranicze – thriller produkcji USA (2008) 0.25 Układy 5 – serial krym. 2.35 Zagadkowa noc

tvn

6.20 Mango 7.25 Detektywi – serial fabularno-dokumentalny produkcji TVP 8.00 Dzień dobry TVN 11.05 Co za tydzień – magazyn informacyjny 11.40 Sąd rodzinny – serial paradokumentalny 12.40 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial paradokumentalny 13.40 Ostry dyżur – serial obyczajowy 14.45 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 15.50 W-11 – Wydział Śledczy – serial sensacyjny produkcji polskiej 16.30 Rozmowy w toku – talk-show 17.25 Detektywi – serial fabularno-dokumentalny produkcji TVP 18.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 19.00 TVN Fakty, sport 19.50 Uwaga! – magazyn 20.05 Na Wspólnej – serial obycz. 20.45 W-11 – Wydział Śledczy – serial sensacyjny produkcji polskiej 21.30 Sekrety chirurgii – reality show 22.30 Top Gear 18 – magazyn motoryzacyjny 23.35 Lekarze – serial obycz. 0.35 Detektyw Monk 8 – serial krym. 1.35 Uwaga! 1.50 Arkana magii

TVN 7

7.35 Ostry dyżur – serial obycz. 8.35 Sąd rodzinny – program fabularno-dokumentalny 9.30 Sędzia Anna Maria Wesołowska – program fabularno-dokumentalny 10.30 Zaklinaczka duchów – serial fantasy 11.30 Mango 13.05 Dr House – serial obycz. 14.00 Sąd rodzinny – program fabularno-dokumentalny 15.00 Sędzia Anna Maria Wesołowska – program fabularno-dokumentalny 16.00 Ostry dyżur – serial obycz. 17.00 Brzydula – serial kom. 18.05 Zaklinaczka duchów – serial fantasy 19.00 Dr House – serial obycz. 20.00 Epidemia – film sensacyjny USA (1995) 22.40 Fringe: Na granicy światów 3 – serial science-fiction 23.45 Komórka – film sensacyjny USA-Niemcy (2004) 1.40 Arkana magii

TV 4

6.25 4music 7.30 Gliniarz i prokurator 5 – serial sens. 8.30 Komisarz Rex 2 – serial krym. 9.30 Ukryta miłość – telenowela 11.30 Inspektor Gadżet – serial animowany 12.00 Osaczona – serial obycz. 13.00 TV Market 13.20 Dzielny z fortuną 15.00 Komisarz Rex 2 – serial krym. 16.00 Gliniarz i prokurator 5 – serial sens. 17.00 Ukryta miłość – telenowela 19.00 Galileo EXTRA 20.00 STOP Drogówka – magazyn policyjny 21.00 Ice Road Truckers: Drogi śmierci – serial dok. 22.00 CSI: Kryminalne zagadki Miami – serial kryminalny 23.00 Powrót tajemniczego blondyna – komedia Francja (1974) 0.40 CSI: Kryminalne zagadki Miami 1.40 Gość „Wydarzeń”

PULS

8.30 Łowcy skarbów – serial przygodowy 9.30 Sekrety i kłamstwa – reality show 10.30 Dzika natura – serial przygodowy 11.30 Kręcimy z gwiazdami – program rozrywkowy 12.30 Niezwykłe przypadki medyczne 13.30 Sekrety i kłamstwa – reality show 14.30 Przygody Sindbada Żeglarza – serial przygodowy 15.30 Timon i Pumba – serial anim. 16.00 Pingwiny z Madagaskaru – serial 16.30 Crusoe – serial przygodowy 17.30 Łowcy skarbów – serial 18.30 Pixie i Dixie – serial anim. 19.00 Timon i Pumba – serial anim. 19.30 Pingwiny z Madagaskaru – serial 20.00 Bunt maszyn – film s.f. USA (2006) 21.55 Rodzina kłótwa – horror USA (2009) 0.30 Goło i wesoło 1.00 Zobacz to!

Nasze miasto

DYSKUSJA W ZŁEJ SPRAWIE

Za sprawą Owsiaaka znów ożywiły się różne lewicowe i liberalne koterie. Jego słowa o tym, że eutanazja to pomoc starszym ludziom w cierpieniu, wywołały entuzjazm rozmaitych medialnych specjalistów od robienia publiczności wody z mózgu. Najczęściej powtarzany argument był taki, że niektórych chorób nie warto leczyć, bo chorzy i tak nie wyzdrowieją, więc będzie taniej (dla zdrowych), żeby skrócić im życie.

Owsiaak zbiera pieniądze na pomoc dla osób w podeszłym wieku, a równocześnie zachęca do dyskusji o zabijaniu ludzi starych i chorych. W polskim Sejmie niedawno pojawił się projekt dopuszczający aborcję w wypadku ciężkiej choroby nienarodzonego dziecka. Jeżeli chore dziecko można zabić przed urodzeniem, to dlaczego nie można uśmiercić go w wieku paru miesięcy, czy może paru lat? A jeżeli można zabić chore dziecko, to dlaczego nie wymordować wszystkich nieuleczalnie chorych? Moglibyśmy wówczas zaoszczędzić na szpitalach i jeszcze więcej wydawać na stadiony czy boiska.

Ponieważ uważa się, że nie tylko dzieci, ale często także ludzie starsi nie są w stanie odpowiedzialnie decydować o swoim losie, decyzję o skróceniu ich życia bierze na siebie rodzina. W Holandii, gdzie eutanazja jest dopuszczalna, u prawie 20 procent chorych decyzja o „przerwaniu cierpienia” została podjęta bez ich zgody. Jaka to ulga dla wnuków, które już nie muszą opiekować się babcia. Wystarczy, że podpiszą odpowiedni papierki.

Walka o prawo do bezkarnego zabijania to jedno z haseł współczesnej lewicy. Zniszczyć prawo naturalne, które chroni życie, zniszczyć rodzinę, która chroni zarówno dzieci, jak i osoby w podeszłym wieku, zniszczyć religię, która zabrania zabijania. W Sejmie jest też projekt ustawy o związkach partnerskich, w różnych wersjach przygotowanych przez posłów SLD, Ruchu Palikota i Platformy Obywatelskiej. Ma otworzyć drogę do legalizacji „małżeństw” homoseksualnych, a później – jak to się dzieje np. we Francji – do możliwości adoptowania dzieci przez takie pseudo rodziny. Ostatnio w Paryżu ponad 800 tysięcy osób manifestowało przeciwko podobnej ustawie, którą zapowiada lewicowy prezydent. Co na to Polacy?

Dziś lewica już nie troszczy się o ubogich czy bezrobotnych. Lewica walczy o nową utopię: świat, w którym wszystko wolno. Skoro agituje się za tym, żeby kobieta mogła pozbyć się ciąży, bo nie ma ochoty wychowywać dziecka, to później mamy do czynienia z kobietami, które zabijają dzieci już urodzone. A jak się dziecko już urodzi i podrośnie, to dlaczego nie mogłoby pozbyć się chorej i starej matki? W Holandii wielu emerytów wyjeżdża leczyć się do Niemiec, bo obawiają się eutanazji w miejscowych szpitalach. Do czego doprowadzimy, gdy chorzy będą bali się lekarzy, nie mając pewności, czy np. zastrzyk, który dostają, nie jest ostatnim zastrzykiem w ich życiu?

Owsiaak i jego „róbta co chceta” pasuje do lewicowej ofensywy przeciwko wszystkiemu, co zapewnia ludziom poczucie przyzwoitości i moralnego ładu. Dobrze, że w tym roku mamy to już za sobą. Ciekawe ile kosztowały widowiska i koncerty, organizowane przy tej okazji w wielu miastach. Ale zwolennikom eutanazji się opłaciło: kolejny „autorytet” zachęcił do dyskusji nad jej legalizacją.

RYSZARD TERLECKI

Sprawy duże i małe

NIE POWINNO BYĆ SPORU O OWSIAKA

W tym roku odbywa się 21 finał Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy i znów pojawiły się różne głosy dotyczące Jurka Owsiaaka, czyli dyrygenta WOŚP. Pewna grupa działaczy jednej z prawicowych partii wręcz zaatakowała go za ponoć głoszenie pochwały eutanazji, co miało być całkowicie sprzeczne z jednym z tegorocznych celów kwesty, jakim była zbiórka dla seniorów.

A jaka jest prawda? Otóż Jerzy Owsiaak na łamach moim zdaniem wiarygodnego „Tygodnika Powszechnego” jednoznacznie oświadczył, że jest przeciwnikiem eutanazji. Natomiast Jego poglądy są zbieżne za uznawaną także przez kościół katolicki „odmową uporczywej terapii”. Po raz pierwszy z tym terminem zetknęliśmy się w roku 2005, gdy umierał papież Jan Paweł II. To on świadomie poprosił, aby zaprzestano wobec niego nadzwyczajnych, ryzykownych i kosztownych metod leczenia. Chciał spokojnie odejść od „domu Ojca”. Zresztą w Katechizmie kościoła katolickiego jest sformułowane pojęcie „odmowy uporczywej terapii”. I to nie jest zadawanie śmierci, jedynie jej nie przeszkadzanie w sytuacjach beznadziejnych. Decyzję w tej sprawie powinien podjąć sam pacjent, a jeśli do tego byłby niezdolny to osoba uprawniona, zawsze z poszanowaniem rozumnej woli i słuszych interesów pacjenta. Zatem zadziwiające są ataki niektórych polityków na Jurka Owsiaaka tych, którzy albo nie znają kanonów wiary, z którymi ponoć się identyfikują lub czynią to świadomie traktując dyrygenta WOŚP z zazdrością jako konkurenta i przeciwnika politycznego. Potwierdzili to nawet przedstawiciele kościoła mówiąc o nie fair postępowaniu wobec Jurka Owsiaaka. Zresztą wielu duchownych już dawno zaakceptowało WOŚP i nawet zachęca wiernych do szczodrości i na pewno nie przeszkadza w kwesie.

Na szczęście zdecydowana większość Polaków w niedzielę 13 stycznia wzięła aktywny udział w kolejnej edycji orkiestry, która już mocno wrosła w nasz polski pejzaż. Zresztą nikt o zdrowo rozsądkowych poglądach nie może zakwestionować dorobku Orkiestry. Fakty i liczby same mówią. Zebrane miliony złotych, przeznaczone na zakup sprzętu medycznego uratowały życie dzieciom, a na pewno poprawiły ich stan zdrowia. W dobie słabości rodzimej służby zdrowia, taka akcja jest bardzo pożyteczna. Polska dzięki Orkiestrze weszła nawet do czołówki w niektórych dziedzinach ochrony życia zdrowia dzieci jak np. przesiewowych badaniach słuchu noworodków.

Teraz przyszedł czas na seniorów, bo faktycznie geriatry, czyli specjalność medyczna, skierowana na pomoc i ratowanie zdrowia ludzi starszych jest w bardzo złej kondycji w naszym państwie. Przy tak gwałtownie starzejącym się społeczeństwie, to już ostatni dzwonek, aby wreszcie wzmocnić tę dziedzinę medycyny, jaką jest geriatryka. A niech skalę problemu zobrazuje przykład belgijski. W tym trzymilionowym kraju jest 7250 łóżek na oddziałach geriatrycznych, a u nas przy społeczeństwie dwunastokrotnie większym, łóżek jest dziesięciokrotnie mniej.

Zresztą wydaje mi się, że Jurek Owsiaak swoim zachowaniem chce zwrócić uwagę politykom na to, że w ogóle zapomnieli o problemach ludzi starszych. Zabiegają oni o głosy młodszego elektoratu, który jest perspektywiczny i na dłuższą metę potrzebny, aby ich wybrać do sprawowania władzy.

Moim zdaniem nie powinno być sporu o Jurka Owsiaaka, ani o to co robi. Chwała mu za to co już zrobił i nie wolno mu, nie tylko przeszkadzać, ale nawet należy wspierać akcję, którą firmuje. Tego entuzjazmu, którego sam byłem świadkiem u młodych ludzi, podczas 21 kwesty WOŚP, w ub. niedzielę – nie zaprzeczajmy.

ŚLAWOMIR PIETRZYK

TVP1

4.55 Supah Ninjas: Limel (9) – serial produkcji amerykańskiej (2011) 5.20 Telezakupy 5.55 Kawa czy herbata? 8.00 Wiadomości 8.05 Pogoda poranna 8.08 Polityka przy kawie 8.25 Noddy w krainie zabawek: Pracus Noddy (41) – serial animowany produkcji angielskiej (2008) 8.35 Bali – Nie boję się! (5) – serial produkcji francuskiej (2006) 8.55 Telezakupy 9.30 Natura w Jedyńce: Planeta Ziemia (5): Pustynie – serial dokumentalny produkcji angielskiej (2006) 10.30 Rok w ogrodzie 11.05 Plebania (1415) – telenowela produkcji TVP 11.30 Moda na sukces – serial produkcji amerykańskiej 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.30 Natura w Jedyńce: Planeta Ziemia II: Krainy lodu (1) – serial dokumentalny produkcji angielskiej (2006) 13.30 Jaka to melodia? (2563) – teleturniej muzyczny 14.00 Klan (2387) – telenowela produkcji TVP 14.30 Wideoteka – 60 hitów na 60 lat! 15.00 Wiadomości 15.10 Pogoda 15.20 Wójt roku 2012 – sylwetki 15.25 Blondynka (9/13): Powrót woltyżerki – serial produkcji TVP 16.25 Moda na sukces – serial produkcji amerykańskiej 17.00 Teleexpress 17.15 Pogoda 17.20 Jaka to melodia? (2564) – teleturniej muzyczny 17.50 Klan (2388) – telenowela produkcji TVP 18.25 Chichot losu (11/13): Narodziny gwiazdy – serial produkcji TVP 19.15 Wieczorynka: Świnka Peppa II: Papierowe łódki (12) – serial animowany produkcji angielskiej (2005) 19.30 Wiadomości 20.00 Sport 20.10 Pogoda 20.20 Po prostu – program Tomasza Sekielskiego 21.20 Wszystko przed nami (57) – telenowela produkcji TVP 21.45 Wszystko przed nami (58) 22.20 Zemsta (3) – serial produkcji amerykańskiej (2012) (dozwolone od lat 16) 23.15 Seks, kasa i kłopoty II (5) – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej (2008) 0.05 Seks, kasa i kłopoty II (6) 0.50 Musisz żyć – film produkcji polskiej (1999); reż.: Konrad Szolajski; wyk.: Marzena Trybala, Piotr Fronczewski, Wojciech Kłata, Dominika Ostalowska, Sława Kwaśniewska (dozwolone od lat 16) 2.25 Po prostu – program Tomasza Sekielskiego 3.20 Notacje: Wincenty Galica. Byłem kurierem tatrzańskim – cykl dokumentalny 3.40 Zagadkowa Jedynka 4.40 Zakończenie dnia

TVP2

5.55 Telezakupy 6.35 Złotopolscy (10): Radio – telenowela produkcji TVP 7.05 M jak miłość (126) – serial produkcji TVP 8.00 Pytanie na śniadanie 10.50 Lokatorzy (220): Niezdrowy snobizm – serial komediowy produkcji TVP 11.25 Telezakupy 12.00 Kościół a demokracja – reportaż 12.30 Tancerze (15): Pozytywka z tancerką – serial obyczajowy produkcji TVP 13.25 Barwy szczęścia (863) – serial obyczajowy produkcji TVP 14.00 Współczesna rodzina (15/24) – serial komediowy produkcji amerykańskiej (2009) 14.30 Świat bez tajemnic: 10 w skali Beauforta – film dokumentalny 15.45 Panorama Kraj 16.05 Pogoda 16.15 Dla niesłyszących: M jak miłość (959) – serial produkcji TVP 17.05 Republika Doyle'ów (11/25) – serial produkcji kanadyjskiej (2009) 18.00 Panorama 18.35 Sport Telegram 18.40 Pogoda 18.50 Jeden z dziesięciu (2/72) – teleturniej 19.25 Współczesna rodzina (15/24) – serial komediowy produkcji amerykańskiej (2009) 19.55 Ja to mam szczęście! – ulubione skecze 20.05 Barwy szczęścia (864) – serial obyczajowy produkcji TVP 20.40 M jak miłość (960) – serial produkcji TVP 21.35 Kulisy serialu „M jak miłość” (696) 21.45 Magazyn Ekspresu Reporterów 22.50 Nagrody Kisiela 2012 23.30 Na linii strzału (16) – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej (2009) (dozwolone od lat 16) 0.25 Lalka (2/9): Pamiętnik starrego subiekta – serial produkcji TVP

1.50 Magazyn Ekspresu Reporterów 2.40 Republika Doyle'ów (10/25) – serial produkcji kanadyjskiej (2009) 3.25 Republika Doyle'ów (11/25) 4.10 Zakończenie programu

TV POLONIA

6.05 Tygodnik Kulturalny 6.55 Słownik polsko@polski 7.25 Rodzina Leśniewskich (3): Demostenes 8.00 Pytanie na śniadanie 10.45 Pogoda.pl 11.00 Polonia 24 11.30 Pogoda.pl 11.35 Galeria (121) 11.55 Barwy szczęścia (738) 12.25 Polonia w Komie (154) 12.35 Wiadomości 12.50 Czas honoru (62): Wróg czy sojusznik 13.45 XIII Mazurska Noc Kabaretowa – Mragowo 2011 „W górę smyki!” 14.45 Tomasz Lis na żywo – talk-show 15.45 Złotopolscy (607): Powrót Zenka z Europy 16.15 Tygodnik Gospodarczy (19) – magazyn 16.50 Galeria (121) – serial obyczajowy produkcji TVP 17.20 Polonia w Komie (154) 17.30 Teleexpress 17.55 Gliwickie lata Tadeusza Różewicza – film dokumentalny 18.55 Informacje kulturalne 19.15 Barwy szczęścia (738) 19.45 Dobranocka: Jeż Kleofas (3): Zagrożone gniazdo 20.00 Wiadomości 20.25 Sport 20.40 Pogoda.pl 20.55 Ojciec Mateusz (95): Ikona – serial kryminalny produkcji TVP 21.45 Polonia w Komie (155) 22.00 Polonia 24 22.30 Pogoda.pl 22.50 Po prostu – program Tomasza Sekielskiego 23.50 Hala odlotów: Stracone pokolenie (17) 0.45 Galeria (121) 1.15 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

10.00 Serwis Info 10.10 Biznes – otwarcie dnia 10.19 Pogoda Info 10.21 Info Poranek 10.30 Serwis Info 10.41 Pogoda Info 10.45 Gość poranka 10.55 Serwis sportowy 11.00 Serwis Info 11.20 Serwis sportowy 11.25 Pogoda Info 11.30 Serwis Info 11.50 Pogoda Info 11.55 Serwis sportowy 12.00 Serwis Info 12.20 Biznes 12.27 Pogoda Info 12.30 Serwis Info 12.50 Pogoda Info 12.55 Serwis sportowy 13.00 Serwis Info 13.26 Pogoda Info 13.30 Serwis Info 13.50 Pogoda Info 13.55 Serwis sportowy 14.00 Serwis Info 14.10 Raport z Polski 14.24 Pogoda Info 14.30 Serwis Info 14.50 Pogoda Info 14.55 Serwis sportowy 15.00 Serwis Info 15.11 Pogoda Info 15.15 Rozmowa dnia 15.30 Serwis Info 15.50 Pogoda Info 15.55 Serwis sportowy 16.00 Raport z Polski 16.25 Pogoda Info 16.30 Dla niesłyszących: Serwis Info 16.50 Biznes 17.00 Kronika – zapowiedź 17.03 Pogoda 17.05 Na rynku pracy 17.15 Kontrapunkt 18.00 Witamy z Niemiec 18.15 MOPS – Mosty pomocy 18.30 Kronika 18.50 Pogoda 18.52 Tematy dnia 19.03 Pogoda 19.05 Ślady historii 20.00 Infoexpress 20.10 Mięła dwudziesta 21.00 Pogoda Info 21.05 Telekurier 21.30 Serwis Info 21.41 Pogoda Info 21.46 Kronika 21.58 Pogoda 22.00 Na Pogórze 22.15 Losowanie Lotto 22.24 Serwis Info 22.30 Info Dziennik 23.08 Pogoda Info 23.15 Sportowy Wieczór 23.30 Ballada o domu – film dok.

POLSAT

7.30 Przygody Animków – serial animowany 8.00 Pinky i Mózg 2 – serial animowany prod. USA 8.30 Scooby-Doo – serial animowany produkcji USA 9.00 Czarodziejki 3 – serial fantasy 10.00 Dopoki śmierć nas nie rozłączy – serial komediowy produkcji polskiej 10.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy produkcji polskiej 11.00 Dłaczego ja? – serial fabularno-dokumentalny 12.00 Szpilki na Giewoncie – serial obyczajowy 13.00 Dom nie do poznania 5 – reality show 14.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy produkcji polskiej 14.45 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 15.50 Wydarzenia 16.10 Prognoza pogody 16.15 Interwencja 16.30 Malanowski i partnerzy – serial paradokumentalny produkcji polskiej 17.00 Dłaczego ja? – serial do-

kumentalny produkcji polskiej 18.00 Pierwsza miłość – serial obycz. 18.50 Wydarzenia 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy produkcji polskiej 20.00 Strzelec wyborowy – film sensacyjny produkcji USA-Rumunia (2005) 22.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku 6 – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej 23.00 Ucieczka gangstera – film sensacyjny produkcji USA-Japonia (1994) 1.30 Zagadkowa noc

tvn

6.20 Mango 7.25 Detektywi – serial fabularno-dokumentalny 8.00 Dzień dobry TVN 11.05 Na Wspólnej – serial obyczajowy produkcji polskiej 11.40 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 12.40 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 13.40 Ostry dyżur – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej 14.45 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 15.50 W-11 – Wydział Śledczy – serial produkcji polskiej 16.30 Rozmowy w toku 17.25 Detektywi – serial fabularno-dokumentalny 18.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 19.00 TVN Fakty, sport 19.50 Uwaga! 20.05 Na Wspólnej – serial obyczajowy produkcji polskiej 20.45 W-11 – Wydział Śledczy 21.30 Agenci NCIS: Los Angeles – serial sensacyjny 23.30 Kuba Wojewódzki – talk-show 0.30 The Event: Zdarzenie – serial krym. 1.25 Uwaga! 1.40 Arkana magii

TVN 7

7.35 Ostry dyżur – serial obycz. 8.35 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 9.30 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 10.30 Zaklinaczka duchów – serial fantasy 11.30 Mango 13.05 Dr House – serial obycz. 14.00 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 15.00 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 16.00 Ostry dyżur – serial obycz. 17.00 Brzydula – serial kom. 18.05 Zaklinaczka duchów – serial fantasy 19.00 Dr House – serial obycz. 20.00 Komórka – film sensacyjny USA-Niemcy (2004) 22.00 Nie z tego świata 3 – serial fantasy 22.55 Oni – horror Francja-Rumunia (2006) 0.35 Arkana magii

TV 4

6.25 4music – magazyn muzyczny 7.30 Gliniarz i prokurator 5 – serial sens. 8.30 Komisarz Rex – serial krym. 9.30 Ukryta miłość – telenowela 11.30 Łowca krokodyli: dzienniki – serial przyrodniczy 12.00 Osaczona – serial obycz. 13.00 TV Market 13.20 Dziewczyny z fortuną 15.00 Komisarz Rex – serial krym. 16.00 Gliniarz i prokurator 5 – serial sens. 17.00 Ukryta miłość – telenowela 19.00 Galileo EXTRA 20.00 Mistrz kuchni: Juniorzy – program rozrywkowy 21.00 Śmierć na talerzu 2 – serial dokumentalny 22.05 CSI: Kryminalne zagadki Miami – serial kryminalny 23.00 Droga śmierci – dramat sensacyjny USA (1994) 0.55 CSI: Kryminalne zagadki Miami – serial kryminalny 1.50 Gość „Wydarzeń”

PULS

8.30 Łowcy skarbów 2 – serial przygodowy 9.30 Sekrety i kłamstwa – reality show 10.30 Dziką naturą – serial przyrodniczy 11.30 Sława i chwała – serial historyczny 12.30 Podniebny horror – serial dok. 13.30 Sekrety i kłamstwa – reality show 14.30 Przygody Sindbada Żeglarza – serial przygodowy 15.30 Timon i Pumba – serial anim. 16.00 Pingwiny z Madagaskaru – serial anim. 16.30 Crusoe – serial przygodowy 17.30 Łowcy skarbów 3 – serial przygodowy 18.30 Pixie i Dixie – serial anim. 19.00 Timon i Pumba – serial anim. 19.30 Pingwiny z Madagaskaru – serial anim. 20.00 Jaskinia śmierci – film katastroficzy Nowa Zelandia-USA (2003) 21.55 Snajper – film sensacyjny Hongkong (2009) 0.00 Goło i wesoło

Zapiski Jakuba Klenia

RYBA ZIMNEJ WODY

Chociaż właśnie teraz są chyba najlepsze okresy jego żerowania, to i tak go nie połowimy. Bo od jakiegoś czasu dla tej ryby wprowadzono okres ochronny, który zaczyna się 1 grudnia a kończy ostatniego dnia lutego. Oczywiście chodzi o miętusa. Tego nocnego szkodnika, uganiającego się za rakami, pożerającego ikrę i narybek pstrąga czy sielawy, a więc gatunków z gruntu szlachetnych. A jednocześnie miętus, to jedyna ryba dorszowata żyjąca w wodach słodkich. Wyjątkowo smaczna. Ryba, której wątróbka uchodzi wręcz za przysmak. To także ryba, którą nłewielu wędkarzy widziało na swoim haczyku. Dlatego, że nie występuje już tak powszechnie jak kiedyś (dlatego zresztą wprowadzono dla niej okres ochronny), a także dlatego, że żeruje aktywnie w porach nieszczerólnie przez ogół wędkarzy lubianych. Jego ulubioną porą jest noc – ale nie ta ciepła, lipcowa czy sierpniowa, gdy poświata jasnego księżyca błyszczy srebrem na wodach jeziora czy rzeki. Nie. Miętusowa noc, to noc listopadowa, ciemna, z zacinającym deszczem, a nawet deszczem ze śniegiem. W taką pogodę, to żal psa z domu wygonić, a co dopiero wybierać się ryby. Ala taka jest właśnie najlepsza miętusowa pora.

W wyjątkowo sprzyjających warunkach miętus może dorastać do 1 metra długości i osiągać wagę 35 kilogramów (takie osobniki łowiono na przykład w jeziorze Omega. To drugie co do wielkości jezioro w Europie, po jeziorze Ładoga. Położone w północno-zachodniej Rosji, w Republice Karelii, na obszarze obwodów leningradzkiego i wołogodzkiego, między Jeziorem Ładoga i Morzem Białym). W naszych, polskich wodach, miętusy osiągają mniejsze rozmiary – dochodzą do 70 centymetrów długości, osiągając wagę 4 kilogramów.

Przypadający na grudzień i pierwsze dwa miesiące nowego roku okres ochronny nie wziął się oczywiście przypadkowo. To właśnie wtedy, gdy temperatura wody wynosi od 0 do 4 stopni w skali Celsjusza miętus przystępuje do rozrodu. Składa od 5 000 do 3 000 000 jaj na 1 kilogram masy ciała. Miętus, choć sam drapieżnik, nie ma co liczyć na to, że jego ikra bezpiecznie doczeka się wylęgu. Niestety, bywa ona dziesiątkowana przez żerujące w pobliżu stada okoni, płoci i innych gatunków ryb. No, ale tak już jest w przyrodzie. Tam nie ma sentymentów. Tam jest walka o przeżycie. A gdy się trafi jakiś smaczny kąsek, to nawet gdy nazywa się on „ikra miętusa”, konsumowany jest bez zbytnich ceregieli.

Miętus, jak już wspominałem, lubi zimną wodę. Intensywność jego żerowania zależy właśnie od temperatury wody w zbiorniku. Największą intensywność żerowania miętusa można zaobserwować albo wczesną wiosną (od marca do kwietnia, czasami nieźle żerują jeszcze w maju, gdy nie jest zbyt ciepło) albo późną jesienią. Oczywiście dla wędkarza zdecydowanie przyjemniejsze są miesiące wiosenne niż ponure i wietrzne dni listopada.

Wiosna do dobrych czas na miętusowe zasiadki. Miętus nieźle żeruje, jakby przeczuwając, że nieubłagane zbliża się lato, z jego obrzydliwą, ciepłą wodą, której ryba ta nie znosi, wpadając wtedy w stan odrętwienia. Ale wiosną, zwłaszcza wczesną ma jeszcze apetyt. Szukamy tej ryby w pobliżu wodnych kryjówek: młyńskich zastaw, mostowych filarów, leżących na dnie głazów i kamieni czy w pobliżu faszynowych i kamiennych główek.

Miętus z reguły przynęty połknie głęboko. Na ogół nie będziemy w stanie wyjąć haczyka tkwiącego głęboko w rybnym przelyku. Najczęściej trzeba po prostu odciąć przypion. Dlatego wybierając się na miętusa, warto zaopatrzyć się w kilka gotowych przypionów.

JAKUB KLEŃ

Za kierownicą

„ZROBIĆ W KONIA” UE I POLAKÓW

Z ogromnym zainteresowaniem przyglądam się dywagacjom polityków i mediów na temat rozrostu sieci fotoradarów przy polskich drogach i zakładanego w budżecie wydręgowania z kieszeni kierowców (ale tylko polskich; cudzoziemcy są pod specjalnym nadzorem bezkarności) ok. 1,5 mld złotych. Słucham tych dyskusji i coraz bardziej podziwiam geniusz fiskalny obecnego ministra finansów Jacka Vincenta Rostowskiego, który jednym pomysłem raczył „zrobić w konia” nie tylko zasiadających za kierownicą obywateli kraiku pomiędzy Tatrami a Bałtykiem oraz Bugiem a Odrą (i Nysą Łużycką na dokładkę), ale także władze Unii Europejskiej. Budżet każdego państwa jest tak skonstruowany, że zapisuje się w nim nie tylko konieczne wydatki, ale i wpływy. Tych wpływów nie może być za mało, bo wtedy powiększa się tzw. dziura budżetowa. Ponieważ rząd założył, że nie będzie podnosił – właściwie nie wiadomo dlaczego – podatków powszechnych, więc szuka wpływów okłopotadkowych. Już w roku 2012 zakładano wpływy z mandatów w wysokości 1,2 mld zł i też planu nie wykonano. Zbyt dużą dziurę budżetową zasypano wpływami z Narodowego Banku Polskiego i oszczędnościami w rezerwie budżetowej. Na szczęście w 2012 roku niebiosia ulitowały się nad Donaldem Tuskiem i nie było ogólnopolskiej powodzi, a i wiatry nie wiały w naszym kraju z huraganową siłą.

W tym roku „plan mandatowy” zakłada wpływy w wysokości 1,5 mld zł, czyli po 1250 zł od każdego posiadacza polskiego prawa jazdy, nawet jeżeli nie zasiada on za kierownicą i ma je głęboko schowane w szufladzie. Plan najpewniej też nie zostanie wykonany, ale głównie w 2013 roku NBP też pomanipuluje kursem, by zwiększyć swe dochody, zaś szczęście tego rządu do wyroków pogodowych zapadających w niebieskich przyniesie sukces. Władzom UE będzie można pokazać na papierze, że wprowadzić plan mandatów wykonany nie został, ale „dziura budżetowa” i tak uległa zmniejszeniu.

W dyskusjach o fotoradarach wszyscy odmieniają słowa „nadmierna prędkość” i „bezpieczeństwo jazdy”. Po prawdzie to nikt nie wie, jaka prędkość na drodze jest nadmierna, bo ów nadmiar zależy od wielu czynników, m.in. pogody, zagęszczenia ruchu, stanu nawierzchni, samopoczucia kierowcy czy stanu technicznego auta. Jak słucham tych wszystkich rozważań o bezpieczeństwie na drogach, wypowiedzianych zarówno przez ekspertów, jak i całkowitych dyletantów, to coraz bardziej utwierdzam się w przekonaniu – lansowanym przeze mnie od lat – że najbardziej niebezpieczną prędkością jest prędkość parkowania, czyli 0 (słownie: zero) km/godz. Do której to wartości powoli się zbliżamy, przede wszystkim w wielkich miastach oraz na „zakopiance” zimą i latem na drogach wodzących nad Bałtyk.

Teraz Platforma Obywatelska przetrzuca się z Prawem i Sprawiedliwością ilością wybudowanych dróg ekspresowych i autostrad, by „Polska rosła w siłę, a ludziom jeździło się lepiej”. Z czego nic nie wynika, bo autostrady powstają głównie w zachodniej części Polski i kończą się na linii Wisły i Wisłoki, czyli osiagają rubież, na której zatrzymała się Armia Radziecka w sierpniu 1944 roku. Co nawet jeżeli się kojarzy, to politycznie o niczym nie świadczy. Podobnie, jak woda zalewająca budowniczych metra w Warszawie. Już w 1950 roku mówiono w stolicy naszego kraju o budowie metra i nawet wykonywano wstępne prace podziemne, choć większość warszawiaków wiedziała, że to nie metro, jeno podziemny tunel, by radzieckie czołgi prace na zachód mogły „suchą gąsienicą” pokonać nurt Wisły.

WOJCIECH MACHNICKI

TVP1

4.55 Wodnikowe Wzgórze: Inwazja (24) 5.20 Telezakupy 5.55 Kawa czy herbata? 8.00 Wiadomości 8.05 Pogoda poranna 8.08 Polityka przy kawie 8.25 Noddy w krainie zabawek: Układanka Noddiego (42) 8.40 Stacyjkowo: Edzio głośni czas (42) 8.50 Telezakupy 9.30 Natura w Jedynce: Planeta Ziemia II: Krainy lodu (1) – serial dokumentalny produkcji angielskiej (2006) 10.30 Cudowne miejsca: Wielkie Sanktuarium Polski – Warszawa 11.05 Plebania (1416) 11.30 Moda na sukces – serial produkcji amerykańskiej 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.30 Natura w Jedynce: Planeta Ziemia II: Wielkie równiny (2) 13.30 Jaka to melodia? (2564) – teleturniej muzyczny 14.00 Klan (2388) – telenowela produkcji TVP 14.30 Wideoteka – 60 hitów na 60 lat! 15.00 Wiadomości 15.10 Pogoda 15.20 Wójt roku 2012 – sylwetki 15.25 Blondynka (10/13): Życie to maraton – serial produkcji TVP 16.25 Moda na sukces – serial produkcji amerykańskiej 17.00 Telexpress 17.15 Pogoda 17.20 Jaka to melodia? (2565) – teleturniej muzyczny 17.50 Klan (2389) – telenowela produkcji TVP 18.25 Chichot losu (12/13): Spadkobiercy – serial produkcji TVP 19.15 Wieczorynka: Świnka Peppa II: Korek (13) – serial animowany produkcji angielskiej (2005) 19.30 Wiadomości 20.00 Sport 20.05 Pogoda 20.20 Jutro nie umiera nigdy – film sensacyjny produkcji amerykańsko-angielskiej (1997); reż.: Roger Spottiswoode; wyk.: Pierce Brosnan, Jonathan Pryce, Michelle Yeoh, Teri Hatcher 22.25 Przebłysk jutra (7/22) – serial produkcji amerykańskiej (2009) (dozwolone od lat 16) 23.15 Przebłysk jutra (8/22) (dozwolone od lat 16) 0.10 Autoportret z kochanką – film obyczajowy produkcji polskiej (1996); reż.: Radosław Piwowarski; wyk.: Katarzyna Figura, Waldemar Błaszczyk, Jerzy Trela, Marek Kondrat, Marcelina Jzawińska, Halina Wyrodek, Mirosław Baka, Tomasz Bednarek, Edward Krasiński, Konrad Imiela (dozwolone od lat 16) 1.40 Reportaż Jedynki: Oddali moje wnuki mordercom 2.15 Notacje: Lucyna Smolińska. Najważniejsze są pomysły 2.30 Zagadkowa Jedynka 3.30 Zakończenie dnia

TVP2

5.25 Telezakupy 6.00 Złotopolscy (11): Wizyta 6.35 Złotopolscy (12): Zacieranie śladów 7.05 M jak miłość (127) 8.00 Pytanie na śniadanie 10.40 Lokatorzy (221): Pała ze sprawowania 11.10 Telezakupy 11.40 Błogosławieństwo dla Biskupa – nabożeństwo 12.40 Tancerze (16): Z miłością się nie igra – serial obyczajowy produkcji TVP 13.40 Barwy szczęścia (864) – serial obyczajowy produkcji TVP 14.15 Współczesna rodzina (16/24) – serial komediowy produkcji amerykańskiej (2009) 14.40 Świat bez tajemnic: Mark Zuckerberg. Kulisy Facebooka – cykl dokumentalny produkcji angielskiej (2011) 15.45 Panorama Kraj 16.05 Pogoda 16.15 Dla niesłyszących: M jak miłość (960) – serial produkcji TVP 17.05 Republika Doyle'ów (12/25) – serial produkcji kanadyjskiej (2009) 18.00 Panorama 18.35 Sport Telegram 18.40 Pogoda 18.50 Jeden z dziesięciu (3/72) – teleturniej 19.25 Współczesna rodzina (16/24) – serial komediowy produkcji amerykańskiej (2009) 19.55 Ja to mam szczęście! – ulubione skecze 20.05 Barwy szczęścia (865) – serial obyczajowy produkcji TVP 20.40 Na dobre i na złe (508): Ręka chirurga – serial produkcji TVP 21.35 Kulisy serialu „Na dobre i na złe” 21.45 Kino relaks: Rób swoje, ryzyko jest twoje – komedia produkcji polskiej (2002); reż.: Marian Terlecki; wyk.: Olaf Lubaszenko, Michał Miłowicz, Anna Przybylska, Zbigniew Iśuczowski, Michał Zbrojewicz, Ar-

kadiusz Janiczek, Marek Siudym, Roman Kłosowski, Katarzyna Bujakiewicz 23.30 Reporter Polski – magazyn 0.10 Powrót do życia II (20/21): Inicjatywa – serial produkcji amerykańskiej (2009) (dozwolone od lat 16) 0.55 Słońce i cień. Gustav Holoubek – film dokumentalny 1.45 Reporter Polski 2.25 Rób swoje, ryzyko jest twoje – komedia produkcji polskiej (2002); reż.: Marian Terlecki 4.10 Powrót do życia II (20/21): Inicjatywa (dozwolone od lat 16) 4.50 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.05 Kultura, głupcze (58) 6.45 Notacje: August Kowalczyk. Kierunek Auschwitz 7.05 Wilnoteka 7.25 Sześć milionów sekund (15/19): Wielka nuda 8.00 Pytanie na śniadanie 10.45 Pogoda.pl 11.00 Polonia 24 11.30 Pogoda.pl 11.35 Wszystko przed nami (28) 12.00 Barwy szczęścia (739) 12.25 Polonia w Komie (155) 12.35 Wiadomości 12.50 Londyńczycy II (7/16) 13.45 Informacje kulturalne 14.00 Zaczysze gwiazd: Łukasz Golec 14.35 Program publicystyczny 15.40 Złotopolscy (608): Panna z dobrego domu 16.05 Kultura, głupcze (58) 16.50 Wszystko przed nami (28) 17.20 Polonia w Komie (155) 17.30 Telexpress 17.55 Benefis Zbigniewa Górnego (2) 18.55 Wilnoteka 19.15 Barwy szczęścia (739) 19.45 Dobranocka: Reksio: Reksio! 20.00 Wiadomości 20.30 Sport 20.35 Pogoda.pl 20.50 Warto kochać (45) 21.45 Polonia w Komie (156) 21.50 Łamigłówka: Pomnik historii 22.00 Polonia 24 22.30 Pogoda.pl 22.45 Kabaretowy Klub Dwójki: PRL (61) 23.45 Operacja Życie (28) 0.15 Węgierski łącznik – reportaż 0.45 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

10.00 Serwis Info 10.10 Biznes – otwarcie dnia 10.19 Pogoda Info 10.21 Info Poranek 10.30 Serwis Info 10.41 Pogoda Info 10.45 Gość poranka 10.55 Serwis sportowy 11.00 Serwis Info 11.20 Serwis sportowy 11.25 Pogoda Info 11.30 Serwis Info 11.50 Pogoda Info 11.55 Serwis sportowy 12.00 Serwis Info 12.20 Biznes 12.27 Pogoda Info 12.30 Serwis Info 12.50 Pogoda Info 12.55 Serwis sportowy 13.00 Serwis Info 13.26 Pogoda Info 13.30 Serwis Info 13.50 Pogoda Info 13.55 Serwis sportowy 14.00 Serwis Info 14.10 Raport z Polski 14.24 Pogoda Info 14.30 Serwis Info 14.50 Pogoda Info 14.55 Serwis sportowy 15.00 Serwis Info 15.11 Pogoda Info 15.15 Rozmowa dnia 15.30 Serwis Info 15.50 Pogoda Info 15.55 Serwis sportowy 16.00 Raport z Polski 16.25 Pogoda Info 16.30 Dla niesłyszących: Serwis Info 16.50 Biznes 17.00 Kronika – zapowiedź 17.03 Pogoda 17.05 W ciepłym mieście 17.15 Parafia z sercem 17.35 Na Pogórze 17.45 Witamy z Niemiec 18.00 Bez krawata 18.30 Kronika 18.50 Pogoda 18.52 Tematy dnia 19.03 Pogoda 19.05 W ciepłym mieście 19.13 Na rynku pracy 20.00 Infoexpress 20.10 Minęła dwudziesta 21.00 Pogoda Info 21.05 Telekurier 21.30 Serwis Info 21.41 Pogoda Info 21.45 Kronika 21.58 Pogoda 22.00 W ciepłym mieście 22.18 Serwis Info 22.30 Info Dziennik 23.08 Pogoda Info 23.15 Sportowy Wieczór 23.30 Ojcowie chrześni Rosji: Więzień (2) – serial dok. prod. angielskiej (2005)

POLSAT

8.00 Pinky i Mózg – serial animowany dla dzieci 8.30 Miś Yogi – serial animowany dla dzieci 9.00 Czarodziejki 4 – serial fantasy 10.00 Dopóki śmierć nas nie rozłączy 4 – serial komediowy produkcji amerykańskiej 10.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy produkcji polskiej 11.00 Dlaczego ja? 12.00 Szpilki na Giewoncie – serial obyczajowy produkcji polskiej 13.00 Dom nie do poznania 14.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy produkcji polskiej 14.45 Trudne sprawy 15.50

Wydarzenia 16.10 Prognoza pogody 16.15 Interwencja – program publicystyczny 16.30 Malanowski i partnerzy – serial produkcji polskiej 17.00 Dlaczego ja? – program publicystyczny 18.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy produkcji polskiej 18.50 Wydarzenia 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy produkcji polskiej 20.35 Wieczny student 2 – komedia produkcji USA (2006) 22.35 Kto pierwszy, ten lepszy – komedia produkcji USA (2002) 0.35 Weselna wojna – komedia produkcji USA-Kanada (2006) 2.35 Zagadkowa noc 3.15 Zza kamery...

tvn

6.20 Mango 7.25 Detektywi – serial produkcji polskiej 8.00 Dzień dobry TVN 11.05 Na Wspólnej – serial obycz. 11.40 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny produkcji polskiej 12.40 Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny produkcji polskiej 13.40 Ostry dyżur – serial obycz. 14.45 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 15.50 W-11 – Wydział Śledczy – serial fabularno-dokumentalny produkcji polskiej 16.30 Rozmowy w toku – talk-show 17.25 Detektywi – serial produkcji polskiej 18.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 19.00 TVN Fakty, sport 19.50 Uwaga! 20.05 Na Wspólnej – serial obycz. 20.45 W-11 – Wydział Śledczy – serial fabularno-dokumentalny 21.30 Zamieć – thriller produkcji USA-Kanada-Francja (2009) 23.30 Prawo Agaty 2 – serial obycz. 0.35 Agenci NCIS: Los Angeles 1.30 Uwaga! 1.45 Arkana magii

TVN 7

7.35 Ostry dyżur – serial obycz. 8.35 Sąd rodzinny 9.30 Sędzia Anna Maria Wesołowska 10.30 Zaklinaczka duchów – serial fantasy 11.30 Mango 13.05 Dr House – serial obyczajowy 14.00 Sąd rodzinny 15.00 Sędzia Anna Maria Wesołowska 16.00 Ostry dyżur – serial obycz. 17.00 Brzydula – serial kom. 18.05 Zaklinaczka duchów – serial fantasy 19.00 Doktor House – serial obycz. 20.00 Chłopiec z latawcem – dramat obyczajowy USA (2007) 22.40 Bez śladu 7 – serial krym. 23.40 Rozmowy bez ogródek – film obyczajowy Francja (2007) 1.50 Arkana magii

TV 4

6.25 4music – magazyn muzyczny 7.30 Gliniarz i prokurator – serial krym. 8.30 Komisarz Rex – serial krym. 9.30 Ukryta miłość – telenowela 11.30 Inspektor Gadżet – serial anim. 12.00 Osaczona – serial obycz. 13.00 TV Market 13.20 Dziewczyny z fortuną 15.00 Komisarz Rex – serial krym. 16.00 Gliniarz i prokurator – serial krym. 17.00 Ukryta miłość – telenowela 19.00 Galileo EXTRA 20.00 Czyściciel – komedia sensacyjna USA (2007) 21.50 Lawina – thriller Kanada-USA (1994) 23.45 CSI: Kryminalne zagadki Miami – serial krym. 0.40 Przepowiednia z Awinionu – serial fantasy 1.45 Gość „Wydarzeń”

PULS

7.30 Przygody Sindbada Żeglarza – serial przygodowy 8.30 Łowcy skarbów – serial przygodowy 9.30 Sekrety i kłamstwa – reality show 10.30 Potęga przyrody – serial przyrodniczy 11.30 Panny i wdowy – serial hist. 12.40 Taki jest świat 13.30 Sekrety i kłamstwa – reality show 14.30 Przygody Sindbada Żeglarza – serial przygodowy 15.30 Timon i Pumba – serial anim. 16.00 Pingwiny z Madagaskaru – serial anim. 16.30 Crusoe – serial przygodowy 17.30 Łowcy skarbów – serial przygodowy 18.30 Pixie i Dixie – serial anim. 19.00 Timon i Pumba – serial anim. 19.30 Pingwiny z Madagaskaru – serial anim. 20.00 Tarzan i zaginione miasto – film przygodowy USA-Niemcy-Australia (1998) 21.45 Ósma plaga – film s.f. USA-Kabada (2011) 0.00 Goło i wesoło 0.40 Taki jest świat 1.30 Zobacz to!

WIECZÓR KOŁĘD W WERSALIKU



9 stycznia 2013 roku w Klubie Wersalik Ośrodka Kultury Kraków Nowa Huta odbył się wieczór kołęd. Impreza została przygotowana przez studentki Pracy Socjalnej Uniwersytetu Pedagogicznego im. KEN w Krakowie. Do współpracy udało się zaprosić zespół muzyczny, który wystąpił w składzie: Marcin Fejtkowicz (gitara akustyczna), Mateusz Łęcki (gitara basowa), Michał Adamczyk, Przemysław Walocha, Magdalena Brataniec, Karolina Rycek (wokali). Publiczność – seniorzy i dzieci z Akademii Dzieci i Młodzieży spędzili bardzo miło czas na wspólnym kołędowaniu. Bardzo pomocne okazały się wcześniej przygotowane dla wszystkich teksty kołęd. Organizator serdecznie dziękuje studentom za przygotowanie imprezy. (f)

POMAGAMY HOSPICJUM

Hospicjum św. Łazarza działa w Krakowie już ponad trzydzieści lat, otaczając opieką ciężko chorych. Jest to wielokierunkowe wsparcie na najtrudniejszym etapie życia człowieka. Najwcześniejszą podjęta została pomoc w domu terminalnie chorego, a po wybudowaniu Domu św. Łazarza przy ul. Fatimskiej tę pomoc rozszerzono o stacjonarną opiekę hospicyjną. Działalność TPCh „Hospicjum im. św. Łazarza” znana jest społeczeństwu także poprzez wiele akcji, kwesty, prowadzone szkolenia dla rodzin chorych, kursy dla wolontariuszy. Hospicjum ma też wieloletnie doświadczenie i osiągnięcia w rehabilitacji, w zapobieganiu występowania obrzęku limfatycznego, zwłaszcza u kobiet po mastektomii.

Opieka hospicyjna dla chorych jest bezpłatna. Środki finansowe Hospicjum otrzymuje z NFZ, z akcji charytatywnych w czasie żonkillowych pól nadziei, kwest, darowizn pieniężnych. Coraz częściej także, podczas dużych uroczystości rodzinnych, przekazywane są datki na rzecz Hospicjum, zamiast zwyczajowych kwiatów. Kontrakt podpisany z NFZ na ten rok opiewa na kwotę ponad 3,4 mln zł, a potrzeby na całoroczną działalność określono na ponad 7,9 mln zł.

Hospicjum jest organizacją pożytku publicznego. Aktualnie, można więc przekazać 1% podatku, w zeznaniu podatkowym podając numer KRS Towarzystwa 0000048149.

TPCh „Hospicjum im. św. Łazarza” liczy na pomoc. (R)

Prawnik radzi

USTALENIE OJCOSTWA

W 2004 roku poznałem w Grecji dziewczynę, która po kilku miesiącach zaszła w ciążę. W czerwcu 2005 r. urodziła córkę, następnie przyjechała do Polski zarejestrować dziecko. Ja wróciłem do kraju później i sprawdziłem dokumenty rejestracyjne. Okazało się, że w rubryce „ojciec dziecka” wpisano „nieznany”. Partnerka wyjaśniła mi, że tak podała, żeby dostać jakiś zasiłek. W 2008 roku oświadczyłem w urzędzie stanu cywilnego, że jestem ojcem dziecka. Urzędniczka powiedziała, że matka dziecka w ciągu 3 miesięcy musi to potwierdzić lub temu zaprzeczyć – okazało się, że nie potwierdziła. Chcę mieć prawo do córki, opiekować się nią, jeśli trzeba płacić alimenty. Jak to zrobić? Czy mogę zażądać badań DNA?

Zgodnie z art. 72 § 1 Kodeksu rodzinnego i opiekuńczego, jeżeli nie zachodzi domniemanie, że ojcem dziecka jest mąż jego matki, albo gdy domniemanie takie zostało obalone, ustalenie ojcostwa może nastąpić albo przez uznanie ojcostwa, albo na mocy orzeczenia sądu. Wedle art. 73 § 1 k.r.o., uznanie ojcostwa następuje, gdy mężczyzna oświadczy przed kierownikiem urzędu stanu cywilnego, że jest ojcem dziecka, a matka dziecka potwierdzi jednocześnie albo w ciągu trzech miesięcy od dnia oświadczenia mężczyzny, że ojcem dziecka jest ten mężczyzna.

W opisanych okolicznościach pozostaje Panu wytoczenie powództwa o sądowe ustalenie ojcostwa. Domniemany ojciec dziecka może żądać takiego ustalenia, wytaczając powództwo o ustalenie ojcostwa przeciwko dziecku i matce, a gdy matka nie żyje – przeciwko dziecku. Z takim żądaniem nie można jednak wystąpić po śmierci dziecka lub po osiągnięciu przez nie pełnoletności. Zgodnie z art. 85 § 1 k.r.o. „domniemywa się, że ojcem dziecka jest ten, kto obcował z matką dziecka nie dawniej niż w trzechsetnym, a nie później niż w sto osiemdziesiątym pierwszym dniu przed urodzeniem się dziecka”. Pozew składa się w sądzie rejonowym właściwym dla miejsca zamieszkania córki, a jeśli ta nie ma miejsca zamieszkania w Polsce albo nie wiadomo, gdzie mieszka – w sądzie właściwym dla miejsca Pana zamieszkania. W procesie można przeprowadzić dowód z badań DNA. (sp)

TVP1

4.55 Wodnikowe Wzgórze: Zasady Czubaka (25) 5.20 Telezakupy 5.55 Kawa czy herbata? 8.00 Wiadomości 8.00 Pogoda poranna 8.08 Polityka przy kawie 8.25 Marta mówi!: Marta świadkiem (32) – serial animowany produkcji kanadyjskiej (2008) 8.55 Telezakupy 9.30 Natura w Jedyńce: Planeta Ziemia II: Wielkie równiny (2) – serial dokumentalny produkcji angielskiej (2006) 10.35 My Wy Oni – magazyn 11.05 Plebania (1417) – telenowela produkcji TVP 11.30 Moda na sukces – serial produkcji amerykańskiej 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.30 Natura w Jedyńce: Planeta Ziemia II: Dżungla (3) – serial dokumentalny produkcji angielskiej (2006) 13.30 Jaka to melodia? (2565) – teleturniej muzyczny 14.00 Klan (2389) – telenowela produkcji TVP 14.25 Wideoteka – 60 hitów na 60 lat! 15.00 Wiadomości 15.10 Pogoda 15.20 Wójt roku 2012 – sylwetki 15.25 Blondynka (11/13): Przyjaciółki są jak bimber – serial produkcji TVP 16.25 Moda na sukces – serial produkcji amerykańskiej 17.00 Teleexpress 17.15 Pogoda 17.20 Jaka to melodia? (2566) – teleturniej muzyczny 17.50 Klan (2390) – telenowela produkcji TVP 18.25 Chichot losu (13/13): Przyszyci – serial produkcji TVP 19.15 Wieczorynka: Swinka Peppa II: Dobranoc (14) – serial animowany produkcji angielskiej (2005) 19.30 Wiadomości 20.00 Sport 20.10 Pogoda 20.30 Ojciec Mateusz (27): Spowiedź – serial kryminalny produkcji TVP 21.25 Sprawa dla reportera 22.25 Anatomia prawdy (4/13) – serial produkcji amerykańskiej (2010) 23.15 Zagubieni VI (4/18) – serial produkcji amerykańskiej (2008) 0.10 Na wolność – dramat produkcji polskiej (1985); reż.: Andrzej Konic; wyk.: Katarzyna Walter, Irena Kownas, Eugeniusz Kamiński, Jan Pęczek, Krzysztof Bauman, Roman Kosierkiewicz, Hanna Lachman, Lidia Michaluszek, Paweł Nowisz, Józef Pieracki (dozwolone od lat 16) 1.50 Sprawa dla reportera 2.45 Notacje: prof. Zbigniew Kączkowski. Uciekłem z Auschwitz – cykl dokumentalny 3.00 Zagadkowa Jedyńka 4.00 Zakończenie dnia

TVP2

5.25 Telezakupy 6.00 Złotopolscy (13): Telewizja – telenowela produkcji TVP 6.35 Złotopolscy (14): Splota 7.05 M jak miłość (128) – serial produkcji TVP 8.00 Pytanie na śniadanie 10.55 Lokatorzy (222): Zakochani (1) – serial komediowy produkcji TVP 11.20 Telezakupy 12.00 Pożyteczni.pl 12.35 Tancerze (17): Dystans – serial obyczajowy produkcji TVP 13.35 Barwy szczęścia (865) – serial obyczajowy produkcji TVP 14.05 Współczesna rodzina (17/24) – serial komediowy produkcji amerykańskiej (2009) 14.35 Świat bez tajemnic: Eldorado – polowanie na legendę – film dokumentalny 15.45 Panorama Kraj 16.00 Pogoda 16.10 Na dobre i na złe (508): Ręka chirurga – serial produkcji TVP 17.05 Republika Doyle'ów (13/25) – serial produkcji kanadyjskiej (2009) 18.00 Panorama 18.35 Sport Telegram 18.45 Pogoda 18.50 Jeden z dziesięciu (4/72) – teleturniej 19.25 Współczesna rodzina (17/24) – serial komediowy produkcji amerykańskiej (2009) 19.50 Ja to mam szczęście! – ulubione skecze 20.05 Barwy szczęścia (866) – serial obyczajowy produkcji TVP 20.40 Dr House VII (144) – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej (2010) 21.35 Dr House VII (145) 22.35 Kocham Kino: Iris – film produkcji amerykańsko-angielskiej (2002); reż.: Richard Eyre; wyk.: Judi Dench, Kate Winslet, Jim Broadbent (dozwolone od lat 16) 0.10 Świat bez tajemnic: Dziewczeta z Auschwitz – film dokumentalny 1.15 Iris – film produkcji amerykańsko-angielskiej (2002) (dozwolone od lat 16) 2.50 Art Noc: Michał Urbaniak i Urbifusion – koncert 3.50 Republika Doyle'ów (12/25) – serial produkcji kanadyjskiej (2009) 4.35 Republika Doyle'ów (13/25) 5.20 Zakończenie dnia

skiej (2002) (dozwolone od lat 16) 2.50 Art Noc: Michał Urbaniak i Urbifusion – koncert 3.50 Republika Doyle'ów (12/25) – serial produkcji kanadyjskiej (2009) 4.35 Republika Doyle'ów (13/25) 5.20 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.05 Kocham Kino – magazyn filmowy Grażyny Torbickiej 6.35 Jak to działa: Woda 7.05 Cafe Historia: Pomnik NSZ 7.25 Tajemnica Sagali (8/14): Szkoła magów: Tajemnica Sagali 8.00 Pytanie na śniadanie 10.50 Pogoda.pl 11.00 Polonia 24 11.30 Pogoda.pl 11.35 Wszystko przed nami (29) 12.00 Barwy szczęścia (740) 12.25 Polonia w Komie (156) 12.35 Wiadomości 12.50 M jak miłość (944) – serial produkcji TVP 13.45 Kabaretowy Klub Dwójki: PRL (61) – widowisko rozrywkowe 14.45 Operacja Życie (28) – cykl dokumentalny 15.15 Mam przepis na pielgrzymowanie – cykl dokumentalny 15.45 Złotopolscy (609): Mieszkanie – obiekt policyjny 16.10 Kocham Kino – magazyn filmowy Grażyny Torbickiej 16.50 Wszystko przed nami (29) – telenowela produkcji TVP 17.20 Polonia w Komie (157) 17.30 Teleexpress 17.55 Biesiada włoska – koncert 18.55 Informacje kulturalne 19.15 Barwy szczęścia (740) – serial obyczajowy produkcji TVP 19.40 Dobranoc: Przygody kota Gotfryda (34): Super bohaterowie – serial animowany produkcji kanadyjskiej (2006) 20.00 Wiadomości 20.25 Sport 20.40 Pogoda.pl 20.55 Oficerowie (7/13): Diagnosta – serial kryminalny produkcji TVP (dozwolone od lat 16) 22.00 Polonia 24 22.30 Pogoda.pl 22.45 Nowa (11) – serial produkcji TVP (dozwolone od lat 16) 23.45 August o sobie – film dokumentalny 0.45 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

10.00 Serwis Info 10.10 Biznes – otwarcie dnia 10.19 Pogoda Info 10.21 Info Poranek 10.30 Serwis Info 10.41 Pogoda Info 10.45 Gość poranka 10.55 Serwis sportowy 11.00 Serwis Info 11.20 Serwis sportowy 11.25 Pogoda Info 11.30 Serwis Info 11.50 Pogoda Info 11.55 Serwis sportowy 12.00 Serwis Info 12.20 Biznes 12.27 Pogoda Info 12.30 Serwis Info 12.50 Pogoda Info 12.55 Serwis sportowy 13.00 Serwis Info 13.26 Pogoda Info 13.30 Serwis Info 13.50 Pogoda Info 13.55 Serwis sportowy 14.00 Serwis Info 14.10 Raport z Polski 14.24 Pogoda Info 14.30 Serwis Info 14.50 Pogoda Info 14.55 Serwis sportowy 15.00 Serwis Info 15.11 Pogoda Info 15.15 Rozmowa dnia 15.30 Serwis Info 15.50 Pogoda Info 15.55 Serwis sportowy 16.00 Raport z Polski 16.25 Pogoda Info 16.30 Dla niesłyszących: Serwis Info 16.50 Biznes 17.00 Kronika – zapowiedź 17.03 Pogoda 17.05 Pod Tatrami 17.15 Rozmówki polsko-czeskie 17.45 Na rynku pracy 17.54 Słowacka Jazda 18.05 Magazyn Medyczny 18.20 Ślizg 18.30 Kronika 18.50 Pogoda 18.54 Tematy dnia 19.03 Pogoda 19.05 Pod Tatrami 19.15 Nowohucka Kronika Filmowa 20.00 Infoexpress 20.10 Minęła dwudziesta 21.00 Pogoda Info 21.05 Telekurier 21.30 Serwis Info 21.41 Pogoda Info 21.46 Kronika 21.58 Pogoda 22.00 Pogoda na narty 22.15 Losowanie Lotto 22.24 Serwis Info 22.30 Jan Pospieszalski: Bliżej 23.15 Info Dziennik 23.40 Pogoda Info 23.45 Sportowy Wieczór 0.00 Bez prawa powrotu...?: 60 lat exodusu Palestyńczyków – film dok. prod. szwajcarskiej (2010)

POLSAT

8.00 Pinky i Mózg – serial animowany dla dzieci 8.30 Gang Misia Yogi – serial animowany dla dzieci produkcji USA 9.00 Czarodziejki 4 – serial fantasy 10.00 Dopóki śmierć nas nie rozłączy 4 – serial komediowy produkcji amerykańskiej 10.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy produk-

cji polskiej 11.00 Dlaczego ja? – program publicystyczny 12.00 Szpilki na Giewoncie – serial obycz. 13.00 Dom nie do poznania 14.00 Pierwsza miłość – serial obycz. 14.45 Trudne sprawy 15.50 Wydarzenia 16.10 Prognoza pogody 16.15 Interwencja 16.30 Malanowski i partnerzy – serial produkcji polskiej 17.00 Dlaczego ja? – program publicystyczny 18.00 Pierwsza miłość – serial obycz. 18.50 Wydarzenia 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy produkcji polskiej 20.00 Julie i Julia – film biograficzny produkcji USA (2009) 22.25 Moje życie to nie komedia romantyczna – komedia romantyczna produkcji Francja (2007) 0.30 8. Sopotka Noc Kabaretowa – program rozrywkowy 1.00 Zakończenie

tvn

6.20 Mango 7.25 Detektywi – serial fabularno-dokumentalny 8.00 Dzień dobry TVN 11.05 Na Wspólnej – serial obycz. 11.40 Sąd rodzinny 12.40 Sędzia Anna Maria Wesołowska 13.40 Ostry dyżur – serial obycz. 14.45 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 15.50 W-11 – Wydział Śledczy 16.30 Rozmowy w toku 17.25 Detektywi – serial fabularno-dokumentalny 18.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 19.00 TVN Fakty 19.50 Uwaga! 20.05 Na Wspólnej – serial obycz. 20.45 W-11 – Wydział Śledczy – serial kryminalny 21.30 Kuchenne rewolucje 6 – pr. rozrywkowy 22.30 Transfer – thriller USA (2007) 0.55 Agenci NCIS: Loch Angeles – serial sens. 1.55 Uwaga! 2.10 Arkana magii

TVN 7

tvn

7.35 Ostry dyżur – serial obycz. 8.35 Sąd rodzinny 9.30 Sędzia Anna Maria Wesołowska – program paradokumentalny 10.30 Zaklinaczka duchów – serial fantasy 11.30 Mango 13.05 Dr House – serial obycz. 14.00 Sąd rodzinny 15.00 Sędzia Anna Maria Wesołowska 16.00 Ostry dyżur – serial obycz. 17.00 Brzydula – serial kom. 18.05 Zaklinaczka duchów – serial fantasy 19.00 Dr House – serial obycz. 20.00 Coś nowego – komedia romantyczna USA (2006) 22.10 Mentalista 2 – serial kryminalny 23.10 Edy – thriller Francja (2005) 1.25 Arkana magii

TV 4

6.25 4music – magazyn muzyczny 7.30 Gliniarz i prokurator – serial krym. 8.30 Komisarz Rex – serial krym. 9.30 Ukryta miłość – telenowela 11.30 Dekoratornia 12.00 Osaczona – serial obycz. 13.00 TV Market 13.20 Dziewczyny z fortuną 15.00 Komisarz Rex – serial krym. 16.00 Gliniarz i prokurator – serial krym. 17.00 Ukryta miłość – telenowela 19.00 Galileo EXTRA 20.00 Miasto strachu – film sensacyjny produkcji USA (2001) 22.00 CSI: Kryminalne zagadki Miami – serial krym. 22.55 Pięć smoka – film karate Hongkong-Tajwan (1979) 1.00 Zakończenie

PULS

PULS

7.30 Przygody Sindbada Żeglarza – serial przygodowy 8.30 Łowcy skarbów – serial przygodowy 9.30 Sekrety i kłamstwa – reality show 10.30 Potęga przyrody – serial przyrodniczy 11.30 Najpiękniejsze baśnie braci Grimm: Stoliczku, nakryj się – baśń filmowa Niemcy (2008) 12.35 Kręcimy z gwiazdami – program rozrywkowy 13.30 Sekrety i kłamstwa – reality show 14.30 Przygody Sindbada Żeglarza – serial przygodowy 15.30 Timon i Pumba – serial anim. 16.00 Pingwiny z Madagaskaru 16.30 Crusoe – serial przygodowy 17.30 Łowcy skarbów – serial 18.30 Pixie i Dixie – serial 19.00 Timon i Pumba – serial anim. 19.30 Pingwiny z Madagaskaru 20.00 Szkoła dla drani – komedia romantyczna produkcji USA (2006) 22.00 Bunt maszyn – film s.f. USA (2006) 0.00 Goło i wesoło 0.30 Kręcimy z gwiazdami – program rozrywkowy

W Nowohuckiej Akademii Seniora

SPOTKANIE Z KOŁĘDĄ I PASTORAŁKĄ



Noworocznymi życzeniami powitała seniorów Agnieszka Jaworska, kierownik Nowohuckiej Akademii Seniora. Do tych życzeń przyłączyła się Ewa Kasprzyk, nowa kierowniczka Klubu Kultury Jędrus, w którym właśnie, 7 bm. odbyło się „spotkanie z kołędą i pastorałką”. W świąt pięknych kołęd i ludowych „opowieści” – pastorałek, związanych z Bożym Narodzeniem wprowadziła zebranych pastorałką *Jakaś świątliwość nad Betlejem się rozchodzi...* Wkrótce cała sala śpiewała znane powszechnie kołedy i wtórowała w przypadku mniej znanych pastorałek. Janusz Rojek prowadzący to muzyczne spotka-

nie potrafił pięknym głosem i aranżacją muzyczną porwać kilkudziesięcioosobową grupę seniorów do wspólnego śpiewu. Do tego jeszcze dołączone zostały nastrojowe wiersze. Poezja została wkomponowana w całość tego spotkania.

Późne popołudnie trwało do zmroku, a za oknem biało, bielusiańko. Rozśpiewanych seniorów pożegnała zimowa sceneria, bo w przeddzień padał obficie śnieg. Spotkanie zorganizowane przez Nowohucką Akademię Seniora w Klubie Jędrus Ośrodka Kultury Kraków Nowa Huta było sympatycznym wydarzeniem kulturalnym. (R) Fot. Autorka

GWIAZDUCHY W CHAŁUPKACH



Zgodnie ze staropolską tradycją, w uroczystość Trzech Króli, grupa kołędnicza *Gwiazduchy* z os. Chałupki wyruszyła z kołędą odwiedzając domy w okolicznych osiedlach: Pleszów, Przylasek Rusiecki i Branice. Trzej królowie, turoń, Mikołaj, śmierć, Żyd, anioły, diabły, pastuszkowie i krakowiacy również znaleźli się w grupie działającej przy Klubie Karino Ośrodka Kultury Kraków Nowa Huta. Grupa ta od wielu lat kultywuje staropolskie tradycje i obrzędy. W tym roku, 6 stycznia, z gwiazdą betlejemską na czele orszaku i pieśnią na ustach, barwny korowód wyru-

szyl z kołędą, zabierając ze sobą wszystkich chętnych. Piękne stroje oraz ciekawy program kołędniczy, wykonywany przy dźwiękach akordeonu i głośnym biciu dzwonek, bardzo podobał się odwiedzanym gospodarzom. Grupa kołędnicza odwiedziła m.in.: księdza proboszcza z parafii Pleszów, który udzielił im błogosławieństwa oraz remizę strażacką w Przylasku Rusieckim. Grupa kołędnicza składa serdeczne podziękowania wszystkim gospodarzom odwiedzanych domów za życzliwość i gościnność. (f)

Fot. M. Baster

W ArtZonie Sali Tańca Ośrodka Kultury im. C.K. Norwida

DOBRA NOWINA – JASEŁKA

Ośrodek Kultury im. Norwida zaprasza 18 stycznia o godz. 17.00 do ARTZony Sali Tańca OKN (os. Górali 4) na jasełka w wykonaniu Międzypokoleniowej Grupy Teatralnej z Ośrodka Kultury im. C. K. Norwida. - *Jasełka to prawie godzinne widowisko z dekoracją, muzyką, wszystkie postacie grają w pięknych strojach teatralnych. Występujące postacie odtwarzają znane motywy z jasełek, są tam pastuszkowie, święta rodzina, trzej królowie i dwór króla Heroda – zachęcają twórcy. Jasełka Dobra nowina zostały zaprezentowane już kilka razy w Krakowie i w Nowej Hucie. Zawsze były przyjmowane z życzliwością i aprobatą. W ubiegłą niedzielę Międzypokoleniowa grupa teatralna zagrała w Szpitalu im. J. Biełańskiego podczas Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy. Autorem scenariusza jest Wojciech Terechowicz – aktor i reżyser. W imieniu organizatorów serdecznie zapraszamy. (f)*



POZIOMO: 5. minister spraw zagranicznych III Rzeszy, 8. miasto nad Wisłą, 9. dźwig portowy, 12. państwo z Flandrią i Brabancją, 13. łąka, 14. poruszają się w cylindrach, 15. cienki arkusz drewna, 17. tajne porozumienie, 19. najwyższy stopień, punkt szczytowy, 20. szwajcarskie miasto przy granicy z Francją i Niemcami, 23. roczniki, kroniki, 25. pałeczka dyrygenta, 27. Cl dla chemika, 28. węgiel wapnia używany do produkcji acetyleny, 30. element wiolonczeli, 31. widowisko estradowe, 32. niebieskozielony kamień półszlachetny, 33. zapach wilgoci.

PIONOWO: 1. ampulka, 2. z pieca spadło, 3. wódka zaprawiona słodko piekącą przyprawą, 4. nikt nim nie jest we własnym kraju, 6. najstarsza warszawska nekropolia, 7. jeden z dwóch w magnezie, 10. przedstawiciel, 11. wynagrodzenie szkód lub krzywd, 16. wzór doskonałości, 18. włoski placek z mięsem i serem, 21. armia III Rzeszy, 22. dział matematyki, 24. największy z tym, żeby dwoje chciało naraz, 26. podziemny świerszcz, podjada korzonki, 29. wrażenie słuchowe spowodowane falą akustyczną, 30. bieg na krótkim dystansie.

Rozwiązania krzyżówki prosimy przysłać do 30 stycznia 2013 r.

Rozwiązanie krzyżówki nr 1:

POZIOMO: 5. zalewajka, 8. nutria, 9. raptus, 12. Feniks, 13. Tantal, 14. pułap, 15. oprawa, 17. mżawka, 19. dystych, 20. turniej, 23. Chocim, 25. cwibak, 27. Wołga, 28. krater, 30. szpaki, 31. aukcja, 32. Batory, 33. kolubryna.

PIONOWO: 1. zakres, 2. geranium, 3. madrygał, 4. akapit, 6. tunika, 7. puenta, 10. Terpsychora, 11. markietanka, 16. wnyki, 18. żuraw, 2f. Aconcagua, 22. Magdeburg, 24. cytrus, 26. import, 29. rehot, 30. satyna.

Nagrodę za rozwiązanie krzyżówki nr 1 wylosowała p. Katarzyna Tokarska z os. Strusia. Nagroda jest do odebrania w sekretariacie redakcji w godzinach 9-15. Po odbiór należy przyjść z „Głosem” i dowodem osobistym.

MIĘDZYPOKOLENIOWE JASEŁKA I MOGILSKIE ANIOŁY

„Między Pokoleniami” to projekt, który był realizowany przez Polski Związek Emerytów, Rencistów i Inwalidów we współpracy z Ośrodkiem Kultury im. C.K. Norwida. Adresowany był jednocześnie do seniorów i młodzieży szkół średnich. Pomysł był pozornie prosty – stwórzmy coś razem! I stworzyli. Najpierw powstały międzypokoleniowe warsztaty teatralne, a w ich efekcie – niezwykle jasełka. Reżyserem przedstawienia był Wojciech Terechowicz, a wystąpili połączone siły Sceny Młodzieżowej i seniorów. Efekty ich pracy pokazywane są w wielu miejscach w Krakowie. Można je będzie także podziwiać w 324. wydaniu Nowohuckiej Kroniki Filmowej.

Kronika postanowiła też podejrzeć... anioły. Stoją sobie skromnie w tylnych ogrodach sanktuarium Cystersów w Mogile. Każdy inny, każdy czuwa. Choć na pomnik zasługuje niejednen

święty, to jednak zwykłe anioły zostały wyróżnione przez zakonników i dostały swoje miejsce w ogrodzie. Schowane na tyłach, pomijane przez odwiedzających wiernych, nie mają nikomu tego za złe...

Na koniec odwiedzimy przystań Yacht Klubu Polski w Krakowie, która w zimowej scenerii wygląda fascynująco i sennie. Zasypane śniegiem łódzie, hangar, gdzie śpi zbędne teraz oprzyrządowanie, marynarski pies pilnujący żeglarskich skarbów. Spotykamy tu Adama Wąsikowskiego z Yacht Klubu. Opowiada między innymi o powstaniu w 1955 r. przystani w Nowej Hucie.

324. odcinek Nowohuckiej Kroniki Filmowej będzie można od piątku 18 stycznia przed seansami w Kinie Studyjnym Sfinks, a także na antenie TVP Kraków w poniedziałek 21 stycznia o godz. 17.05 i 22.00 oraz w czwartek 24 stycznia o godz. 19.15. (as)

NOWOHUCKA
KRONIKA
FILMOWA

● 13.01. strażnicy oddziału Nowa Huta zabezpieczali przebieg Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy, dokonując kontroli w rejonie zbiórek pieniędzy oraz sztabów WOŚP.

NA STRAŻY MIASTA

● 13.01. w godzinach popołudniowych patrol podczas kontroli jednej z klatek schodowych na os. Szkolnym napotkał mężczyznę, który posiadał przy sobie susz roślinny marihuany oraz przyrząd do jej palenia. W związku z popełnieniem przestępstwa mężczyzna został przekazany policji.

● 08.01. w godzinach wieczornych dyżurny otrzymał zgłoszenie o osobach znajdujących się w klatce jednego z bloków os. Uroczym, które głośno się zachowywały. Strażnicy zastali pięciu mężczyzn, z czego czterech głośno się zachowywało, i ukarali ich mandatami.

● 11.01. w godzinach popołudniowych dyżurny otrzymał zgłoszenie o mężczyźnie leżącym na przystanku MPK przy os. Teatralnym. Patrol zastał leżącego mężczyznę z rozbitą głową. Wezwaną na miejsce karetką pogotowia zabrano mężczyznę do szpitala im. Żeromskiego.

● 12.01. o godz. 13.30, zgłoszono dyżurnemu, że na chodniku przy wejściu do banku na ul. Obrońców Krzyża leży nietrzeźwy mężczyzna i nie chce wstać. Patrol zastał wyziębionego bezdomnego, który nie był w stanie poruszać się o własnych siłach. Strażnicy ustalili, że leżał tam już od dłuższego czasu. Okryli go kocem termicznym i wezwali pogotowie ratunkowe, które zabrano go do szpitala.

● 11.01. o godz. 19.05 zgłoszono dyżurnemu, że na chodniku w os. Tyśiąclecia, oparty o mur, siedzi mężczyzna. Nie było czuć od niego charakterystycznej woni alkoholu. Mężczyzna był pod wpływem jakiegoś bliżej nieokreślonego środka. Był przytomny, oddychał, mówił. Strażnicy wezwali pogotowie ratunkowe, które zabrano tego człowieka do szpitala.

● 9.01. o godz. 21.35 dyspozytor MPK z pętli tramwajowej na osiedlu Piastów poinformował dyżurnego, że w tramwaju znajduje się nietrzeźwy mężczyzna. Patrol zastał człowieka w wieku 34 lat, od którego czuć było wyraźną woń alkoholu, nie był w stanie poruszać się o własnych siłach. Skarżył się na zawroty głowy. Przyznał, że wypił wcześniej bliżej nieokreślonej ilości denaturatu. Strażnicy wezwali karetkę pogotowia ratunkowego. Mężczyzna został zabrany do szpitala.

● 11.01. o godz. 15.30, operator monitoringu zauważył w os. Na Stoku dwóch mężczyzn stojących przed sklepem „Planeta”. Jeden z nich spożywał alkohol. Wysłany patrol zastał wskazanych przez operatora monitoringu mężczyzn. Strażnicy ukarali pijącego mężczyznę mandatem 100 zł. (mp)

Z KRONIKI POLICYJNEJ

KRADNĄ SAMOCHODOWE NAWIGACJE

Policja ostrzega właścicieli drogiech aut przed złodziejami nawigacji samochodowych. Odnotowano serię takich kradzieży. W ciągu tylko dwóch miesięcy włamano się do sześciu samochodów, kradnąc zestawy nawigacji z wyświetlaczami wartości od kilku do kilkunastu tysięcy zł. Złodzieje włamują się nocą. Wystarczy wybić szybę w samochodzie i ma się już cenny łup. I tak w nocy z 10 na 11 listopada włamano się na os. Dywizjonu 303 do volkswagena tiguan, z którego skradziono zestaw warty 16 tys. zł. W kolejne listopadowe noce z 16 na 17 włamano się na os. Kolorowym do auta marki Saab, z którego skradziono zestaw za 10 tys. zł, z 23 na 24 na os. 2 Pułku Lotniczego z zestawu wartego 10 tys. zł okradziono volkswagena passata. W nocy z 28 na 29 grudnia z zaparkowanej na os. Stalowym skody superb zniknął zestaw warty 4 tys. 400 zł. W styczniu tego roku też już złodzieje dali o sobie znać. W nocy z 2 na 3 stycznia włamali się do zaparkowanego przy ul. Wężyka volkswagena passata, z którego skradli nawigację wartą 5 tys. zł. W nocy z 10 na 11 stycznia z audi A4 skradli zestaw nawigacji z zestawem telefonu głośnomówiącego. Właściciel straty wycenił na 12 tys. zł.

Policjanci monitorują internetowe serwisy motoryzacyjne, oferty prasowe, giełdy sprawdzając, czy nie są tam sprzedawane skradzione nawigacje. Radzą właścicielom aut m.in.: parkować w miejscach oświetlonych i najlepiej tam, gdzie są monitorowane osiedla. No i sprawdzać sprawność autoalarmów.

ALKOHOL

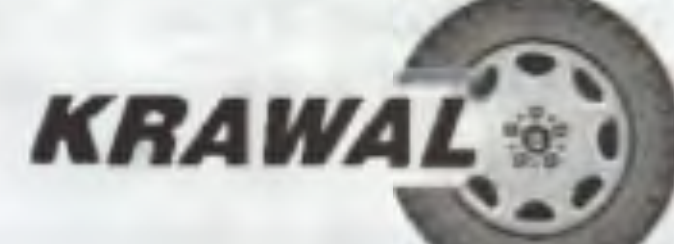
- TOWAR CHODLIWY

5 stycznia w sklepie Real pracownicy ochrony zatrzymali dwóch młodych

mężczyzn (w wieku 20 i 22 lata) przyłapanych na kradzieży alkoholu i stoczy, których wartość wyceniono na 450 zł. Przekazano ich policji. W czasie przeszukania znaleziono przy nich dokumenty pochodzące z kradzieży m.in.: dowody osobiste, prawo jazdy i kartę bankomatową. Do kradzieży dokumentów nie przyznali się i nie zechcieli wytłumaczyć przesłuchującym ich funkcjonariuszom, jak znaleźli się w ich posiadaniu. Przedstawiono im zarzuty kradzieży sklepowej i kradzieży dokumentów. Postępowanie w tej sprawie prowadzą policjanci z VII KP. Zatrzymani byli już wcześniej karani za sklepowe kradzieże.

Wydaje się, że alkohol jest jednym z chodliwszych towarów, dla którego złodzieje ryzykują utratę wolności. Szczególnie przed świętami takimi jak np. powitanie nowego roku. Rano 28 grudnia powiadomiono policję o włamaniu do jednego ze sklepów przy ul. Najświętszej Marii Panny. Na miejscu policjanci ustalili, że złodzieje włamali się tam nocą, wyważając drzwi. Skradli 180 butelek wódek czystych i gatunkowych, tych najdroższych, kilkadziesiąt kartonów z papierosami i nieustaloną ilość paczek kaw. Dla zatuszowania włamania skradli też monitorigowe nagranie. Właściciel straty wycenił na 12 tys. zł. Policja zabezpieczyła szereg innych śladów, które – jak mówią policjanci – przyczynią się do zatrzymania sprawców. 30 grudnia w sklepie Lidl przy ul. Kocmyrzowskiej pracownicy ochrony ujeli mężczyznę, który skradł alkohol o wartości 150 zł. W czasie zatrzymywania go przez ochroniarzy, jednego z nich zranił nożyczkami w rękę. Zatrzymanego przekazano policji. Ta przedstawiła mu zarzut kradzieży rozbójniczej, za co grozi kara do 12 lat pozbawienia wolności. Zatrzymany ma 18 lat. Jest mieszkańcem os. Na Wzgórzach. (jdz)

SERWIS



OPON „KRAWAL” OPONY KRAJOWE I ZAGRANICZNE

- polecamy unikalny system wyważania kół z testem drogowym
- prostowanie felg aluminiowych i stalowych
- pompowanie kół azotem
- naprawa opon z systemem PAX (autoryzacja Michelin)

Stanowisko z rezerwacją telefoniczną!

Kraków - Nowa Huta, ul. Cienista 3 (róg Kocmyrzowskiej),
czynne 8⁰⁰-18⁰⁰, sob. 8⁰⁰-14⁰⁰ e-mail: capala@driver-polska.pl
Tel./fax 425-70-08, 608-034-643, www.driver-polska.pl

TANIEJ Z „GŁOSEM”

Księgarnia „ZŁOTY WIEK” Grażyny Tabor w os. Złotego Wieku 19 – pawilon, zaprasza Czytelników „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego” na zakupy z 5-proc. bonifikatą książki promowanej w bieżącym numerze. **Kupon jest ważny do 20 stycznia 2013 roku.**

Imię i nazwisko:

Adres:

Wśród posiadaczy kuponów zostaną rozlosowane nagrody książkowe.

Księgarnia SKARBENICA poleca „Listy Johna Lennona” z komentarzem Huntera Davisa (wyd. Prószyński i s-ka). To jeden z najbardziej wyciekniętych na całym świecie projektów wydawniczych 2012 roku. Życie legendarnego muzyka i kompozytora opowiedziane w jego listach, po raz pierwszy zebranych w jednej książce. Międzynarodowa i polska premiera książki przypadła na dzień urodzin artysty – 9 października.

TANIEJ Z „GŁOSEM”

Księgarnia „SKARBENICA” Anny Włodarczyk, mieszcząca się przy pl. Centralnym proponuje Czytelnikom „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego” zakup z 5-procentową bonifikatą książki promowanej w bieżącym numerze. **Kupon jest ważny do 20 stycznia 2013 roku.**

Imię i nazwisko:

Adres:

Wśród posiadaczy kuponów zostaną rozlosowane nagrody książkowe.

Ramię w ramię – aktywni dla innych

Już nie raz pisaliśmy o tym, że „nie taka młodzież straszna jak się o niej mówi”. Kolejny raz wychowankowie 6-5 Środowiskowego Hufca Pracy pokazują, że młodzież chce i potrafi pomagać.

Kojarzeni z wystawianiem do późnego wieczora przed blokami, paleniem papierosów w zakątkach osiedli, zakapturzonymi głowami – tak najczęściej postrzegana jest, zwłaszcza przez osoby starsze, młodzież uczęszczająca do szkół ponadgimnazjalnych w Nowej Hucie.

Dosyć wąski krąg osób wie, że często te same młode osoby poświęcają swój wolny czas na pomoc innym, pochodzącym z grup społecznych wymagających szczególnego zainteresowania i pomocy od środowiska lokalnego. 6-5 Środowiskowy Hufiec Pracy w



Krakowie, na os. Szkolnym 19 w swoich wszechstronnych działaniach na rzecz młodzieży rokrocznie pracuje również z grupą wolontariuszy – uczestników hufca działającą na rzecz osób starszych i niepełnosprawnych.

– Od pięciu lat trwa współpraca hufca z Krakowską Radą Niepełnosprawnych – mówi komendant jednostki Jolanta Król – wolontariusze pod okiem wychowawców pomagają w organizacji i obsłudze przedsięwzięć okolicznościowych – przy przygotowaniu stołów i obsłudze kelnerskiej. Są świetną okazją do szlifowania umiejętności zawodowych (młodzież uczy się zawodów gastronomicz-

nych) podczas spotkań z okazji Światowego Dnia Inwalidy, Spotkania Wigilijnego i Dnia Dziecka. Pomagają także przygotowywać paczki mikołajowe i animują zabawy i konkursy dla ich uczestników. Najbardziej zaangażowani w tę pracę wychowawcy – Teresa Śliska i Danuta Stolarek, otrzymały w tym roku pamiątkowe medale 20-lecia KRN.

Ponad dwa lata trwa również, wyjątkowo udana, współpraca hufca z Centrum Kultury i Rekreacji Seniorów. Tutaj, uczestnicy wykazują się aktywnością na wielu płaszczyznach. Przez cały rok, raz w miesiącu, dziewczęta uczące się zawodu fryzjer, ścinają włosy, czeszą i stylizują fryzury seniorek i seniorów.

Korzyść z takich działań jest obustronna – mówi J. Król - dziewczęta trenują i szkolą swoje umiejętności zawodowe, a starsi państwo mają możliwość poczynienia oszczędności w skromnych emeryckich budżetach i zyskania nowego wizerunku.

Młodzież i tu pomaga w obsłudze kelnerskiej oficjalnych spotkań, balów i jubileuszy organizowanych przez Centrum. Dużą innowacją jest zrealizowanie wspólnego projektu edukacyjnego z zakresu gastronomii pt. „Ziemniak, kartofel, pyra...”, którego beneficjentami byli uczestnicy i seniorzy. W jego ramach odbyło się wspólne gotowanie, prelekcje i degustacje w restauracji „Błękitna Laguna”, gdzie młodzież odbywa praktyczną naukę zawodu. Efektem finalnym była oryginalna książka kucharska przygotowana przez beneficjentów projektu.

Wszystkie przedsięwzięcia kontynuowane będą w roku 2013. Hufiec planuje też realizację całkiem nowych inicjatyw, kształtujących u młodych ludzi postawy prospołeczne, tolerancyjne, zmieniające utrwalone, negatywne wizerunki niektórych grup społecznych środowiska lokalnego poprzez wzajemne poznanie, pomoc i w szczególności trwałe nawiązywanie dobrych relacji interpersonalnych z osobami niepełnosprawnymi, seniorami oraz grupami defaworyzowanymi. „Chętnie też nawiążemy współpracę z innymi podmiotami i organizacjami działającymi na rzecz młodzieży.” – deklaruje wychowawcy i młodzież.

Jaselka dla Parafii

„Ulica wigilijna” w wykonaniu uczniów Gimnazjum nr 44

Święta Bożego Narodzenia to czas pojednań i wspólnego działania. Młodzież z gimnazjum nr 44, z os. Na Stoku swoje Jasełka postanowiła wystawić nie w szkole a w parafialnym kościele. „Chcieliśmy wspólnie z mieszkańcami parafii przeżyć Święto Trzech Króli” – mówią uczniowie.

Uczniowie i nauczyciele gimnazjum im. Bohaterów Poległych w Krzesławicach zaprosili mieszkańców Parafii na Wzgórzach Krze-



ślawickich do wspólnego wędrowania w orszaku Trzech Króli. 6 stycznia grupa teatralna uczniów gimnazjum nr 44 wraz z polonistką, Urszulą Bogdańską-Sęk wystawiła w Parafii Miłosierdzia Bożego jasełka pt. „Ulica Wigilijna”. Przedstawienie można było obejrzeć po Mszach Świętych. „Nasze polskie tradycje – opłatek, kolędy, wspólne i rodzinne na Pasterce przeżywanie Cudu Nocy Wigilijnej, wyróżniają nas wśród innych narodów. Są też obyczaje, które łączą nas z całym chrześcijańskim światem. Jednym z nich jest oddanie hołdu dzieciątku Jezus, wędrowanie do żłóbka, do którego w orszaku z królami wybraliśmy się w tym roku w naszej Parafii po raz pierwszy. Mamy nadzieję, że za rok będzie nas jeszcze więcej!” – mówią uczniowie szkoły.

W imieniu nauczycieli i uczniów dziękujemy mieszkańcom Parafii, którzy przyjęli zaproszenie. Dziękujemy za brawa i życzliwe słowa, którymi widzowie nagrodzili jasełka wraz z orszakiem Trzech Króli. Słowa uznania należą się też szkolnemu chórowi i opiekunce, Elżbiecie Ibkowskiej za piękne zaśpiewanie kolęd i pastorałek.

Jasełka – mali artyści, wielka sprawa

Większość nowohuckich szkół organizuje w czasie świąteczno-noworocznym Jasełka. Różne są pomysły na to jak je zrealizować, różny poziom wykonania. Zawsze jednak jest to duże przeżycie dla dzieci, które często pierwszy raz występują przed większą publicznością. Tegoroczne Jasełka w Szkole Podstawowej nr 104 składały się z V aktów, przerwy między kolejnymi częściami wypełnione były śpiewem kolęd i pastorałek w wykonaniu szkolnego chóru. Występujący aktorzy przebrani byli w profesjonalne, piękne kostiumy teatralne. „Od razu poczuliśmy atmosferę rodzinnych i wesołych świąt. Jasełka były pięknie przygotowane i z przyjemnością się je oglądało. Już z niecierpliwością czekamy na kolejne święta.” – mówi Emilka Kaszuba uczennica tej szkoły. Warto dbać o tę szkolną tradycję i nawet jeśli przedstawienie oglądają tylko rodzice i dzieci zadbać o każdy jego szczegół.



nr1 wPolsce
Park wodny Kraków
FERIE w Parku?
NO RACZEJ:)
znajdź nas na facebook
www.ParkWodny.pl PATRONI: eska

KONKURSY Z NAGRODAMI!

Bilety do Parku Wodnego dla Ciebie

12 lat!
Park wodny Kraków

Dzisiaj poznajemy zwycięzcę kolejnej edycji konkursu „Jak rybka w wodzie”. Serdecznie gratulujemy i życzymy udanego pobytu w Parku Wodnym.

Każdy z Was może wygrać w naszym konkursie. Wystarczy na adres gmh@o2.pl wysłać zdjęcie, na którym widać, że lubicie wodę i kąpiel. Ważne! Zdjęcie musi mieć min. 1 MB. W treści maila należy KONIECZNIE podać numer telefonu.

Szczegóły konkursu na naszej stronie internetowej, www.glos-tn.krakow.pl.



Mamo, tato... Aligator.

JAK ROZLICZYĆ SIĘ Z FISKUSEM?

Tradycyjnie na początku roku przypominamy o obowiązku składania zeznań podatkowych. Niektóre osoby nie mają dużo czasu, bo tylko do końca stycznia, a kto to jest, piszemy poniżej. Większość podatników ma jeszcze trochę czasu, bo może to uczynić do końca kwietnia, ale lepiej nie czekać na ostatnią chwilę i rozliczyć się wcześniej z fiskusem.

Poniżej przybliżamy podstawowe informacje dotyczące terminów składania zeznań przez poszczególnych podatników, źródeł pozyskania formularzy i informacji, a także podajemy konto, na które można wpłacać podatek. Piszemy jak rozliczyć 1 procent i skorzystać z jednej z ważniejszych ulg jaką jest rehabilitacyjna. No i oczywiście zachęcamy do składania zeznań drogą elektroniczną za pomocą tzw. e-deklaracji, bo jest to obecnie najbardziej wygodna droga.

KTO I DO KIEDY SKŁADA ROZLICZENIA?

Akcja składania zeznań za rok 2012 dla podatników rozpoczęła się z dniem 1 stycznia 2013 r. i trwać będzie do 30 kwietnia 2013 r. Do 31 stycznia 2013 r. obowiązkiem rozliczenia mają:

- osoby fizyczne opodatkowane ryczałtem od przychodów ewidencjonowanych poprzez złożenie zeznania PIT-28,

- osoby fizyczne opodatkowane w formie karty podatkowej poprzez złożenie deklaracji PIT-16A,

- osoby duchowne osiągające przychody z opłat otrzymywanych w związku z pełnieniem funkcji o charakterze duszpasterskim, objęte zryczałtowanym podatkiem od przychodów osób duchownych poprzez złożenie deklaracji PIT-19A.

Do 30 kwietnia 2013 r. obowiązek rozliczenia dochodów uzyskanych w roku 2012 mają:

- podatnicy uzyskujący dochody m.in. ze stosunku pracy, umowy zlecenia/o dzieło, rent i emerytur poprzez złożenie zeznania PIT-37,

- podatnicy uzyskujący dochody m.in. z pozarolniczej działalności gospodarczej, działów specjalnych produkcji rolnej, najmu, dzierżawy w zależności od przyjętej formy opodatkowania poprzez złożenie zeznania PIT-36,

- podatnicy uzyskujący dochody m.in. z kapitałów pieniężnych, z odpłatnego zbycia nieruchomości i praw majątkowych nabytych lub wybudowanych w latach 2007-2008 poprzez złożenie zeznania PIT-38,

- podatnicy uzyskujący dochody lub ponoszący stratę z odpłatnego zbycia nieruchomości i praw majątkowych nabytych lub wybudowanych po dniu 31 grudnia 2008 r. poprzez złożenie zeznania PIT-39.

JAK I GDZIE SKŁADAMY ZEZNANIA?

Zeznania podatkowe można złożyć:

- bezpośrednio w urzędzie skarbowym codziennie, tj. od poniedziałku do piątku w godz. od 7.15 do 15.15 (w poniedziałki do 18.00),

- za pośrednictwem placówek pocztowych,

- drogą elektroniczną, dostęp ze strony www.e-deklaracje.gov.pl (obecnie zeznania podatkowe PIT-37, PIT-36, PIT-36L, PIT-38, PIT-39, PIT-28, PIT-16A, PIT-19A można przysyłać drogą elektroniczną bez kwalifikowanego podpisu). Na stronie www.e-deklaracje.gov.pl jest podana dokładna procedura wypełniania i przesyłania e-deklaracji. Również na stronie internetowej Urzędu Skarbowego Kraków – Nowa Huta – www.usnowahuta.krakow.pl w zakładce podatek dochodowy, formularze podatkowe, system e-deklaracji znajduje się dokładna instrukcja jak krok po kroku zainstalować program, wypełnić deklarację i wysłać do właściwego urzędu skarbowego,



- istnieje także możliwość oddania zeznania do skrzynki „wrzutowej” umieszczonej przed drzwiami wejściowymi do budynku (zeznanie takie nie będzie posiadało potwierdzenia przyjęcia).

SKĄD FORMULARZE I INFORMACJE?

Formularze podatkowe wraz z objaśnieniami ich wypełnienia są ogólnodostępne:

- w urzędzie,
- na stronie internetowej urzędu – www.usnowahuta.krakow.pl

oraz na stronie internetowej Ministerstwa Finansów – www.mf.gov.pl.

Podatnik może dodatkowo uzyskać szczegółowe informacje na temat rozliczenia podatkowego bezpośrednio w urzędzie – w punkcie informacyjnym, na ww. stronach internetowych oraz pod numerem telefonu Krajowej Informacji Podatkowej (z tel. stacjonarnego 0 801 055 055, z tel. komórkowego 22 330 0330).

W KASIE LUB NA RACHUNEK BANKOWY

W przypadku dokonania rozliczenia, z którego wynika kwota dopłaty podatku należnego, wpłaty należy dokonać w terminie właściwym do złożenia odpowiedniego zeznania podatkowego, tj.

do dnia 31.01.2013 r. lub 30.04.2013 r. (niezależnie od daty złożenia zeznania) na rachunek bankowy NBP o/Kraków nr 29 10101270000433223000000, za pośrednictwem poczty, banku, inter-

netu lub gotówką w kasie urzędu, która jest czynna codziennie od 7.15 do 14.00.

1 PROCENT

Osoby, które chciałyby przekazać 1% podatku należnego na rzecz Organizacji Pożytku Publicznego mogą skorzystać z wykazu organizacji pożytku publicznego umieszczonego na stronie Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej www.mpips.gov.pl/bip lub z wyszukiwarki podmiotów w KRS na stronie <http://opp.ms.gov.pl>.

ULGA REHABILITACYJNA

Podatnicy, którzy przy rozliczeniu za rok 2012 będą chcieli skorzystać z tzw. ulgi rehabilitacyjnej w kwocie 2.280,00 zł, w związku z ponoszeniem wydatków:

- na opłacenie przewodników osób niewidomych I lub II grupy inwalidztwa oraz osób z niepełnosprawnością

- utrzymanie przez osoby niewidome i niedowidzące zaliczone do I lub II grupy inwalidztwa oraz osoby z niepeł-

- nosprawnością narządu ruchu zaliczonych do I grupy inwalidztwa psa asystującego, o którym mowa w ustawie o rehabilitacji zawodowej,

- używanie samochodu osobowego, stanowiącego własność (współwłasność) osoby niepełnosprawnej zaliczonej do I lub II grupy inwalidztwa albo dzieci niepełnosprawne, które nie ukończyły 16 roku życia, dla potrzeb związanych z koniecznym przewozem na niezbędne zabiegi leczniczo-rehabilitacyjne, powinni zwrócić szczególną uwagę na zmienione w tym zakresie przepisy ustawy o podatku dochodowym od osób fizycznych. Podatnik nadal nie musi posiadać dowodów dokumentujących poniesienie tych wydatków, jednak na żądanie organów podatkowych zobowiązany jest przedstawić dowody niezbędne do ustalenia prawa do odliczenia, a w szczególności odpowiednio:

- ad 1) wskazać z imienia i nazwiska osoby, które opłacono w związku z pełnieniem przez nie funkcji przewodnika,

- ad 2) okazać certyfikat potwierdzający status psa asystującego,

- ad 3) okazać dokument potwierdzający zlecenie i odbycie niezbędnych zabiegów leczniczo-rehabilitacyjnych.

E-DEKLARACJE TO JEST TO

Szczególnie zachęcamy do składania zeznań za pomocą systemu e-deklaracje. Jest to łatwy i przyjazny dla Podatnika system, którego instalacja nie sprawi żadnego problemu. Z łatwością można wybrać właściwy formularz podatkowy wraz z załącznikami, wypełnić go i wysłać do właściwego urzędu skarbowego. W celu uzyskania potwierdzenia wysyłki dokumentu należy wygenerować Urzędowe Poświadczenie Odbioru (UPO). W przypadku wątpliwości pojawiających się przy wypełnianiu zeznania, w każdej chwili można skorzystać z szeregu informacji zawartych w systemie, dotyczących m.in. wyboru właściwego formularza, zasad dokonywania odliczeń podatkowych, aktualnych kwot odliczeń od dochodu i podatku. Wypełniony formularz dla własnych potrzeb można w dowolnym momencie wydrukować.

Wysłanie PIT za pomocą systemu e-deklaracje sprawi, że zeznanie podatkowe po dotarciu do właściwego urzędu skarbowego będzie w krótkim terminie poddane rozliczeniu księgowemu. Podatnik uniknie co najmniej dwóch wizyt w urzędzie skarbowym związanych najpierw z pobraniem właściwych formularzy, a następnie po ich wypełnieniu, ze złożeniem. Nie poniesie również żadnych innych opłat związanych z wysłaniem PIT do urzędu. Ponadto nie traci czasu stojąc w kolejkach, które biorąc pod uwagę upływający czas do złożenia zeznania oraz liczbę podatników zobowiązanych do rozliczenia się, będą nieuniknione.

Pracownicy i kierownictwo Urzędu Skarbowego w Nowej Hucie, którzy przekazali informacje w oparciu, o które powstał niniejszy tekst apelują, aby Szanowni Podatnicy dysponujący czteromiesięcznym okresem do złożenia zeznania podatkowego za rok 2012, dokonywali rozliczenia niezwłocznie po zgromadzeniu całości dokumentów. Należy pamiętać, że wcześniejsze złożenie zeznania podatkowego daje także możliwość szybszego uzyskania zwrotu nadpłaconego podatku.

MARCIN PIETRZYK
Fot. autor

Naczelnik Urzędu Skarbowego Kraków Nowa Huta zaprasza na szkolenie połączone z prezentacją w zakresie wysyłania deklaracji i zeznań podatkowych drogą elektroniczną

Szkolenie zorganizowane będzie 22.01.2013 r. o godz. 12.00 w budynku Urzędu Skarbowego Kraków – Nowa Huta os. Bohaterów Września 80 – Sala Konferencyjna. Serdecznie zapraszamy wszystkich Podatników do korzystania z systemu e-deklaracje i udziału w szkoleniu.

JÓZEF PILCH NOWOHUCIANINEM ROKU 2012

W minioną niedzielę w Hotelu „Santorini”, podczas gali organizowanej przez „Głos - Tygodnik Nowohucki” wręczono tytuł Nowohucianina Roku przyznawany od 1994 roku przez Kapitułę. Nowohucianinem Roku 2012 został Józef Pilch wiceprzewodniczący Rady Miasta Krakowa. Tytuł wraz z okolicznościowym Medalem wręczyli redaktor naczelny Tygodnika Jan L. Franczyk oraz senator RP Mieczysław Gil, laureat Tytułu w 2011 roku.

Józef Pilch, urodził się w 1957 r. w Krakowie, w naszym nowohuckim szpitalu im. Stefana Żeromskiego. Lata dzieciństwa spędził w Nowej Hucie na os. Słonecznym. Tam też uczęszczał do Szkoły Podstawowej nr 105. Od trzeciej klasy szkoły podstawowej grał wraz z ojcem w orkiestrze dętej Huty im. Lenina. W klubie sportowym Wanda grał w siatkówkę. Jako młody człowiek wspomagał swoją mamę w wielu inicjatywach charytatywnych, między innymi podczas pomocy w domu dziecka, a także starszym samotnym osobom. Ukończył Technikum HiL o specjalności elektromonter. W 1976 r. poznał najpiękniejszą dziewczynę w Nowej Hucie Krystynę i jest z nią szczęśliwy do dnia dzisiejszego. Jest magistrem inżynierem, ukończył studia inżynierskie o specjalności transport i logistyka oraz magisterskie o specjalności ekonomia i organizacja przedsiębiorstw. Kariere zawodową rozpoczął pracą w Hucie im. Lenina na wydziale Walcowniczym. Następnie pracował w firmie „Transbud” Nowa Huta, aby ostatecznie podjąć pracę w „Chemobudowie” Kraków S.A jako kierownik

transportu. W tym czasie wyjechał do pracy za granicę. Po powrocie do kraju objął stanowisko Dyrektora Zaplecza Technicznego i Usług w „Chemobudowie” SA, którą pełni do dzisiaj. Jednocześnie wznosił działalność społeczną i sportową. Jest do dnia dzisiejszego działaczem NSZZ „Solidarność”, brał udział w strajku w czasie stanu wojennego.

W działalności społecznej wspiera Stowarzyszenie Bezrobotnych i Pokrzywdzonych przez Los, Krakowską Radę Niepełnosprawnych, której prezesem jest Pani Zofia Sawa. Ścisłe współpracuje z Krakowskim Związkiem Emerytów, Rencistów i Osób Niepełnosprawnych, któremu liderują Elżbieta Pyka oraz Barbara Bzdreka. Pomaga dzieciom z Fundacji „Prometeusz”. Jest Honorowym Przyjacielem Wadowa. Wspiera sąsiednie osiedla Łuczanowice, Luboczę, Grębałów, Wadów i Pleszów. Jest członkiem Klubu Sportowego Wanda, a także Honorowym Prezesem Speedway Wanda. Wspiera wszystkie inicjatywy sportowe na terenie Nowej Huty. Do ulubionych sportów należą: siatkówka, koszyków-



Nowohucianin Roku 2012 Józef Pilch odbiera pamiątkowy medal z rąk red. naczelnego „Głosu” Jan L. Franczyka. Towarzyszy im laureat tytułu z roku 2011, senator Mieczysław Gil.

ka, piłka ręczna oraz żużel. Współpracował także z Klubem Sermierczym „Zerwikaptur”.

Za namową przyjaciela śp. Zbigniewa Wassermannia zaangażował się w działalność polityczną i wstąpił do Partii Prawo i Sprawiedliwość. W 2006 roku wystartował w wyborach do Rady Miasta Krakowa i z trzeciej pozycji wygrał z najlepszym wynikiem. W latach 2009/2010 miał zaszczyt pełnić funkcję Przewodniczącego Rady Miasta Krakowa.

Jako radny pomaga domom kultury, teatrom, domom dziecka, miejskim ośrodkom pomocy społecznej i krakowskim szpitalom. Od 2006 roku jest członkiem Rady Społecznej Szpitala im. Żeromskiego. W roku 2007 uczestniczył w pracach Komitetu Organizacyjnego Samorządowego Konkursu Nastolatków „8 Wspaniałych”. W 2009 roku przewodniczył Kapituł Honorowego Tytułu „Przyjaciel Sportu”. Obecnie jest wiceprzewodniczącym Rady

Miasta Krakowa i działa m.in. w Komisjach Sportu, Turystyki i Kultury Fizycznej, Komisji Zdrowia, Infrastruktury oraz Budżetowej – wspierając swoje ambitne zamierzenia na rzecz nowohuckiego sportu i służby zdrowia oraz organizacji pozarządowych i społeczności lokalnych. Otrzymał wiele wyróżnień m.in. Serce za serce od Krakowskiej Fundacji Prometeusz, Bractwa Kurkowego, Kongregacji Kupieckiej, oraz wiele odznaczeń państwowych, samorządowych i społecznych. Teraz otrzymał bezcenny jak sam podkreślił w swojej wypowiedzi Tytuł Nowohucianina Roku 2012.

Żonaty z Krystyną absolwentką prawa administracyjnego dbającą o ciepło domowego ogniska. Córka Ania jest absolwentką Politechniki Krakowskiej Wydziału Inżynierii Lądowej, posiada także ukończony drugi fakultet Informatykę.

Józef Pilch posiada wiele pasji. Przez lata wręcz „pożerał” książki. Sprawia mu dużą przyjemność dbałość o przydomowy ogródek. Tą pasją zarządza innych, włączając się w organizację konkursów na przydomowe ogródki. Lubi gotować, a Jego gulasz i bitki zdobyły już niejedno podniebienie. Jego motto „Steruj własnym postępowaniem, pamiętaj, że Cię widzą i opisują inni”.

(SP)
Fot. Marcin Pietrzyk

Sztab 21 WOŚP działający w Nowohuckim Centrum Kultury zebrał 82 748,35 zł

ZAGRALI DLA NOWORODKÓW I SENIORÓW

W minioną niedzielę po raz 21 zagrała Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy. W tym roku po raz pierwszy w swojej historii wolontariusze zbierali fundusze nie tylko dla dzieci, ale także dla osób starszych. Połowa dochodów trafi na wyposażenie oddziałów geriatrycznych, gdzie brakuje nawet materacy przeciwoleżynowych. W Nowohuckim Centrum Kultury tak jak co roku działał sztab pod wodzą „Szpinaka”, czyli Jurka Kujawskiego. Tutaj odbył się koncert zespołów działających przy NCK w sali estradowej, a współpracujące ze sztabem placówki oświatowe i instytucje przygotowały ciekawe oferty połączone z kwestowaniem.

W koncercie na, który wstępem była cegiełka na WOŚP, wystąpili: Zespół Góralski „HAMERNIK” i Dziecięcy Zespół Góralski „MALI HAMERNICY”, Muzyczny Klub Przedszkolaka, Teatrzyk Muzyczny „KAMYCZEK”, Grupa Baletowa „ETIUDA”, Dziecięca Scena Piosenki „NUTKA”, Zespół Tańca Nowoczesnego „KLIPS”, Amatorski Klub Tańca Towarzyskiego „encek”, Formacja AKTT „encek”, Formacja Taneczna „FLESZ DANCE”. Była także piosenka estradowa i arie starowłoskie oraz pokazy taneczne: FUNKY, DISCO, HIP-HOP, BREAK DANCE, CAPOEIRA, CRAZY SHAKE z Klubu „Karino” Ośrodka Kultury Kraków Nowa Huta pod kierownictwem Pauliny Pinkosz.

W hallu budynku A zagrała Wesola Dyskoteka Krzyśka. Tutaj wystąpił Zespół wokalnie-instrumentalny Zespołu Szkół Ekonomicznych nr 2 pod kierunkiem Magdaleny Mazurkiewicz w składzie: Iwona Cebula, Oliwia Kurdziel, Damian Szeląg, Ola Zelech, Marcin Nogiec, Radek Jabłoński, Sebastian Snaciarz, Rafał Jarek i Maciej Nowicki. Wykonali oni 3 utwory: Happysad – Zanim pojedą, Psalm stojący w kolejce i Merto – Wieża Babel. Ponadto uczniowie tej szkoły przygotowali stoisko z własnymi wypiekami. Włączeniu się w WOŚP patronował Samorząd Uczniowski pod opieką Magdaleny Mazurkiewicz i Bartłomieja Plucińskiego.

Od kilku lat z encekwskim sztabem współpracuje Zespół Szkół Integracyj-

nych nr 5 z os. Słonecznego. W tygodniu poprzedzającym finał zbierano pieniądze na terenie szkoły. W NCK zorganizowano loterię, w której każdy los był wygrany. Fanty uczniowie zbierają cały rok i pozyskują od sponsorów. W tym roku w akcji wzięli udział harcerze z drużyny „Destonido”, przygotowując gipsowe figurki aniołów i serduszek. Opiekunami najliczniejszej grupy liczącej ponad 30 uczniów i uczennic byli nauczyciele ze ZSzl nr 5.

Wchodząc do pierwszego hallu NCK można było się smacznie posiłkować w zamian za grosiki wrzucone do skarbonki. Po raz kolejny pyszne domowe pączki pieczone na bieżąco przygotowały panie z Klubu Aktywnych Kobiet działającego przy Klubie „Karino” w Chałupkach w składzie: Ela Nowak, Ewa Kozub, Marzena Kania, Maria Stachnik, Marta Chudziak, Zofia Cecuga, Anna i Wiesława Zboroch. Obok były oferowane surówki firmy „Grześkowiak”, a stoisko obsługiwały uczennice z Gimnazjum Salezjańskiego: Klaudia i Kinga Przybylskie, Ola Podlińska, Kamila Wróblewska, z Gimnazjum 36 Sara Cyganik i LO XVI Agnieszka Poprawa. Na stoisku z chlebem ze smalcem i ogórkami kwestowały uczennice Gimnazjum 44 Kinga Michalczyk, Marzena Bochenek, Karolina Kawa, Gabriela Kierzkowska i Marlena Musiał pod opieką Andrzeja Mirka i Małgorzaty Lapińskiej. Popularnością cieszyło się stoisko „Szwarc, mydło i powidło”, gdzie oferowane były mydła i szampony przekazane przez „Barwę”, herbaty z firmy „Aszu”, a obsługiwane przez harcerzy ze Szczepu „Tęczowy”: Monikę Suchy, Anastazję i Natalię Kowalską oraz Tomasza Matlegę. Obok stoisko Trucera oferowało gadżety przekazane przez Bogusławę Zimmer, obsługiwały go uczennice Gimnazjum 51: Aleksandra Kuczaj,

Klaudia Karpel, Agnieszka Kuś i Weronika Guzik z opiekunami Elżbietą Wolską, Martą Seweryńską i Moniką Kosoń. Gadżety orkiestrowe oferowali uczniowie Gimnazjum 48: Robert Porębski, Maciej Jarzmik, Krystian Malazdra i Wiktoria Kołada-Migielska.

żytecznymi osobami w sztabie byli ponadto: Estera Kania, Monika Kalwara, Ela Łukasik, Krzysztof Samolej, Krystian Różański, Kamila Siechowska. Nie sposób wszystkich wymienić, którzy przyczynili się do zebrania blisko 83 tys. zł, ale wszystkim należą się



Małopolski Związek Brydża Sportowego zorganizował Turniej Par, w którym wzięło udział 100 brydżystów, którzy przy odbiorze nagród wrzucali datki na WOŚP i zebrało się tego ponad 2 tys. zł.

Od godzin porannych z NCK wyruszyło na ulice i place Nowej Huty 265 zorganizowanych wcześniej zespołów harcerskich i uczniowskich. Ważnym miejscem w NCK było pomieszczenie, gdzie liczone pieniądze, a tradycyjnie czynili to pracownicy VI Oddziału PKO BP z rodzinami: Edyta Zaranek z córką Jodytą, Ewa Józwiak z córką Julią, Monika Niziurska z córką Wiktoria i Dorota Szostak. Wspierali ich wolontariusze wśród których wyróżniali się: bracia Piotr i Grzegorz Bielecki, Marcin Janecki, Kasia Nowak Dominik Walaszczyk, Maryśka Racyńska. Po-

słowa podziękowania, a w szczególności sponsorom, których wymieniliśmy wcześniej, a dodatkowo uzupełnili ich: znany mistrz cukierniczy Jerzy Bieniak, Firma Timex 2, piekarnia „Piekrom”, firma „Pakler”. Sztab NCK działał pod patronatem naszej redakcji, ale i my przyczyniliśmy się do zasilenia kasy WOŚP. Podczas Wyborów Miss Nowej Huty w hotelu „Santorini” kwestę prowadziły siostry Milena i Julia Herman (9 lat) pod opieką mamy Edyty. Dziewczyny zebrały do skarbonki odpowiednio 289,52 zł i 445,31 zł. Ponadto do ich skarbonki trafiło po licytacji różnych gadżetów 1830 zł, a zatem razem było to 2565,83 zł. Zapraszamy wolontariuszy i naszych współpracowników na finał imprezy – 25 lutego godz. 17.00 do NCK.

(sp)
Fot. Marcin Pietrzyk



KRYSTYNA NIZIOŁ ps. „RENATA”

5 stycznia 2013 roku odeszła na Wieczną Wartę por. Krystyna Nizioł ps. „Renata”, z domu Skwarnicka, ur. 30.10.1923 r. w Suwałkach, córka legionisty, oficera zawodowego WP, harcerka wychowana w Grodnie, skąd po zajęciu ziem przez Sowiety ucieka wraz z matką do Warszawy. Od samego początku pobytu w Warszawie uzupełnia swoje wykształcenie na tajnych kompletach i nawiązuje konspiracyjne kontakty. Zaprzysiężona 10.06.1942 r. przez Ryszarda Osekę-Nowickiego „Mirona” – dowódcę Oddziału Organizacyjnego Sztabu Podokręgu „Struga” AK Warszawa Wschód. W oddziale pełniła funkcję łączniczki i sanitariuszki. Od 1943 r. do 30 sierpnia 1944 r. i w czasie wybuchu Powstania pełniła funkcję łączniczki II Oddziału Sztabu pułku

„Basztą”, Podobwód „Mokotów”. Wykonując ważne zadanie, w czasie akcji przedostania się na Sadybę, 1 września 1944 r. zostaje „zgarbieta” przez oddziały niemieckie i zesłana do KL Auschwitz, a następnie Ravensbrück, gdzie stała się ofiarą zbrodniczych doświadczeń jako „królik doświadczalny”. Końcowa faza wojny zastała ją w KL Buchenwald. Po wyzwoleniu obozu przez Amerykanów schorowana wraca do Polski w lipcu 1945 r. W Nowej Hucie, mimo słabego zdrowia podjęła pracę w szpitalu im. Żeromskiego, gdzie przez wiele lat pracowała zawodowo i społecznie. Za swe zasługi w walce z okupantem hitlerowskim odznaczona Krzyżem Kawalerskim Orderu Odrodzenia Polski, Krzyżem Powstańcym, Krzyżem Oświęcimskim,

Krzyżem Armii Krajowej, Medalem Zwycięstwa i Wolności oraz Patentem Weterana. Odznaczona również Odznaką Budowniczego Nowej Huty i za pracę społeczną Złotą Odznaką Miasta Krakowa. Porucznik Krystyna Nizioł „Renata” była wzorem ofiarnej oddania walce o wyzwolenie Ojczyzny, wzorem tych, którzy dla Ojczyzny gotowi byli oddać życie. 15 stycznia na cmentarzu Batowickim pożegnali ją koledzy – żołnierze Armii Krajowej, powstańcy Warszawy i żołnierze Wojska Polskiego. Żegnali ją współtowarzysze walki i więźniowie Auschwitz, Ravensbrück i Buchenwaldu, koleżanki i koledzy pracy. Za Twój ofiarny trud dla naszej Ojczyzny – dla Polski – dziękujemy! Cześć i chwała Jej Pamięci!

kpt. Franciszek Baryła

W Klubie Kuźnia Ośrodka Kultury im. C.K. Norwida

SZAFING W KUŹNI

Już po raz ósmy w mistrzejewickim Klubie Kuźnia, os. Złotego Wieku 14, odbył się, z inicjatywy Klubu Kuźnia oraz portalu Ekorodzice.pl, szafing.

Kolejna edycja szafingu w Kuźni pod hasłem „Wymień nietrafione prezenty” zakończyła się prawdziwym sukcesem. – *Każdemu z nas przydarzyło się nie raz, że został obdarzony „nietrafionym” prezentem – mówią organizatorzy. Co zrobić zatem z niechcianym podarunkiem, którego nie można zwrócić do sklepu, ani wymienić na coś bardziej odpowiadającego naszym potrzebom? – To proste: można go wymienić podczas akcji takiej jak nasza. Prezent znajdzie swojego nowego właściciela, którego z pewnością uraduje, a i my nie wyjdziemy z pustymi rękami – opowiadają organizatorzy akcji. Ale nie tylko prezenty były wymieniane. Tradycyjnie już wieszaki zostały wykorzystane w pełni, a stoły uginęły się pod ciężarem przyniesionych rzeczy. Bo podczas szafingu można wymieniać się niemal wszystkim, ubraniami, płytami, biżuterią, sprzętem domowym,*

filmami – wszystkim, co choć pełnowartościowe zalega w naszych szafach. Ważne jest, by wszystkie rzeczy przyniesione na wymianę były w dobrym stanie, takie, jakie sami chcielibyśmy dostać. To właśnie główna idea tej akcji – wymiana barterowa. I ta idea bardzo dobrze sprawdza się w Kuźni. Szafing przyciąga bowiem zarówno zaprawione w bojach szafiarki, jak też dopiero zaczynające swą przygodę z wymiankami panie. Coraz więcej kobiet poluje na superokazje nie w sklepach, a na spotkaniach takich jak szafing w Kuźni. Taki sposób wzbogacania swoich szaf o nowe rzeczy wpływa zbawiennie na budżet domowy oraz na relacje towarzyskie.

Szafing to również akcje towarzyszące. Przekaznik książkowy pod hasłem „Książka na długie wieczory”, czyli specjalne miejsce, gdzie uczestnicy wymieniają się książkami oraz

kiermasz książek za złotówkę, na którym można było znaleźć interesujące propozycje z literatury beletrystycznej, popularnonaukowej i naukowej, a także książeczki dla dzieci. Chcemy w tym miejscu podziękować szczególnie tym, którzy wsparli Bibliotekę w Kuźni. Zebrane z kiermaszu fundusze zostaną w całości przeznaczone na prenumeratę prasy w Bibliotece w tym roku

Podczas szafingu rozlosowano nagrody wśród uczestników. – *Chcielibyśmy podziękować sponsorom nagród, którymi byli: Vissavi (Sklep firmowy CH Bonarka) oraz Fitness Gym Evolution – mówią organizatorzy.*

– *Jest nam bardzo miło, że mogliśmy liczyć na pomoc osób i instytucji, bez nich nie byłoby tej imprezy – dodają organizatorzy. – Dlatego też chcielibyśmy podziękować naszym patronom medialnym, byli to: „Głos-Tygodnik Nowohucki”, „Dziennik Polski”, AntyRadio, Polska Zielona Sieć, Konsument, czasdzeci.pl, rodzinny-krakow.pl, Kids in Krakow oraz terazhuta.pl.* (f)

NEKROLOGI I KONDOLENCJE

przyjmuje Biuro Ogłoszeń

„Głosu-Tygodnika Nowohuckiego”

(al. Jana Pawła II 232 – NCK). Tel. 643-44-33

*Śmierć boli nie tych, którzy odchodzą,
lecz tych, co wśród żywych pozostają.*

20 stycznia 2013 r. minie szósta rocznica śmierci mojego Najukochańszego Męża

śp. mgr. Józefa Krzysztofa DRUCISA

sportowca, trenera KS Hutnik i KS Wisła

Wszystkich, którzy zachowali Go w pamięci, proszę o chwilę wspomnień i modlitwę.

Msze święte w Jego intencji zostaną odprawione 20.01.2013 r. o godz. 9.30 w Sanktuarium Krzyża Świętego w Mogile i 27.01.2013 r. o godz. 9.30 w kościele MB Częstochowskiej, os. Szklane Domy, za śp. Józefa Krzysztofa Drucisa i Jego śp. rodziców Helenę i Józefa.

O udział w mszach i modlitwę prosi

Żona



ZAKŁADY POGRZEBOWE

Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych Sp. z o.o.

ul. Rakowicka 35a, tel. 411-47-76,
ul. Reduty 1, tel. 411-35-26,
cm. Grębałów, tel. 645-31-61,
cm. Podgórze, tel. 656-55-11,
ul. Pielęgniarek 6, tel. 632-31-77,

pn.-pt. 7.30-15.30, sob. i św. 8.00-14.00
pn.-pt. 7.30-15.30,
pn.-pt. 7.00-15.00, sob. 8.00-14.00,
pn.-pt. 7.30-15.30,
pn.-pt. 7.00-15.00

DYŻUR CAŁODOBOWY – PRZEWOZY Z MIESZKAŃ

również w soboty i święta pod tel. 411-45-02 lub 04, Batowice, ul. Reduty 1

Kompleksowa obsługa pogrzebów, duży wybór trumien, obsługa żałobników, transport kraj i zagranicą, kremacja, nekrologi, wieńce, formalności w USC itd.

REALIZUJEMY WSZELKIE ZASIŁKI POGRZEBOWE

CORDIA

B. KWIECIŃSKA

www.cordia.com.pl

os. Na Skarpie 24

os. Uroczę 5

czynne 8.00-15.30

12 644-87-75, 512-179-466

504-180-180

KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE TANIO – CAŁODOBOWO

POGRZEBOWE USŁUGI:

▼ **KOMPLEKSOWO** ▼ **BEZGOTÓWKOWO**

Bezpłatny (w ramach ZUS) całodobowy przewóz zwłok z mieszkań do chłodni

„REKORDIA” (w budynku administracyjnym cmentarza w Grębałowie)

Tel. 12 645-47-24, 12 632-47-00 (CAŁĄ DOBĘ)

ZAKŁAD USŁUG POGRZEBOWYCH

„MORFON”

os. Dywizjonu 303 31J (od al. Andersa), tel. (012) 641-68-17

Tel. całodobowe: (012) 649-59-96, 0604-296-932 ROZLICZENIE BEZGOTÓWKOWE

Zakład Usług Pogrzebowych „IRYS”

Nowa Huta os. Na Skarpie 35 (obok Banku)

* **BEZGOTÓWKOWO** * **DUŻY WYBÓR TRUMIEN I URN**

* **OBŚLUGA ŻAŁOBNIKÓW**

* **CAŁODOBOWY PRZEWÓZ ZWŁOK** * **CHŁODNIA**

* **TRANSPORT, KREMACJA, KWIATY** * **FORMALNOŚCI W USC**

* **MOŻLIWOŚĆ NEGOCJACJI CEN**

Tel. 12 644-17-42

606-361-507

CAŁODOBOWE USŁUGI POGRZEBOWE

„KRES” - OS. GÓRALI 6 (KOŁO KINA „SFINKS”)

12 685-53-44, 600-783-304

● trumny ● urny ● akty zgonu ● kremacja ● czarna odzież

(wszelkie formalności i ustalenia możliwe w domu organizatora pogrzebu)

PAMIĘĆ O BLISKICH I ZNAJOMYCH

Czytelnicy pytali nas, czy w „Głosie” istnieje możliwość zamieszczania informacji o rocznicowych mszach św. odprawianych za zmarłych. – Najbliższa rodzina wie, kiedy i gdzie taka msza zostanie odprawiona, ale chcielibyśmy także, by wiedzieli o niej sąsiedzi czy przyjaciele zmarłego, a nie wszystkich stać na zamówienie drogiego ogłoszenia w tej sprawie w gazecie – przekonywali. By spełnić oczekiwania Czytelników, zamieścimy takie informacje bezpłatnie. Trzeba tylko zgłosić się do redakcji.

INFORMATOR HANDLOWO-USŁUGOWY

SLUŻBY MIEJSKIE I LOKALNE

Pogotowie Ratunkowe 999.
Pogotowie Ratunkowe (Nowa Huta) 999.
Straż Pożarna 998, 646-01-98, 0601 42-52-00.
Policja 997.
Policja Nowa Huta: os. Zgody (VIII KP) 61 52-910, os. Złotej Jesieni 11 C (VII KP) 61-52-911, 615-33-19.
Straż Miejska 680-15-00 (Oddz. III Nowa Huta, 640-51-15 (Oddz. VI Wzg. Krzesławickie).
Pogotowie gazowe 992.
Pogotowie dźwigowe 644-23-08.
Pogotowie c.o. 644-38-46.
Wodociągi 648-28-61.
Toksykologia 411 99-99.
Pogotowie ADREM (elektr., c.o., wod.-kan.-gaz) 644-19-69, 643-27-43.
ADREM awarie poza budynkiem 644-12-10
Pogotowie elektryczne dla os. Oświecenia 647-05-65 w dni powszednie i 647-15-87 w dni świąteczne.
Całodobowy telefon zaufania dla osób z problemem alkoholowym i ich rodzin 411-60-44.

MEDYCYNA I ZDROWIE

▼ PRACOWNIA USG – LEK. MED. B. STĘPIEŃ – os. Handlowe 8, tel. 12 644-78-26, 12 640-50-90 lub 696-047-450: badania jamy brzusznej, tarczycy, ginekologia, ciąża. Czynna: poniedziałek 12.00–16.00, wtorek–piątek 9.00–12.00.
▼ GABINET KARDIOLOGICZNY. Lek. med. Krzysztof Idec, os. Centrum A, bl. 3. Rejestracja: 12 357-36-12.
▼ MASAŻ, rehabilitacja, wizyty domowe. Tel. 12 414-11-97, 602-861-879.
▼ TERAPIA MANUALNA KRĘGOSŁUPA, Piotr Paweł Rząca, Kraków, Nowa Huta, ul. Tomickiego 13. Tel. 507-099-231. Więcej informacji na www.terapiamanualnakrak.com.pl.

USŁUGI RÓŻNE

▼ USŁUGI SZKLARSKIE, oprawa obrazów, os. Jagiellońskie 19, Pawilon Handlowo-Usługowy koło kościoła ARKA (wejście z tyłu), tel. 647-86-50.
▼ PRZECHOWALNIA ROWERÓW (z możliwością przeglądu) i OPON (całoroczna). Plac targowy PIAST, paw. 3. Tel. 647-13-88, kom. 0502-730-087.
▼ SALON FRYZJERSKI „Dorota” (damski, męski, dzieci). Pl. Targowy „Piast”, paw. 26, 27. Tel. 012 681-33-77.

▼ ZAKŁAD ZEGARMISTRZOWSKO-ŚLUSARSKI. Naprawa zegarków mechanicznych i elektronicznych, naprawa zegarów ściennych. Ostrzenie noży, nożyczek, pił, łańcuchów. Dorabianie kluczy mieszkaniowych i samochodowych z immobilizerem. Plac targowy Bieńczyce, paw. 23. Tel. 510-949-066.

▼ OBUWIE – NAPRAWA. Os. Jagiellońskie 19, pawilon handlowy (wejście od tyłu). Tel. 647-86-50.

▼ NAPRAWA I SPRZEDAŻ PARASOLI. Szkolne 14. Tel. 644-98-11.

▼ SERWIS RTV. 012 647-09-30, 0508-08-46-92.

▼ ZAKŁAD PIECZĄTKARSKI, Robert Sroka, os. Niepodległości 3. Tel./faks 12 649-55-55.

◆ TELEWIZOR strajkuje? Dzwonić 12 645 47 65, 600 99 88 32.

▼ ROWERY – sprzedaż, części, akcesoria, serwis, naprawy, komis, malowanie ram. FHU „Elmar”, plac targowy PIAST, paw. 3, tel. 647-13-88, kom. 0502-73-00-87.

BIURA KSIĘGOWO-PODATKOWE

▼ IP PRYMUS KSIĘGOWOŚĆ, ROZLICZENIA. Załatwiamy dobre KREDYTY hipoteczne, dla firm, dla osób prywatnych. Tel. 602-19-66-21, 12 643-41-28, os. Teatralne 24.

▼ BIURO RACHUNKOWE „ATINA”, usługi podatkowo-księgowo. Boh. Września 76. 648-01-89.

▼ SALDO – usługi-księgowo podatkowe. Rozliczenia VAT-u budowlanego, zeznania roczne PIT-y. 12 641-07-59.

POŚREDNICTWA NIERUCHOMOŚCI

▼ FIRMA „GARRET” – licencje państwowe, sprzedaż–kupno domów, mieszkań. Kredyty. DH „Wanda”, ul. Bróńwiewskiego 1.

Tel. 12 642-59-10/11. www.garret.pl.

▼ ARKADOM – NAJSKUTECZNIEJSZE BIURO NIERUCHOMOŚCI. Stowarzyszeni w MSPON, 3 licencje państwowe. Os. Jagiellońskie 19, koło kościoła Arka.

Tel. 12 641-66-74; www.arkadom.pl

▼ CAMERDOM, Biuro Nieruchomości, os. Albertyńskie (hotel Lipski). Sprzedaż, wynajem, zamiana. 12 644-44-41, www.camerdom.oferty.net.

▼ NIERUCHOMOŚCI „MIŁOŚZ&MIŁOŚZ” SP. J. Licencja 3922. Sprzedaż–kupno mieszkań, domów, działek. Ul. Kielecka 24. Tel. 602-692-285.

PRACOWNIE ZŁOTNICZE

▼ WYROBY ZŁOTE, SREBRNE. Naprawy. Grawerowanie, Skup złota i srebra. Upominki komunijne. Ceny producenta. Bieńczycki pl. Targowy 23/1 (I p.). Tel. 685-53-80.

USŁUGI MOTORYZACYJNE

▼ SERWIS OPON KRAWAL, partner handlowy MICHELIN i PIRELLI oferuje wszelkie naprawy opon i dętek.

● profesjonalne wyważanie kół ● prostowanie felg alu i stalowych ● pompowanie kół azotem ● naprawy opon z systemem PAX ● opony różnych marek krajowe i zagraniczne.

Honorujemy karty płatnicze. Raty.

Ul. Cienista 3 (róg Kocmyrzowskiej).

Pon.–pt. 8.00–18.00, sobota 8.00–14.00.

Tel.: 425-70-08, 608-034-643;

www.driver-polska.pl; e-mail: capala@driver-polska.pl.

▼ FIRMA AUTO KOMPUTER, Janina Walasek, ul. Makużyńskiego 9B.

Tel. 644-18-80, 684-19-00 (01, 02), pon.–pt. 8.00–17.00. Badania techniczne pojazdów do 3,5 ton (przeglądy rejestracyjne): okresowe, zasilanych gazem, rejestrowanych po raz pierwszy za granicą, powypadkowych. Komputerowy system pomiaru i kontroli układów jezdnych samochodów osobowych i busów oraz ich regulacja. Komputerowy pomiar sprawności amortyzatorów. www.autokomputer.krakinfo.pl.

▼ AUTOALARMY, BLOKADY, CENTRALNE ZAMKI (rok założenia 1989). Bieńczyce, ul. Cienista 12, tel. 644-45-17.

▼ AUTO CENTRUM BLASK, ul. Bulwarowa 33, myjnia ręczna, tel. 644-89-06.

Czynna od pon. do sob. 8–18, niedziela 8–15.

▼ Samoobsługowa myjnia ręczna (7 dni w tygodniu, 8–23).

▼ Serwis i sprzedaż opon (tel. 680-53-10, pon.–sb., 8–18).

▼ Serwis klimatyzacji.

▼ AUTOMYJNIA. MYCIE RĘCZNE. Ul. Fatimska 6, tel. 644-72-39. Całodobowy parking.

▼ ZŁOMOWANIE samochodów, wystawianie zaświadczeń, transport. 12 681-01-41, 0605-100-845.

▼ OPONY NOWE I UŻYWANE DO SAMOCHODÓW OSOBOWYCH, zachodnie.

Montaż i wyważanie komputerowe.

Ul. Ptaszyckiego 19 (naprzeciw stadionu Hutnika). 12 686-63-95.

KWIACIARNIE

▼ KWIACIARNIA „KALINA”, os. Centrum D1, czynna od pn. do pt. w godz. 8–19, w soboty 8–17, w niedziele 9–15.

Tel. 012 644-33-36. Przyjmujemy zamówienia z dostawą do domu.

▼ KWIACIARNIA „CUPIDO”, pl. Targowy Bieńczyce 6, tel. 641-46-35.

Czynna: pon.–sob. 6.00–19.00, niedziela 9.00–16.00. Zamówienia na telefon. Dowóz w obrębie Krakowa. Wieńce, wiązanki okolicznościowe, bukiety.

OGŁOSZENIA DROBNE

● ANTENY montaż, naprawa TV-SAT. (12)645-19-13, 501-03-08-90.
● ATRAKCYJNE nowe chwilówki bez BIK do 1500 zł. Natychmiastowa wypłata. (12)631-10-87 lub 600-996-020.
● CZYSZCZENIE dywanów, tapicerki. Gwarancja dobrej usługi. (12)649-92-39.
● DO wynajęcia 36 m², os. Albertyńskie. 501-085-128.

● GROBOWIEC sprzedam. Grębawów. 789-415-432.

● KOLDRY – przeróbki, Handlowe 8. (12)643-77-90, www.tuli.net.pl.

● KREDYTY hipoteczne – gotówkowe. 505-056-856.

● MALOWANIE, gładź. (12)644-45-73, 509-078-812.

● MALOWANIE, tapetowanie, ślusarstwo, stolarstwo. 784-002-599.

● NAPRAWA, konserwacja, sprzedaż, montaż piecyków łazienkowych. (12)648-46-19, 0502-587-520.

● NAPRAWA piecyków, hydraulika. 518-527-005.

● NAPRAWA telewizorów

wszystkich typów u klienta. (12)640-00-41, 609-586-881.

● NA Wzgórzach 22 m² po remoncie. 505-056-856 TD.

● ODSNIEŻANIE dachów, faktura. 507-896-506.

● SPRZEDAM mieszkanie 2-pokojowe 38 m², os. Kalinowe, 195 000 zł. 502-484-679.

● UROCZE 36 m², 1-pok. 505-056-856 TD.

● ZASTRAJKOWAŁ telewizor? Dzwonić (12)6454765, 600998832, 501932679

● ZATRUDNIĘ przedstawiciela – Provident. 600-400-338.

Centrum Małej i Mikro Przedsiębiorczości przy Małopolskim Stowarzyszeniu Kupców i Przedsiębiorców, mieszczące się w os. Handlowym 5, tel. 12 311-58-05, e-mail: biuro@mskip.org, zaprasza do korzystania z: kursu obsługi komputera i korzystania z Internetu dla seniorów, diagnozy i pomocy psychologicznej, porad prawnych. Zgłoszenia i rejestracja od pn. do pt. w godz. 10–14.

Zapraszamy wszystkich Seniorów Nowohuckich do udziału w projekcie organizowanym przez Małopolskie Stowarzyszenie Kupców i Przedsiębiorców, a współfinansowanym przez Ministerstwo Pracy i Polityki Społecznej w ramach Rządowego Programu na rzecz Aktywności Społecznej Osób Starszych 2012–2013 Senior Społecznie Zaangażowany 60+

SENIOR SPOŁECZNIE ZAANGAŻOWANY 60+

W programie:

★ warsztaty – obsługi komputera i Internetu, – tworzenia biżuterii, – jak żyć zdrowo i aktywnie, – kompetencji społecznych i osobistych.

★ indywidualne porady psychologa (jak dobrze funkcjonować w rodzinie, jak radzić sobie z samotnością itp.);

★ indywidualne porady prawne (prawo majątkowe, spadkowe, konsumenckie itp.);

★ spotkania dotyczące problematyki rozwoju naszej dzielnicy i miasta.

Wszystkie warsztaty, spotkania i porady są bezpłatne.

Więcej informacji, rekrutacja i zapisy: Małopolskie Stowarzyszenie Kupców i Przedsiębiorców, os. Handlowe 5, 31-935 Kraków, tel. 12 311-58-05, e-mail: biuro@mskip.org.

KOREPETYCJE MATEMATYKA

Tel. 507 869 805

Remonty i wykończenia wnętrz

www.remontuj-krakow.pl

tel. 514-059-870

CHWILÓWKI

– 200–500 zł bez Biku
– bez ograniczeń wieku
– dojeżdżamy do klienta

tel. 661 233-741, 787 668 493

KANCELARIE PRAWNE

os. Kalinowe 10/31

Kompleksowa obsługa osób i firm

tel. 12 444 12 82, 537 444 108

Najwyższy poziom usług prawnych za przystępną cenę!!!

NIERUCHOMOŚCI „TWÓJ DOM”
Kraków, os. Centrum E 21 tel. 643 76 60; 505 056 856
ZARZĄDZANIE NIERUCHOMOŚCIAMI
–WSPÓLNOTY- PEŁNA OBSŁUGA–
POŚREDNICTWO W OBROTCIE NIERUCHOMOŚCIAMI
www.twol-dom.com.pl

RAZ RADOSNY, RAZ SMUTNY

Rozmowa z prof. dr. hab. n. med. Andrzejem Czernikiewiczem, kierownikiem Katedry i Kliniki Psychiatrii Uniwersytetu Medycznego w Lublinie.

● **Czy choroba afektywna dwubiegunowa (ChAD) to częsta przypadłość? Jakże są jej objawy?**

– Jest to schorzenie, które dotyka około 3 proc. populacji ogólnej, czyli co trzydziestą osobę. Co ciekawe, chorują na nią równie często kobiety, jak i mężczyźni. Najogólniej objawia się zupełnie przeciwstawnymi stanami: manii, czyli podwyższonego, radosnego, czy też gniewnego nastroju, i depresji – smutku, przygnębienia, często zubożenia. W historii swojego życia pacjenci zwykle mają więcej epizodów depresyjnych niż maniackich, a – jakby nie dość tego, że dręczą ich tak biegunowe fazy – mogą mieć dodatkowo tzw. stan mieszany, tj. jednocześnie występowanie depresji i manii.

Kiedyś uważano, że ChAD dotyka 1 proc. populacji, ponieważ za symptomy choroby dwubiegunowej przyjmowano tylko przypadki z objawami pełnej manii. Obecnie zdecydowaną większość pacjentów stanowią chorzy z objawami hipomaniackimi. To jest II typ choroby afektywnej.

● **A jak ChAD rozpoznać?**

– Pacjenci maniacki nie mają się za osoby chore, w związku z tym nie szukają lekarza. Zgłaszają się wtedy, kiedy są w depresji i mogą nie pamiętać o stanach podwyższonego nastroju. Mania nie rozwija się błyskawicznie, ma swoiste zwiastuny, które w przebiegu epizodu wyolbrzymiają się. Takim zwiastunem może być np. jaskrawy strój osoby, która dotąd nosiła stonowane w stylu ubrania. Taka osoba nagle robi jakieś dziwne zakupy, angażuje się w bezsensowny, bardzo drogi wyjazd zagraniczny. W przebiegu manii występuje zjawisko *oniomanii* – przymusu kupowania, niepotrzebnego wydawania pieniędzy. Pacjenci dla jej zaspokojenia zaciągają kredyty, zadłużają się. Potem te długi najczęściej spłaca rodzina...

Dobrym markerem takiego stanu są kłopoty ze snem. Jeśli ktoś do tej pory wymagał 6–7 godzin snu, a teraz jest bardzo aktywny przez cały dzień po 2–3 godzinach spania, to może być to sygnał stanu manii lub hipomanii.

● **Dla wielu osób takie zachowania nie są niczym nienormalnym, a na pewno nie chorobowym... Jak można rozpoznać, że stan wymaga interwencji lekarza?**

– Proces diagnozy jest wyjątkowo skomplikowany. Zgłaszają się bowiem do nas pacjenci z powodu depresji, a nie z powodu manii. Kiedyś obowiązywała taka zasada: trzy kolejne epizody depresyjne były prognozą wykluczenia manii. Teraz znamy takich pacjentów, którzy po więcej niż trzech depresjach zgłaszają się do nas jako maniacki czy też hipomaniacki. Trudnością w diagnozie jest też fakt, że pacjent w depresji nie pamięta, nie zauważa, czy też nie traktuje jako maniackiego tego okresu w swoim życiu. I nie informu-

je nas o tym. My możemy co najwyżej domyślać się ryzyka choroby dwubiegunowej po wywiadzie, po obserwacjach, na przykład po takich „trójkach” jak: posiadanie w przeszłości trzech

życie pacjentów i ich rodzin. Często po stanie maniackim pacjenci sami mają odczucie, że mieli manię wielkości, i że za dużo i za często mówili popadając w tzw. słowotok. Obawiają się, że te

ogranicza szanse terapii pacjenta, który zostaje sam.

● **Jest to zatem bardzo trudna i skomplikowana choroba...**

– Oczywiście, jeżeli dodać, że ciągłym zagrożeniem dla życia pacjentów są próby samobójcze dokonywane tak w stanach depresyjnych, jak i maniackich. Choroba uaktywnia się około 20. roku życia, natomiast ryzyko jej nawrotów trwa do śmierci. Są pacjenci, którzy mają po kilka nawrotów ChAD w ciągu swojego życia.

Choroba jest trudna do leczenia, ponieważ pacjenci często nie chcą się poddawać terapii. Poziomą chęć do współpracy z lekarzem i akceptacja leczenia w chorobie dwubiegunowej są niższe niż u osób cierpiących na schizofrenię. Pacjent uważa, że nie ma się z czego leczyć, poleca np. lekarzowi, aby kurował jego rodzinę! W depresji zaś uważa, że do lekarza z chorobą dwubiegunową nie pójdzie, bo mu i tak nie pomoże... Tymczasem, cierpiący na ChAD narażeni są na ryzyko nadużyć, a nawet uzależnień od substancji psychoaktywnych. Najczęściej od alkoholu, który w określonych sytuacjach działa promaniacko, proeuforycznie, jak i trochę depresyjnie. W takich momentach obraz – szczególnie manii – zaskakująco się zmienia w manię z dużą agresywnością... Alkohol w depresji może skutkować znaczącym wzrostem ryzyka samobójstwa. Warto przy tym wiedzieć, że z chorobą afektywną dwubiegunową wiąże się także duża kreatywność, szczególnie artystyczna, a najbardziej w dziedzinie muzyki. Puccini, Verdi, Czajkowski – śledząc ich życiorysy twórcze, obserwując okresy pustki i nagłe gwałtowne przyrosty ich kompozycji widać, kiedy byli oni depresyjni, a kiedy maniacki.

● **Jaką pomoc tym chorym oferuje polskie leczenie?**

– Nie ma leczenia choroby afektywnej dwubiegunowej bez stosowania *leków normotymicznych*. To są takie leki jak *węglan litu* kiedyś, a obecnie *walproinian, karbamazepina, leki antypsychotyczne II generacji*. Nie ma, bo one leczą zarówno depresję jak manię, zapobiegając obu stanom. Leczenie jest zwykle przewlekłe, wieloletnie i dostępne w Polsce. W tej chwili jeden lek czeka na wpis do listy refundacyjnej i to się wkrótce stanie. W farmakoterapii w tej mierze Polska zwykle nadążała za światem, natomiast była opóźniona w drugiej metodzie leczenia jaką jest swoista psychoterapia, obejmująca pacjentów i ich rodziny, ucząca, jak sobie radzić z tą chorobą.

Metodę psychoedukacji wprowadził do terapii choroby dwubiegunowej Kraków, teraz przyjmuje się w całym kraju. Problemem na dziś jest brak terapeutów, którzy takie usługi mogłyby wykonywać.

● **Dziękujemy za rozmowę.** (paf)

CHOROBA AFEKTYWNA DWUBIEGUNOWA

Choroba afektywna dwubiegunowa (ChAD), określana też jako psychoza maniacko-depresyjna, jest poważną chorobą psychiczną, która powoduje nietypowe, skrajne zmiany nastroju, poziomu energii i aktywności oraz zdolności wykonywania codziennych zadań.

Różnią się one od typowych wahań nastroju, które każdy z nas przechodzi od czasu do czasu tym, że są znacznie silniejsze i nagłe – pacjent ze stanu euforii podczas epizodu manii może przechodzić w stan głębokiego smutku i przygnębienia podczas ciężkiej depresji. Zmiany te mogą w konsekwencji prowadzić do zerwania relacji z rodziną i przyjaciółmi, porzucenia szkoły, utraty pracy, konfliktów z prawem, a nawet do samobójstwa pacjenta.

Z badań epidemiologicznych wynika, że zależnie od kryteriów diagnostycznych, ChAD może występować u 3,7–3,9 proc. ogólnej populacji. Choroba często rozwija się u osób młodych – w późnym okresie nastoletnim lub wczesnej dorosłości. Szacuje się, że połowa wszystkich przypadków schorzenia zaczyna się przed 25. rokiem życia. U niektórych osób pierwsze objawy choroby mogą pojawić się już w okresie dzieciństwa, a u innych w późniejszym wieku. Schorzenie to jest obecnie uważane za nieuleczalne, ale można je skutecznie leczyć tak, by pacjent mógł wrócić do funkcjonowania w społeczeństwie i żyć pełnią życia.

czerwonych samochodów, związek z trzema partnerami, trzy małżeństwa, znajomość trzech języków obcych i – co bardzo ciekawe – trzy czerwone elementy w ubiorze...

● **Z dyskusji na forach internetowych wynika, że rodziny takich pacjentów bardziej się boją stanów manii niż depresji. W depresyjnych stanach chory siedzi w domu, w fazie manii jest nieprzewidywalny w swojej aktywności...**

– Jednakże w praktyce ryzyko intensywnych przebiegów manii jest niewielkie, można natomiast powiedzieć, że ta choroba zdecydowanie zmienia

zachowania nie zostaną im zaliczone na karb choroby.

W chorobie dwubiegunowej straty, także te finansowe, dotyczą boleśnie rodziny i samego pacjenta. Chory, wyrzucony z czwartej pracy, nie jest w stanie spłacić kredytów zaciągniętych w czasie epizodu maniackiego. A wyrzuci go pracodawca, bo nie rozumie, że stany maniackie to psychoza, a nie zła wola. Jak zaznaczyłem, choroba dwubiegunowa powoduje ogromne szkody w rodzinie. Cierpi ona także np. z powodu nagłej niewierności chorego małżonka, czemu sprzyja mania. Rozpad rodziny natomiast znacznie

CHARAKTERYSTYCZNE OBJAWY

Charakterystyczną cechą ChAD jest okresowe, naprzemienne występowanie skrajnych stanów emocjonalnych, Stan nienaturalnie podwyższonego nastroju, który utrzymuje się przeważnie przez co najmniej tydzień i zaburza zwykle funkcjonowanie pacjenta, jest określany jako epizod manii, a stan dogłębnego smutku i przygnębienia określa się jako epizod depresji. Mogą też występować tzw. epizody mieszane, kiedy objawy manii i depresji pojawiają się u pacjenta w tym samym okresie. Między epizodami choroby wielu pacjentów może być zupełnie wolnych od jej objawów.

Zdrowie i uroda

ODCHUDZANIE KRIOLIPOLIZA

- skuteczny, trwały
- i nieinwazyjny sposób
- redukcji tkanki tłuszczowej

GABINET LEKARSKI
os. Oświecenia 55/16

Rejestracja: tel. 601 47 18 08

PRODENT®

os. Niepodległości 3 A

Tel. 681-33-22,
681-34-80

czynne pon.–pt. 9–21,
sobota 9–15

♦ STOMATOLOGIA

– pełny zakres usług

♦ PROTETYKA

– korony, mosty, protezy:
nylonowe i szkieletowe

NAPRAWA PROTEZ NA POCZEKANIU

♦ ORTODONCJA

– aparaty stałe, aparaty ruchome

♦ CHIRURGIA

– pełny zakres usług, implanty

♦ WYBIELANIE ZĘBÓW

W 30 MINUT

EMERYCI I RENCJŚCI

30% ZNIŻKI

NA USŁUGI PROTETYCZNE

os. Piastów 12k
☎ 012 645 95 59

STOMATOLOGIA PROTETYKA

PEŁNY ZAKRES USŁUG

NAPRAWA PROTEZ NA POCZEKANIU
OD 30 ZŁ

CZYNNE: PON.–PT. 9-18, SOB. 9-13

PRACOWNIA RENTGENOWSKA

os. Uroczę 2

Wykonujemy zdjęcia:

→ kręgosłupa → klatki piersiowej → kostne, zębów i panoramiczne zębów

Tel. 12 644-92-82

Piotr Paweł Rząca terapia manualna kręgosłupa

Kraków, Nowa Huta,
ul. Tomickiego 13

Tel. 507-099-231

Więcej informacji na
www.terapiamanualnakrak.com.pl

Vident

lek. stom. Andrzej Zimoch
tech. dent. Marcin Słowiak

os. Boh. Września 1

STOMATOLOGIA

PEŁNY ZAKRES USŁUG

tel. 12/641-48-08

PROTETYKA

KORONY, MOSTY, PROTEZY
EKSPRESOWE NAPRAWY

tel. 12/645-93-33

WYBORY MISS NOWEJ HUTY 2013

W niedzielę w hotelu „Santorini” odbył się finał konkursu Miss Nowej Huty. To już XVI edycja tego konkursu. Finał był częścią Gali Mody i Urody zorganizowanej na rzecz Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy. Impreza nadzwyczaj udana, taką opinię i podziękowania przekazywali zebrani licznie goście. Sala restauracyjno-balowa prestiżowego hotelu ledwo pomieściła ponad 90-osobową widownię. Galę otworzył Zygmunt Fura z RORES MODELS, współorganizator konkursu. Powitał gości i zaprezentował jury konkursu. W jury było 13 osób: ludzie sceny politycznej, samorządowcy, gwiazdy sportu, osoby ze świata sztuki, mody, fundatorzy nagród. Było liczne, ale też był trudny wybór laureatek spośród uroczych finalistek. Wszystkie zasługiwały na nagrody i tytuły.

W jury byli: Józef Pilch – przewodniczący jury (wiceprzewodniczący Rady Miasta Krakowa), Sławomir Pietrzyk – sekretarz jury (wiceprzewodniczący Rady Miasta Krakowa), Mieczysław Gil – senator RP (legenda hutniczej „Solidarności”), Mariusz Wach (mistrz boksu zawodowego), Krzysztof Cegielski (były wspaniały żuźlowiec teraz komentator Canal+), Witold Nakielny (firma „Awiteks”), Zbigniew Czopek (właściciel hotelu „Santorini”), Jan Zych (artysta fotograf), Anna Piechota (ubiegłoroczna Miss Nowej Huty, studentka AWF), Mariola Wróbel (projektantka mody, która specjalnie dla finalistek przygotowała kolekcję wspaniałych kolorowych sukni), Katarzyna Malinowska (dawniej Kaliszewska, była kilkakrotna mistrzyni Polski w gimnastyce sportowej, wicemistrzyni świata w fitnessie – teraz manager Fitness Academy), Małgorzata Heitzman (właścicielka Salonu „Marionette”, która przygotowała dla finalistek zarówno makijaż jak i ucieszenie), Katarzyna Milczyńska (FBI – Face & Body Institute, polsko-brytyjski Instytut Medycyny Estetycznej, Kosmetyki i Dermatologii). Do ostatecznej rozgrywki przystąpiło 9 finalistek wyłonionych przez aż trzy etapy konkursu spośród ponad 80 zgłoszeń:

Klaudia Bąk (lat 17, wzrost 178 cm, licealistka), **Paulina Król** (l. 17, 170 cm, Salezjańskie Liceum Ogólnokształcące), **Małgorzata Mitan** (l. 22, 175 cm, Uniwersytet Jagielloński – biologia i geografia), **Magdalena Poznańska** (l. 17, 173 cm, Liceum Ogólnokształcące im. J. Matejki w Wieliczce), **Monika Schneider** (l. 16, 171 cm, Zespół Szkół Poligraficzno-Księgarskich im. Z. Klemensiewicza), **Karolina Sieniawska** (l. 18, 173 cm, II Liceum Ogólnokształcące), **Paulina Sobczyk** (l. 23, 175 cm, Akademia Muzyczna), **Urszula Zemlińska** (l. 17, 175 cm, Zespół Szkół Łączności), **Klaudia Zielińska** (l. 19, 170 cm, Uniwersytet Ekonomiczny – rachunkowość i controlling). Finalistki miały bardzo trudne zadanie. Musiały swoją osobowość, piękno i urodę, jednym słowem klasę, zademonstrować w trzech wyjściach.

Pierwsze wyjście to prezentacja własnego stylu, aranżacja indywidualna własnego ubioru, połączona z autoprezentacją, do wyboru: taniec, gra na instrumencie, śpiew, recytacja, bądź odpowiedź na wylosowane pytanie.

Drugie wyjście to prezentacja najwyższej klasy biżuterii autorstwa mistrza Salwiera z galerii OLIWKA (www.salwierzamber.com). Trzecie wyjście to prezentacja zmysłowych kolorowych sukni znanej, najbardziej utalentowanej projektantki młodego pokolenia Marioli Wróbel. Podczas autoprezentacji najczęstszym wyborem był śpiew i odpowiedź na pytania. Wśród wylosowanych pytań były m.in. takie: „Wygry-

wasz w lotto duże pieniądze, w swojej szlachetności postanawiasz połowę wygranej przeznaczyć na cele społeczne. Komu i dlaczego przekazałabyś te pieniądze?” „Czy określenie: POKOLENIE JPII jest aktualne – jak wygląda jego aktualność?” Swój talent wokalny i muzyczny prezentowały: Karolina Sieniawska, Klaudia Zielińska, Paulina Sobczyk (znakomita i utalentowana skrzypaczka – koncertująca już w świecie). Po zmaganiach konkursowych przyszedł czas na werdykt, który ogłosili szef jury i sekretarz.

Miss Nowej Huty została: **Klaudia Zielińska**. 19-letnia studentka Uniwersytetu Ekonomicznego, natomiast tytuły **Wicemiss Nowej Huty** zdobyły **Klaudia Bąk**, 17-letnia uczennica XXXI LO i 17-letnia **Magdalena Poznańska** (LO Wieliczka), **Miss Internetu** wybraną przez internautów została – **Karolina Sieniawska** (II LO), zebrała 1200 głosów z 27 krajów, a **Miss Czytelników „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego”** Czytelnicy wybrali **Monikę Schneider**. Przydzielono także inne tytuły: **Miss Foto i Miss Publiczności dla Klaudii Bąk**, **Miss Gracja „Awiteksu” – Klaudia Zielińska**, **Miss Fitness Academy – Klaudia Zielińska**, **Miss Opel Marimex – Klaudia Bąk**. Wszystkie finalistki otrzymały nagrody: zestawy kosmetyków, karnety na fitness, spa, do salonu „Marionette”, słodycze AWITEKSU, upominki z biura europosła **Bogusława Sonika**. Ponadto każda dziewczyna otrzymała piękny kalendarz firmy „Wolford” ufundowany przez **Adama Udzięł**. Dziewczyny już otrzymały propozycje udziału w kampaniach reklamowych firm obecnych na gali. Koronę i szarfę wręczała **Anna Piechota**. Koronę ufundowała **Maria Mocarska** z firmy „Maja” (suknie ślubne z ul. Topolewej). Miss Nowej Huty **Klaudia Zielińska** otrzymała tort od firmy „Michalscy” – specjalnie przygotowany, który wręczyła **Celina Sokołowska**, dyrektor firmy **Michalscy**. **Klaudia Zielińska** oczywiście w przypiływie radości ze zwycięstwa, tortem podzieliła się nie tylko z koleżankami, lecz także z widownią. To była też gala artystyczna. **Marcin Klimczak**, dawniej zespół „Magma”, a teraz „M4YOU”, swoim przebojem „Aicha”, wprowadził publiczność w romantyczny nastrój.

Zasadniczą sprawą była podczas gali licytacja wielu gadżetów na rzecz Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy oraz kwesta. Licytacja koszulek: znakomitej koszykarki Wisły **CANPACK Justyny Żurowskiej** z podpisem całej drużyny i sztabu szkoleniowego (obaj trenerzy hiszpańscy byli na widowni) zaczęła się od 150 zł. Koszulka „poszła” za 700 zł, a nabył ją **Witold Nakielny** z firmy **AWITEKS**, koszulkę **Mariusza Wacha** z autografem ufundowaną przez prezesa **Czesława Meu-**



Finalistki konkursu Miss Nowej Huty.



Robert Wąsowicz z restauracji „U babci Aliny” wylicytował koszulkę **Mariusza Wacha**. Na zdjęciu z poprzednim właścicielem koszulki.



Witold Nakielny z „Awiteksu” został rekordzistą licytacji, gdyż zaofertował 700 zł za koszulkę koszykarki **Justyny Żurowskiej**.



Po wyborach – zdjęcie pamiątkowe jurorów z finalistkami konkursu.

sa prezesa Małopolskiego Związku Bokserskiego wylicytował za 500 zł **Robert Wąsowicz** z restauracji „U Babci Aliny”. Kalendarz z fotami ślicznych siatekarek **Galeco Wisły Kraków** poszedł za 200 zł. Licytowały zarówno **Justyna Żurowska** jak i siatkarki Wisły Kraków, ale później zmieniły je dwie siostry **Milena i Julia (lat 9) Herman** – wolontariuszki WOŚP. W sumie zebrano aż 2500 zł. Hojnie okazali się zarówno darczyńcy jak i licytujący. Później przyszedł czas na wspólne zdjęcia, autografy i wywiady. Był też poczęstunek od hotelowej restauracji. Biesiadowano i nawiązywano kontakty. Rodziły się nowe projekty.

Już pomyślano o kolejnej gali, w „Santorini”, nie wykluczone, że już w lutym. Liczne było grono dziennikarzy i fotoreporterów. Relację z gali robiła kronika TVP Kraków i Kronika Nowohucka (**Jerzy Ridan**). Szczególne słowa uznania należą się **Zygmuntowi Furze**, który niezłomnie od 16 lat promuje urodę i klasę nowohucianek. Robi to skutecznie i skoro. Wiele z nich zajmuje już znaczące miejsce w modelingu, showbiznesie, podjęło pracę w mediach, mieszka za granicą – ale zawsze mile wspominają konkurs Miss Nowej Huty i rolę jaką on odegrał w karierze zawodowej. W ciągu 16 lat konkursu Miss Nowej Huty – we wszystkich

jego etapach wzięło udział około 2,5 tysiąca dziewczyn. To znakomity wynik. Konkurs, który w odróżnieniu od innych, szerzej eksponuje piękno i klasę dziewczyny, który wybiera i promuje ambasadorki piękna, nie tylko pojmowanego jako walory zewnętrzne.

Imprezę zakończyło wspaniałe przyjęcie przygotowane przez nowohucką restaurację „Santorini”.

Już teraz zapraszamy piękne dziewczyny do udziału w XVII edycji konkursu Miss Nowej Huty, którą rozpoczniemy wkrótce.

MARCIN PIETRZYK
Fot. autor

AUTO GAMA

ARTYKUŁY MOTORYZACYJNE

SZEROKA GAMA AKCESORIÓW SAMOCHODOWYCH
CZĘŚCI ZAMIENNE DO SAMOCHODÓW:

- OSOBOWYCH
- DOSTAWCZYCH
- CIĘŻAROWYCH

Kraków, os. Kombatantów 9
tel./faks 012 647 48 98, 012 649 85 75

e-mail: auto@autogama.pl www.autogama.pl

ZAPRASZAMY: PN.-PT.: 8.00-18.00, SOBOTA: 9.00-14.00

JUNKERS VAILLANT

✓ **ARISTON** ✓ **NECKAR**

✓ **TERMET** ✓ **S. DUVAL**

OSZCZĘDNOŚCIOWE PIECE ŁAZIENKOWE I C.O.
(gazowe i elektryczne)

INSTALACJE SANITARNE I C.O.

GRZEJNIKI ▼ RURY ▼ ZAWORY ▼ BATERIE

MONTAŻ i TRANSPORT – GRATIS

F.H.U. „RELAX” os. Niepodległości 3 12 648-46-19, 502 587-520

SERWIS NAJNIŻSZE CENY

JUŻ OD 749 zł

Rozmawiają dwaj koledzy:

- Wiesz Janek, kiedy słyszę rano budzik to wydaje mi się, że do mnie strzelają.
- I co, zrywasz się na równe nogi?
- No co ty, leżę jak zabity...

★★★

Turysta pyta starszą wiejską gospodynię:

- Czy to prawda, że wszystkie grzyby w tym lesie są jadalne?
- Ano panocku, wszystkie, z tym, że niektóre tylko raz w życiu.

★★★

Przychodzi facet do restauracji i zamawia:

- Barman, dla mnie setka, dla orkiestry setka i dla ciebie setka. Gdy przyszło do płacenia rachunku okazało się, że facet nie ma ani grosza, więc barman wyrzucił go kopniakami z lokalu. Na drugi dzień facet, jak gdyby nigdy nic, przychodzi znowu i zamawia:
- Dla mnie setka i dla orkiestry setka.
- A dla mnie to już nie? – pyta się zgryźliwie barman.
- Dla ciebie nie, bo jak wypijesz to rozrabiasz...

★★★

Kowalski z kolegą wracają późną porą do domu. Naprzeciwko nich idzie chodnikiem dwóch mężczyzn, których wygląd nie wróży nic dobrego.

- Słuchaj Franek – mówi Kowalski – przejdźmy lepiej na drugą stronę, bo ich jest dwóch, a my sami...

BIURO PODRÓŻY SANTORINI

1000 ofert

4 pory roku

1 biuro podróży

www.santorinitravel.pl Santorini Travel, ul. Bulwarowa 35b, 31-751 Kraków
tel. 12 680 51 95, tel. kom. 510 702 705, travel@santorinikrakow.pl

Zaufaj gwiazdom, zwłaszcza tym, które Ci sprzyjają

HOROSKOP

BARAN (21 III–20 IV). Twoja praca, wysiłek czasami u kresu sił ma znaczenie. To nie jest stracony czas, ale na ewentualny sukces trzeba jeszcze poczekać. Niczego nie przyspieszaj, cierpliwie czekaj na bieg wydarzeń. Osiągniesz biznesowy cel.

BYK (21 IV–20 V). Nie jesteś niezniszczalny. Twój organizm wymaga odpoczynku. Pomyśl choćby o krótkim relaksie. Zmień środowisko, możesz się wybrać na kilka dni do dalszej rodzinie. Wróć się z innym spojrzeniem na życie.

BLIŹNIĘTA (21 V–21 VI). Wiele planujesz zmienić w swoim życiu. W grę wchodzi nawet zmiana miejsca zamieszkania. Masz bogate

plany, ale plany to jedno, a możliwości drugie. Wiele osiągniesz, ale nie spodziewaj się manny z nieba.

RAK (22 VI–22 VII). Więcej czasu poświęć teraz rodzinie. Będziesz starał się uładzić stosunki w gronie najbliższych Ci osób. Musisz w tym przypadku uszanować indywidualność każdego. Nie staraj się uszczęśliwić nikogo na siłę.

LEW (23 VII–22 VIII). Nadzedł czas twórczego działania. Nie zniechęcaj się i nie rezygnuj ze swoich planów zawodowych. Potrafisz bardzo wiele, konieczna jest tylko mobilizacja. Możesz. Teraz tylko chciej po prostu „zacząć”, czyli działać.

PANNA (23 VIII–22 IX). Zmiany w firmie mogą dotyczyć także Ciebie. Wkracza w Twoje życiowe plany. To normalne, nie ma w tym nic nadzwyczajnego. Jak już przecież zauważył wielki Heraklit z Efezu „wszystko płynie”, zmienia się...

WAGA (23 IX–22 X). Nie wymyślaj nic ekstrawaganckiego. Baw się tym, co już udało Ci się osiągnąć. Podtrzymuj stare znajomości i kontakty z przyjaciółmi, którzy wielokrotnie okazali się pomocni. Ciesz się z tego, co posiadasz.

SKORPION (23 X–21 XI). Dobry tydzień przed Tobą. Jeszcze nie czas na innowacje. Teraz będą warunki, by przyłożyć się do codziennych zajęć, bo trochę nawarstwiło się ostatnio. Pomyśl jednocześnie o upływającym karnawale.

STRZELEC (22 XI–21 XII). Jesteś w dobrej formie fizycznej, nie przejmujesz się grypowymi doniesieniami. Masz sporo sił by posza-

leć w tym karnawale, więc zamierzasz korzystać z wszelkich spotkań i zaproszeń do wspólnej zabawy.

KOZIOROŻEC (22 XII–19 I). Masz szczęście, że wokół Ciebie jest wiele przyjaznych osób. Wiesz, że w każdej sytuacji możesz liczyć na wsparcie, gdyby ono było konieczne. Już sama taka świadomość działa uspokajająco.

WODNIK (20 I–18 II). Z dystansem podchodzisz do wszystkich spraw, jakie toczą się w Twoim otoczeniu. Nie masz też ochoty na karnawałowe szaleństwa. Najbliższe dni chcesz spędzić indywidualnie w towarzystwie dobrej książki.

RYBY (19 II–20 III). Konkretyzują się Twoje plany wyjazdowe. Wszystko ułoży się po Twojej myśli, jeśli nie zabraknie Ci determinacji, by zrealizować to, co podpowiada Ci wyobraźnia. W każdym razie, nuda Ci nie grozi.

SAMANTA

TARTA Z TUŃCZYKIEM

Składniki: 2 puszki tuńczyka w oleju, 40 dag pieczarek, 2 cebule, 4 ugotowane ziemniaki, 3 łyżki zieleniny, 2 jajka, 4 łyżki błękitnego sera, sól, pieprz, oliwa, ciasto francuskie.



Rumienimy na oliwie pieczarki, cebulę i ziemniaki. Przyprawiamy solą i pieprzem. Osączamy tuńczyka z oleju. Wykładamy ciastem formę, z resztek tnemy paski. Wkładamy cebulę, pieczarki i ziemniaki. Przekładamy kawałkami tuńczyka. Zalewamy roztrzepanymi jajkami. Posypujemy zieleniną i kawałkami sera. Układamy paski ciasta. Piec 15 minut w temp. 200 st. C.

Restauracja „Kmita” na os. Piastów 24B organizuje

WESELA, PRZYJĘCIA, BANKIETY.

Tel. 696-304-674.

Sentencja tygodnia

Szczęśliwe małżeństwo to długa rozmowa, która wciąż wydaje się za krótka.

André Maurois

§ Akta sprawy... Równia pochyła

Życie rozmaicie się układa, podobno tak jak na giełdzie po latach hossy pojawia się czas bessy. Tak, jak w przypadku Jerzego T. Do niedawna majętny deweloper jeżdżący luksusowym porsche cayenne, został zatrzymany w Wigilię w jednej z pijackich melin. Po ponad dwuletnich poszukiwaniach i to w całej Europie, w związku z malwersacją kilku milionów złotych i oszustwem na niekorzyść kilkudziesięciu osób.

37-letni Jerzy T., jeszcze ponad rok temu prowadził normalne życie – miał firmę deweloperską i dorobił się w trakcie budowlanego boomu naprawdę sporych pieniędzy. Na tyle dużych, aby zainwestować w kolejne inwestycje, wybudować sobie okazały dom, kupić nowe porsche i żyć naprawdę na bardzo wysokim poziomie. I zapewnić dostatnie życie swej żonie i dziecku. Niestety czar prysł jak bańka mydlana – także z winy samego zainteresowanego, który przesadził w swych potrzebach finansowych. Najpierw jego firma deweloperska zajmująca się pośrednictwem w sprzedaży nieruchomości i budową takowych, mająca dość dobre wyniki ekonomiczne, zaczęła wykonywać ruchy dość ryzykowne – planując inwestycje i pobierając od chętnych zaliczki. Wiedząc, że nie ma szans na ich wykonanie. Pieniądże szły na nowe zachcianki pana T., na budowę basenu, wycieczki. Mężczyzna wręcz namawiał niektóre osoby polecane przez znajomych do wpłacania zaliczek na poczet planowanej budowy osiedla domków jednorodzinnych.

Kiedy minusowe saldo po stronie prezesa wynosiło już kilka milionów złotych jakie był winien kontrahentom, klientom oraz państwu, o swoje pieniądze zaczęły się dopominać także banki, a stosunki z żoną zaczęły układać nie najlepiej – konieczne było zniknięcie z publicznego pola widzenia. Szczególnie, gdy przeciwko niemu zaczęło się toczyć postępowanie prokuratorskie, a potem sprawa sądowa. Najpierw oskarżony licząc na niewinność, nie żałował pieniędzy dla adwokatów, gdy jednak pojawili się nowi świadkowie, postanowił zniknąć.

Zostawiając żonę, dziecko, firmę i wierzycieli – i mimo wielu prób nawiązania z nim kontaktu zarówno przez rodzinę, jak i organy ścigania – jego miejsce pobytu pozostawało nieznane. Nawet, gdy w bardzo krótkim czasie zmarli oboje jego rodzice, policjantom nie udało się go ująć. Pojawiły się informacje, że przebywa w Hiszpanii, a potem na Cyprze. Jednak nie został tam zatrzymany. Dopiero jeden z oszukanych klientów rozpoznał go na ulicy. Zaskoczony, bo pan T. nie przypominał już biznesmena, ale zwykłego lumpa. Dyskretnie sprawdził więc, gdzie mężczyzna idzie i poinformował policję. Gdy funkcjonariusze weszli do pijackiej meliny w okolicach ul. Centralnej, zarośnięty mężczyzna w towarzystwie kilku innych był zajęty picciem alkoholu i zabawą z kilkoma paniami.

Pan Jerzy posługiwał się dokumentami wystawionymi na kogoś zupełnie innego, jednak po pobycie w izbie zatrzymań i porównaniu jego linii papilarnych nie miał wyjścia, aby przyznać się do swojej tożsamości. Teraz automatycznie trafił do aresztu na trzy miesiące, czeka go kilka spraw karnych, oraz rodzinnych, bowiem żona złożyła pozew o rozwód. Problem tylko w tym, z czego podejrzanemu zapłaci oszukany, bowiem jak twierdzi został na Cyprze okradziony doszczętnie i po powrocie do Polski trafił na ulicę. Nie posiadając kompletnie żadnego majątku. Czy tak jest naprawdę, będą musiały sprawdzić organy karno-skarbowe. (mar)

S.M. POGÓRZE Sp. z o.o.
30-348 Kraków, ul. Chmieleniec 39/4
smpogorze@poczta.fm
tel. 12 263-77-29

INWESTYCJA ZAKOŃCZONA

Wzgórze Krzesławickie
ul. Architektów

Mieszkania gotowe do odebrania

www.smpogorze.pl



BUDUJEMY MIESZKANIA I DOMY - ROBIMY TO DOBRZE

INTROLIGATOR

Centrum B blok 7

www.oprawaksiazek.pl